

### DEPORTES / 32A37



#### David Villa pasa el reconocimiento con el Atlético

EL ASTURIANO ASEGURA QUE DIEGO SIMEONE LE DIO MUCHA CONFIANZA



#### El alemán Kittel firma su segundo triunfo en el Tour de Francia

TRAS NUEVE ETAPAS DE LA RONDA VALVERDE SIGUE COMO ASPIRANTE



**El CD La Escuela jugará en la Segunda División.** El club de fútbol sala no encontró apoyos económicos suficientes como para poder completar el presupuesto de 800.000 euros necesarios para jugar en la Primera División, por lo que comunicó a la Liga Nacional de Fútbol Sala su renuncia a participar en la máxima categoría. En una reunión mantenida a última hora de la tarde de ayer, los miembros de la Junta Directiva decidieron que el CD La Escuela salga a jugar en la Segunda División, con un presupuesto mucho más modesto, que rondará los 200.000 euros, y jugadores amateur. / FOTO: KAMARERO

### ► PALACIO DE CONGRESOS

## Alcaldía recoge 13.131 adhesiones y el PP resta credibilidad a la campaña

► Arahuetes considera que la Diputación y la Junta deben 'reflexionar' ante "el clamor popular" y paralizar la construcción de la infraestructura en 'La Faisanera' ► Los populares cuestionan la validez del proceso y afirman que las rúbricas "no servirán para nada" **SEGOVIA4A6**

### ► SUCESOS

## El conductor del autobús siniestrado en Ávila declara que no se quedó dormido

► Los cuatro heridos de mayor gravedad "evolucionan de forma favorable" ► Familiares y vecinos dan el último adiós a las víctimas mortales **CASTILLA Y LEÓN20 Y 21**



### ► CIRCULACIÓN

## Tráfico redobla el control de alcoholemias

El nuevo jefe provincial de Tráfico, Pedro Pastor del Castillo, anunció ayer, durante la comisión de asistencia a la subdelegada del Gobierno, que la campaña de control de alcoholemias se intensificará en los próximos días. El dispositivo tratará de reducir el consumo de alcohol al volante y vigilará además que se cumplan los límites de velocidad. **SEGOVIA7**

### Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

1.543 días sin desdoblar y sin cerrar la variante de la capital



### JUNTA

## López-Escobar pide 'colaboración' para la segunda fase del campus

El delegado territorial de la Junta asegura que la Administración Regional no puede asumir el coste íntegro del proyecto, por lo que reclama "colaboración económica" a otras instituciones para que la infraestructura salga pronto adelante. **SEGOVIA8Y9**

### EDUCACIÓN

## Los padres no creen eficaz multar por las borracheras

La federación Antonio Machado aprecia fines recaudatorios en los planes de multar a los padres por las borracheras reiteradas de sus hijos y no cree en la eficacia de esta medida. **SEGOVIA13**

### SUCESOS

Fallece un camionero irlandés en un choque frontal con otro camión en la autovía A-1 **SEGOVIA11**

### CUÉLLAR

La XVIII Feria Medieval recibe más de 180 solicitudes de inscripción **PROVINCIA19**

### CORRUPCIÓN

El PP niega que los 'papeles de Bárcenas' pertenezcan a su contabilidad **NACIONAL23**

### CONFLICTO EN EGIPTO

El ex ministro de Finanzas Hazem El Beblawi, nuevo primer ministro **MUNDO26**

### CRISIS ECONÓMICA

El FMI empeora siete décimas las previsiones del PIB de España, que no crecerá en 2014 **ECONOMÍA27**

### IGLESIA

El Papa Francisco es nombrado 'Hombre del año' por la revista Vanity Fair **SOCIEDAD30**

**TRIBUNA** | LUCIANO JOSÉ MUNICIO GONZÁLEZ

## Gracias, presidente

(Carta abierta a José Luis García García)

Amigo José Luis:

DESDE QUE ME ENTERÉ de que este año no ibas a presidir la corrida de toros del día de San Pedro, no he podido dejar de pensar en el porqué de una situación que, personalmente, me tiene bastante perplejo.

Recuerdo aún perfectamente el día en que llegaste a mi despacho para presentarte: "Soy el presidente de la plaza de toros. Bueno, siempre que tú quieras". Claro que quise. Entonces me correspondía, entre otras, la responsabilidad de gestionar los espectáculos taurinos en esta provincia y, desde aquella primera conversación, han sido muchos y agradables los ratos que he pasado hablando contigo de toros, y varias las situaciones en que tu magisterio solucionó -me solucionó- distintos problemas.

Sabes muy bien que no me gusta dar cobiya, pero me siento obligado a decir que durante los años en que he tenido que ocuparme de esos cometidos, he encontrado siempre en ti consejo y asesoramiento, no sólo en lo que se refería a la plaza de Segovia en particular, sino en todo lo que concernía a la fiesta en esta provincia, y he tenido suficientes ocasiones para beneficiarme de los conocimientos que atesoras gracias a tu más que extenso curriculum en el mundo de los toros, a tu continua participación en cuestiones asociativas, reglamentarias, docentes, divulgativas, etc., reclamado e invitado por administraciones públicas, universidades y asociaciones privadas. Conociendo esa labor tuya es fácil entender la consideración en que se te tiene a nivel nacional.

Desde luego, quien pretenda negar tu valía y tu buen hacer como presidente de nuestra (¿nuestra?) plaza faltará a la verdad. Pero parece ser también cierto que nadie es profeta en su tierra: Nadie mejor que tú sabe lo que en ocasiones has tenido que aguantar en la plaza, por algo tan grave como ser serio y honesto como siempre has sido en la aplicación del reglamento, en defensa de la Fiesta y su pureza, y no de los intereses de empresarios, ganaderos o simples correveidiles pagados de sí mismos, pero parece que el trabajo riguroso y desinteresado no está siempre bien considerado, ni es suficientemente agradecido.

Por eso, aunque no me cabe ninguna duda de que en Segovia hay afición y buenos aficionados, me sorprende mucho que nadie, ni particulares ni organizaciones, fuera de la charla de café, haya dado un paso adelante para promover lo que a este modesto aficionado le parece de absoluta justicia: que se reconozca tu labor a lo largo de los treinta años que has presidido la plaza de la capital. Si estas líneas sirven para mover conciencias, y alguien con más recursos y conocimientos taurinos que yo comienza a moverse en este sentido, me podré considerar satisfecho.

Gracias por todo, presidente. Esta va por ti.

**TRIBUNA** | MANUEL FERNÁNDEZ FERNÁNDEZ

## ¿Casco ciclista por la ciudad?



POR SUPUESTO QUE EL USO DEL CASCO no evita ni reduce accidentes, pero sí en muchas ocasiones reduce su gravedad, evitando en numerosas ocasiones lesiones graves de cabeza y en algunas la muerte, pues protege la parte más vulnerable e importante del usuario, que en ciclismo la única carrocería es el propio cuerpo, y lo que se abolla o rompe no es precisamente chapa.

Habiendo tenido dos más importantes accidentes, uno en moto, en carretera, en que salí despedido y aterricé con la cabeza, y otro con bicicleta, en vía urbana, en que salté yo y detrás la bici, por encima de un coche que inesperadamente se cruzó, y habiéndome protegido sensiblemente el casco, no puede ser de otra forma mi opinión, sino totalmente favorable a su uso. En ambas el casco deteriorado evitó que las lesiones en la cara fuesen graves. El resto del cuerpo tiene más difícil solución, pues no es fácil, y menos aun frecuente, dar pedales forrado de protectores.

Sin embargo el, a todas luces imprescindible y obligatorio en carretera, casco, aunque recomendable su uso por las vías urbanas, yo nunca lo haría obligatorio, pues habrá numerosas ocasiones y situaciones en que sea muy dificultoso, no su uso durante el pedaleo, sino el portarlo en la mano por la ciudad; pienso en esa cara y poco usada flota de bicicletas que el Municipio pone en alquiler a disposición de la ciudadanía, muy especial-

mente pensando en el turismo. ¿El viajero que por tren o autobús, o incluso en vehículo particular, normalmente llega equipado del susodicho casco? ¿Es fácil para el viajero que llega cargado de guías, folletos, planos, cámara, móvil y algún equipaje, portar además el casco en la mano? Lo mismo ocurre con el que va de compras, el operario que lleva la herramienta, el estudiante cargado de libros...

Tal vez aquellos antiguos cascos hechos de tiras de cuero guateadas, de los que conservo el que tantos años usé, que por su flexibilidad eran más manejables, no resultasen tanto incordio, pero los grandes y rígidos actuales, no son fáciles de portar junto a otros objetos o adminículos.

Con el casco, como en el tema de la limitación de velocidades, más que prohibir debiera recomendarse, pues no siempre se puede o debe circular a esas cifras prohibidas o limitadas, sino hacer una conducción eficiente: Con el casco se puede recomendar su uso, pero no que por prohibir la circulación sin él haya de renunciarse a tan ecológico, económico, sano y placentero desplazamiento urbano.

En carretera ha decidido la ley, en vía urbana que decida el usuario, pues el uso o desuso de casco no incide en provocación de accidente, sino en la gravedad de las propias lesiones.

Sin embargo, al hablar de la seguridad en vías urbanas, lo que sí habría de regularse es la utilización por menores, poniendo un mínimo de edad, o al menos que fuesen acompañados y dirigidos por un adulto responsa-

ble, pues hay veces que circulan por entre los coches, a gran velocidad y haciendo zig-zag y cabriolas, en exhibicionismo de sus habilidades, pero sin el mínimo respeto a normas ni señales.

En el tema de circulación vial queda mucho por legislar, pues hay varias lagunas y mucho que decir por el usuario de las vías públicas, que no todo es multar y perseguir... Habría que llegar al deseado punto de que el usuario viera con ilusión y agrado a la policía de Tráfico, como quien ve al amigo que puede, debe y quiere ayudar, en vez de con susto, pensando por dónde saldrán para sancionarme, que su presencia relaje al conductor en vez de estresarlo. Hablo con la propia experiencia de casos de gran sensibilidad, comprensión y ayuda, a la mayor rigidez rayana en la tiranía, y por supuesto estoy convencido de que arrastra más el caso de la comprensión y el consejo, que la sanción al pie de la letra: "lex, dura lex, sine lex". La Ley hay que cumplirla, en beneficio de todos, pero debe ser flexible, que está hecha para humanos, no para máquinas frías e irreflexivas.

Por ejemplo esos kilómetros de carretera que se indican como "Tramo de frecuentes accidentes" deberían corregirse las adversas circunstancias que los producen, en vez de limitarse a indicarlo.

Así mismo la indicación de distancias tantas veces equivocadas, pues indican una cifra y algún kilómetro después pone otra superior, es decir que según se avanza se aumentan los kilómetros que faltan...

**TRIBUNA** | VICTORIANO BORREGUERO

## ¿Qué les queda a los jóvenes?



ESCRIBIÓ VÍCTOR HUGO que "los cuarenta son la edad madura de la juventud, y los cincuenta, la juventud de la edad madura". ¿Qué les queda a los jóvenes?

Hay gente que porque sabe leer y escribir, cree que sabe leer y escribir, dijo no sé quién.

En este mundo de rutina y ruina, de cocaína y cerveza también les queda a los jóvenes "discutir con Dios, tanto si existe como si no existe"; esto último lo recordó Mario Benedetti, un poeta uruguayo de Paso de los To-

ros. También enseñó que "hay tres clases de gente: la que se mata trabajando, la que debería trabajar y la que tendría que matarse".

Lo saben los horteras y los paletos. Los pijos y las pijas; el pelo liso y la ropa fucsia de ellas, los jerseys por los hombros y los náuticos de ellos...

¿Qué les queda a los jóvenes sin futuro? ¿El mañana? ¿Qué nos queda a los jóvenes sin juventud? ¿El pasado?

Si te sientes solo, vuélvete uno de esos locos que se creen dios o el demonio. Ayer, hoy, mañana. Palabras. Solo palabras. A los jóvenes les queda la soledad.

"Eram quod es, eris quod sum"

(Yo era lo que tú eres; tú serás lo que yo soy). ¡Aquel epitafio en aquella tumba!

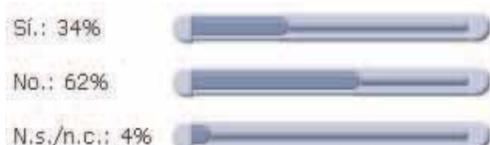
La palabra es la sombra del silencio y al revés. Si me estás leyendo, lector amigo, es porque estás vivo. Si ayer escribí todo esto, fue porque yo estaba vivo.

¿Qué les queda por probar a los jóvenes en este mundo de paciencia y asco? A los jóvenes les queda no decir amén. No dejar que les maten el amor, recuperar el habla y la utopía, ser jóvenes sin prisa y con memoria, situarse en una historia que será y es la suya, no convertirse en viejos prematuros...

EL ADELANTADO.COM

### ENCUESTA DEL DÍA (\*)

¿Confía en que el CD La Escuela encuentre un patrocinador en las próximas horas y compita en División de Honor esta temporada?



\* Esta encuesta no es científica, los resultados se obtienen con las respuestas voluntarias de los lectores que desean expresar su opinión a través de nuestra página web.

### RANKING DE NOTICIAS

#### Lo + valorado

- DEPORTES. El 28 de de julio tendrá lugar la prueba ciclista del 'Caloco'
- LOCAL. El PP exige a Arahuetes que pida disculpas por su «nefasta gestión» y actitud «caudillista»
- DEPORTES. El fútbol sala de élite se acaba para Segovia
- PROVINCIA. Una exposición muestra la belleza artística del metro de Moscú
- CUÉLLAR. El folclore gallego y segoviano se funden en el XXIII Festival del Ajo

#### Lo + leído

- DEPORTES. El fútbol sala de élite se acaba para Segovia
- LOCAL. Un incendio, ya controlado, arrasa cuarenta hectáreas en El Espinar
- ÚLTIMA PÁGINA. Viaje a Terranova
- LOCAL. Campaña ante notario
- LOCAL. El PP exige a Arahuetes que pida disculpas por su «nefasta gestión» y actitud «caudillista»



**| LAS PALABRAS Y LA VIDA |**  
ALBERTO MARTÍN BARÓ

## Los árboles y el hombre

PERO NO EL HOMBRE GENÉRICO, ni un hombre cualquiera, sino un hombre que tanto amaba a los árboles que los abrazaba. Así reza el título del libro con el que Ignacio Sanz ha ganado por segunda vez el Premio Ala Delta de Literatura Infantil: "El hombre que abrazaba a los árboles". Obtuvo el anterior en 2010 con "Una vaca, dos niños y trescientos ruiseñores", un cuento basado en un hecho real: el intento fallido del poeta Vicente Huidobro de aclimatar ruiseñores españoles en Chile.

En alguna ocasión, Ignacio Sanz, sociólogo que pronto derivó a ceramista y, sobre todo, a escritor y narrador oral, me calificó a mí de "naturalista". Si con esta denominación quería aludir a mi amor a la naturaleza, estuvo acertado. Pero mis conocimientos en este campo no pasan del grado de aficionado.

En sus escritos y en sus narraciones orales, al "naturalista" Ignacio siempre le brotan plantas, ya sean los pinos de su Tierra de Pineros, "el pinsapo de la plaza", el olmo que salva con su empeño Marcial, el protagonista del relato que hoy me ocupa, o las secuoyas gigantes de Canadá, en el tronco de una de las cuales se ha hecho su choza un leñador. Y con las plantas conviven los animales, desde el cerdo, que tantas cochinas ha inspirado a Ignacio, hasta la vaca y los ruiseñores, pasando por las urracas con las que conversa Marcial, las ardillas voladoras que le ocasionan un suspenso a Felicidad, los picapinos, los osos y los lobos.

Felicidad, una niña del pueblo Piñeros, es la otra protagonista de este cuento. Que no es un cuento, sino muchos cuentos. Felicidad y Marcial, como los narradores orales, enlazan un relato con otro y, cuando parece que han perdido el hilo, lo recuperan.

¡Qué difícil meterse en la piel de una niña y hablar con su lenguaje! ¡Que una niña no usa expresiones como las que utiliza Felicidad? Conozco en mi entorno cercano niños que te sorprenden con sus frases perfectamente construidas, mientras que otros se limitan a señalar con el dedo lo que desean.

Marcial es leñador, jubilado, pero sigue yendo al bosque. Y cuando se dedicaba a la tala de árboles, los abrazaba "antes de buscarles la caída", como pidiéndoles perdón por lo que les iba a hacer.

No tiene la historia de Marcial un final feliz, al estilo estereotipado de tantos cuentos infantiles. Pero "El hombre que abrazaba a los árboles" no es una historia triste, sino llena de vida, de ilusión. Felicidad quiere de mayor ser guardabosques, palabra más expresiva que agentes forestales o medioambientales, como hoy los llamamos.

¿La amiga de un leñador metida a guardabosques?, se extraña con sorna Marcial.

La grafiosis acabó con los olmos, no solo de nuestra comarca, sino de toda Europa. Se salvó el olmo del paseo de la estación de Piñeros gracias a la tenacidad de Marcial y a su amor a los árboles. Esos compañeros erguidos del hombre, aunque con un solo pie, y que, si no los abatimos o quemamos, mueren de pie, después de habernos proporcionado toda suerte de beneficios y gozos.

¡Qué cuento tan bonito es "El hombre que abrazaba a los árboles"! Cuando hoy muchos de mis amigos se están pasando al libro electrónico, es para mí una alegría encontrar en el buzón de la puerta de mi casa un paquete con un precioso libro en papel.

Gracias, Ignacio.

**| ALGO MÁS QUE PALABRAS |** VÍCTOR CORCOBA HERRERO

## La cultura de la desconsideración



VIVIMOS EN UN MOMENTO de comportamientos que tienden al desprecio de todo.

No sabemos apreciar el valor de las cosas. Nuestro actuar suele ser una permanente desconsideración hacia nuestras raíces y su propia naturaleza. Tenemos que reemplazar conductas hasta con nuestra propia madre tierra, por cierto el único planeta del que disponemos para vivir. Entiendo, por tanto, que debemos de cambiar cuanto antes esta cultura despreciativa y poner en valor otros cultivos menos altaneros y arrogantes, que sean capaces de proteger y respetar el medio ambiente. Incomprendiblemente, no nos ha importado desatender nuestro hábitat. Ciertamente, produce un inmenso dolor que nuestro propio orbe nos mande señales desesperantes y la especie humana apenas le preste atención. El cambio climático y el agotamiento de la capa de ozono son los testimonios más evidentes. La consecuencia es que todo se está volviendo estéril en un mundo putrefacto.

Ante esta preocupante realidad, pienso que debemos de aprender a considerar a la persona en relación con los demás elementos naturales que le acompañan. El mundo, que comenzó en un preciso y precioso momento, que fue obtenido de la nada, ha de enraizarse al ser humano, y éste a la diversidad de formas de vida terrestres que nos sustentan unas a

*En ocasiones, nos hemos sepultado de tantos odios, que resulta imposible reposar en la tierra*

otras. De ahí, la importancia de aprender a dominarnos, para que el gran libro de la naturaleza nos siga deleitando y sorprendiendo. Sin duda, tenemos que considerar a la madre tierra como algo muy importante, sin ella la vida se pierde y la propia especie humana pasa a engrosar los anales de la historia. Hemos, pues, de valorar al ser humano por lo que representa en el orden natural y, sobre este orden, empezar a construir otro mundo que nos permita compartir la propia existencia de cada uno.

Se dice que nada hay tan dulce como el amor para que florezcan los frutos. Dicho esto, se me ocurre, que coincidiendo con la celebración del día internacional de la madre tierra (22 de abril), seamos capaces de activarnos el corazón ante las muchas ruinas labradas por nosotros mismos. En ocasiones, nos hemos sepultado de tantos odios, que resulta imposible reposar en la tierra. Nos acorrala un desarrollo insostenible, un afán de poder desesperante, un recha-

zo a un cambio de rumbo en nuestras vidas, mil retrocesos en maneras de vivir. Esta cultura de la ordinariedad no puede seguir gobernando el planeta. Tajantemente, ¡no!. Precisamos otras actuaciones del ser humano sobre la naturaleza. El menosprecio por toda vida ha generado un sentido de irresponsabilidad que hace precarias e inciertas las opciones de la vida de cada día. Por otra parte, la desorientación es tan grave que, hoy más que nunca, hace falta poner en circulación el juicio ético sobre los derechos y los deberes de cada uno.

Evidentemente, la ley natural es, por sí misma, la única fortaleza válida contra la arbitrariedad de los poderosos y los engaños de la manipulación ideológica, tan de moda en estos momentos. En lugar de promover la cultura del endiosamiento de unos y de la simpleza de otros, deberíamos avivar el crecimiento de la conciencia moral sobre la madre tierra. Por consiguiente, la primera preocupación y ocupación de la humanidad, sobre todo de aquellos que tienen responsabilidades de gobierno, debería consistir en promover la maduración de la conciencia ética. Sin este avance nada será verdadero. Continuaremos en el vacío, en el desaire, en los abusos y atropellos. Nuestro planeta precisa personas con conciencia crítica, capaces de dar garantía a sus moradores para poder vivir libre y ser respetado en su dignidad.

*El Rancho*  
DE LA ALDEGUÉLA



## SÁBADO 13 DE JULIO: PAZ GUILLEN TRÍO

Bossa, salsa y boleros - Paz Guillén (voz), Ignacio Vidachea "Buho" (flauta y saxo) y Pájaro Juárez (guitarra)

EN EL BAR DEL RANCHO A PARTIR DE LAS 21:30H, ENTRADA GRATUITA HASTA COMPLETAR AFORO  
CARTA DE RACIONES PARA PICAR Y CENAR. MÁS INFORMACIÓN EN [www.fincaelrancho.com/agenda](http://www.fincaelrancho.com/agenda)

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG-7 1958

PRESIDENTE - EDITOR  
CARLOS HERRANZ CANO

CONSEJERA DELEGADA  
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente  
Carlos Rebolzar Herranz

Distribución y Marketing  
Miguel Casado Rubio

Jefes de Sección  
Marcelo Galindo Miranda y  
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
[redaccion@eladelantado.com](mailto:redaccion@eladelantado.com)

Correo electrónico publicidad:  
[publicidad@eladelantado.com](mailto:publicidad@eladelantado.com)

Difusión controlada por la OJD

**| VISTO Y NO VISTO |** FOTO: JUAN MARTÍN

## Curiosidad oriental del suelo

Es sabido la gran admiración que causan a los turistas los monumentos de la ciudad de Segovia, asociados por lo general a la ingeniería romana del Acueducto o a la arquitectura medieval y renacentista del reino de Castilla, como el Alcázar y la Catedral. Lo que no es tan frecuente es que el suelo cause esa fascinación, como a estos turistas japoneses que ataviados con sus modernas cámaras digitales de última generación se pararon a inmortalizar el adoquinado de una de las calles.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico [redaccion@eladelantado.com](mailto:redaccion@eladelantado.com)





Reunión de la Comisión de Asistencia.

► MUNICIPAL

# 13.131 ciudadanos dicen «no» al Palacio de Congresos en La Faisanera

**Clamor.** Arahuetes destaca el 'éxito' de la recogida de firmas y pide a Junta y Diputación que paralicen el proyecto porque "no pueden desoír este clamor popular"

**Vía Judicial.** El alcalde sostiene que las miles de firmas responsabilizan al Gobierno municipal para tratar de impedir el proyecto, incluso por la vía judicial

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

El alcalde, Pedro Arahuetes, dio ayer un golpe en la mesa en la batalla que ha emprendido para impedir el proyecto capitaneado por la Diputación Provincial de construir, con el amparo económico de la Junta de Castilla y León, el Palacio de Congresos de Segovia junto al campo de golf de "La Faisanera", en la antigua finca de Quitapesares.

Exultante, cordial y rebosante de satisfacción. Con este ánimo se presentó Arahuetes en el antiguo salón de plenos del Ayuntamiento, para ofrecer, en conferencia de prensa, el número de adhesiones a su campaña de recogida de firmas contra el proyecto del Palacio de Congresos impulsado por la Diputación en el complejo Segovia 21, en Palazuelos de Eresma. Antes de que el alcalde tomara el micrófono, los periodistas hacían sus quinielas, que se revelaron después, salvo excepciones, como bastante aproximadas. El acta suscrita por el notario José María Olmos Clavijo escondía el secreto mejor guardado. Al son del replique de tambor que inundaba la imaginación de los presentes, en un clima de evidente expectación, Arahuetes desveló que 13.131 personas habían firmado para rechazar la construcción, con dinero público, del Palacio de Congresos en La Faisanera, en el complejo Segovia 21. Así lo reflejaba el acta notarial, protegido con una carpeta, y elaborado en un tiempo récord, que Arahuetes no soltó en ningún momento.

"Que sepan que hay 13.131 personas que se oponen a tapan con dinero público las cuentas de una empresa privada", afirmó el alcalde, que se declaró "muy satisfecho", ante lo que consideró como "un hecho histórico", al tratarse de la primera vez que se lanzaba una campaña de estas características con un volumen de participación "tan abrumador".

Las firmas recogidas entre el 21 de junio y el 7 de julio, de acuerdo con el regidor, suponen el 31% del censo electoral en la capital y el 45,5% de las personas que votaron en las últimas elecciones municipales, además de ser más de un millar de apoyos más que el número de votos que obtuvo el PP en los comicios municipales de 2011 (12.116). "Ahora se entiende el

## LAS FRASES

«Ahora se entiende el porqué el PP no quería una consulta popular. La voz de Segovia está en estas firmas»

«Deben reflexionar, no pueden hacer oídos sordos a este clamor ciudadano»

«Si Vázquez cumple su palabra debe aparcarse este proyecto.»

«Nos han dado aliento y seguiremos realizando acciones hasta conseguir la paralización y si es necesario por la vía judicial»

«El sí o sí de Duque, Vázquez y Postigo no nos vale a esta ciudad, eso es dictadura»

porqué el PP no quería una consulta popular, no tenía interés en conocer la opinión de los segovianos", unos ciudadanos que, a juicio del alcalde, "han entendido perfectamente que este proyecto afecta al futuro de la ciudad, no solo lo conocen sino que se han formado ya una opinión".

Para Arahuetes, la Diputación y la Junta, que inyectará 8 millones de euros al proyecto, "deben reflexionar" porque "no pueden hacer oídos sordos a este clamor popular".

"No pueden despreciar a 13.131 ciudadanos que, de manera libre, voluntaria y sin ningún tipo de coacción se han manifestado en contra de este proyecto", dijo Arahuetes, en tono contundente, para recalcar des-



El alcalde, ayer, muestra el acta notarial que certifica el número de firmas recogidas durante los 17 días de la campaña. /A.K.

pues que todas las firmas habían sido legalizadas ante notario para que "nadie tuviera conocimiento del nombre de las personas y tomara acciones contra ellas". Y es que, según matizó, el Gobierno municipal adoptó esta decisión preventiva al tener constancia de movimientos dentro del PP para aleccionar a sus afiliados y simpatizantes y revisar los pliegos para identificar a los firmantes.

Para Arahuetes la "voz de Segovia

está recogida en estas firmas", así como en colectivos importantes de la ciudad que han expresado su rechazo al proyecto capitaneado por la Diputación, como la Agrupación de Industriales Hosteleros (AIHS) o la patronal de industrias de la construcción (APIC).

Al notario se le entregaron un total de 480 pliegos de firmas (en cada una se podían estampar 30 firmas), aunque no todas estaban completas. El alcalde precisó que

el propósito es que el notario hiciera el recuento de las firmas, certificara su número y originalidad y plasmara cualquier incidencia que pudiera observar. Así, de las 13.131 firmas, el notario ha precisado que 78 ciudadanos habían olvidado reflejar su DNI.

**LA AIHS, UN CULEBRÓN** Arahuetes no quiso pasar por el alto, según sus propias palabras, la postura adoptada por la AIHS, que ca-

## AL DÍA | LÓPEZ-ESCOBAR PIDE "COLABORACIÓN" PARA AVANZAR EN EL CAMPUS

El delegado territorial de la Junta, Javier López-Escobar, pidió ayer "colaboración" a otras administraciones públicas para avanzar en la ejecución de la segunda fase del campus de la UVA en Segovia. En una entrevista concedida a EL

ADELANTADO, con motivo del segundo aniversario de su nombramiento, López-Escobar abordó otras noticias de actualidad, como el aparcamiento del Hospital General, del que espera que entre en funcionamiento en el mes de septiembre; o el Palacio

de Congresos, del que considera que "antes de que se empiece a pagar ya habrá generado ingresos a la capital y a la provincia". El delegado aprovechó la entrevista para pedir a los ciudadanos que extremen las precauciones para evitar incendios forestales.



Una joven estampa su firma en presencia del alcalde y la edil Blanca Valverde. /A.K.

### BLOC DE NOTAS

#### A la espera de la promesa de Vázquez

Arahetes recordó ayer que hace ocho días remitió una carta al presidente de la Diputación, en respuesta al ofrecimiento de Vázquez a facilitar toda la información sobre las sociedades implicadas en el proyecto Segovia 21. "Debe estar estropeada la fotocopiadora, porque no me ha mandado nada, espero que cumpla su palabra, igual que la dio a los hosteleros", afirmó el alcalde, que reclamó a continuación a Vázquez que abandone los "hechos consumados" y explique cómo un dinero público puede ser destinado a una empresa privada.

"El sí o sí de Julián Duque, Vázquez y Postigo no nos vale a esta ciudad, esto se va a acabar, eso es totalitarismo, dictadura, aquí se habla, se dialoga, se da oportunidad para opinar", enfatizó Arahetes, quien añadió que las firmas recogidas obligan a un "gesto de responsabilidad". "Nos han dado aliento y seguiremos realizando acciones hasta conseguir la paralización y si es necesario por la vía judicial". Arahetes indicó que cuando Vázquez le remita la documentación sobre Segovia 21, "lo miraremos con lupa". "Se llame Código Penal, Código Ético o Código Civil, cuando se aportan fondos públicos no puede existir opacidad".

gistros de la Diputación y la Junta. "Son 13.131 firmas, es una argumento contundente y esperamos de forma inmediata la paralización del proyecto y el inicio de conversaciones para discutir donde se pueden invertir los ocho millones de la Junta", añadió.

## El PP considera que la recogida de firmas 'carece de credibilidad' y 'no sirve para nada'

Los populares sostienen que el alcalde ha utilizado medios, funcionarios y dinero del Ayuntamiento para una campaña 'sectaria'

S.A. / SEGOVIA

La reacción del grupo municipal del PP no se hizo esperar. Apenas un par de horas después de que el alcalde anunciase el número de firmas recogidas, los populares lanzaron un comunicado donde apuntaron que la recogida de firmas "carece de credibilidad" y "no servirá para nada útil", dado que "se trata de una decisión ya tomada por otras instituciones".

Como primer argumento, los populares cuestionaron el método empleado para pulsar la opinión de la ciudadanía. Según el PP, "para dar apariencia de autenticidad", el alcalde ha pasado las firmas por la notaría, "si bien el fedatario público tan sólo ha podido dar fe del número de firmas recogidas en los pliegos que le han sido presentados, pero no habrá podido certificar que cada una de las firmas se corresponden con nombre y apellidos y el NIF de cada uno de los firmantes". Los populares señalan que tampoco se ha podido garantizar que no existen firmas duplicadas, triplicadas o cuadruplicadas, como no habrá podido asegurar que todos los firmantes sean personas de 18 o más años y empadronadas en la ciudad. "Han podido firmar hasta los turistas de paso por la ciudad atraídos por este episodio exótico", indica el PP.

La recogida de firmas, según el grupo popular, "carece de credibilidad", porque el procedimiento seguido "puede estar plagado de irregularidades". "No parece que tanto esfuerzo y gasto haya servido para nada positivo para la ciudad, salvo complacer el ego del alcalde Arahetes", añaden.

El PP considera que "en un

alcalde de aldeanismo miope" el alcalde cogió una "rabieta" al conocer el proyecto de la Diputación y la Junta. Tras recordar que el Juzgado tumbó el propósito inicial de convocar una consulta popular/encuesta (con un censo y voto en urna), los populares señalan que a lo largo de los 17 días que ha durado la campaña, Arahetes ha empleado para esta iniciativa a los funcionarios, los medios y el dinero del Ayuntamiento "en una campaña sectaria, decidida por decretos de la Alcaldía por razones personalistas suyas".

**INTIMIDACIÓN** El grupo popular apunta que el alcalde ni siquiera ha respetado el ambiente de regocijo característico de las Ferias y Fiestas de San Juan y San Pedro, unos festejos que "se han visto enturbiados con la campaña de recogida de firmas". Sostienen que Arahetes ha habilitado para tal fin un buen número de dependencias municipales y ha llevado a la calle y a muchos de los actos festivos programados la recogida de firmas, "ejerciendo una presión sobre los ciudadanos con ribetes intimidatorios".

Para el PP, "lo más lamentable" es que esta campaña "sólo ha servido para dividir a la sociedad segoviana y para importunar a los ciudadanos durante el disfrute de sus fiestas". En su opinión, la iniciativa no producirá ningún provecho para la ciudad, puesto que se "trata de una decisión ya tomada por otras instituciones, acerca de una inversión en otro municipio y que no existe la posibilidad de obtener una inversión alternativa para nuestra ciudad".

### "No ha costado ni un solo euro"

El alcalde afirmó que la campaña, en la que habían participado 'numerosos' voluntarios, tanto personas a título individual, como bares y comercios, no había costado "ni un solo euro" para el Ayuntamiento. Afirmó que no se habían pagado horas extraordinarias a los funcionarios, que habían desempeñado su tarea en horario de trabajo, o de forma voluntaria. Y recaló, en respuesta al PP, que si el Ayuntamiento estuvo abierto en algunos casos hasta las dos de la madrugada es algo "habitual" durante las fiestas. Sobre los gastos de la notaría, Arahetes precisó que "a fecha de hoy no ha costado nada, si mañana pasa la factura y lo paga el Ayuntamiento, lo sabrán", aunque "quizá algún voluntario lo paga".

lificó como un "culebrón". A la postura inicial de apoyo 'sin fisuras' al proyecto de La Faisanera expresada por su presidente, Julián Duque, "se le echó encima todo el colectivo", lo que provocó la convocatoria de dos asambleas. En la primera se explicaron a los empresarios las 'bondades' de la infraestructura, según Arahetes; y el propio presidente de la Diputación, Francisco Vázquez, de acuerdo con la versión que ofreció el alcalde, afirmó que con si la AIHS no aprobaba el proyecto por unanimidad, se aparcaría. Pero en la segunda asamblea, con una escasa participación, los hosteleros votaron en contra. "Si cumple su palabra, Vázquez debe aparcar este Palacio de Congresos" aunque "no lo va a hacer, porque ya sabemos lo que puede valer su palabra", aseguró Arahetes.

El alcalde también habló del 'desprecio' que había manifestado el PP a la opinión de los segovianos, al referirse a las palabras del portavoz municipal, Jesús Postigo ("como si son tropecientos [firmas], me preocupa poco"), o del propio Vázquez, que auguró que el número de rúbricas iba a

ser escaso. En respuesta a Postigo, Arahetes señaló que al portavoz popular le debía preocupar que las 13.131 firmas "son más que las que votaron al PP en las últimas elecciones municipales (...) esas tropecientos son las que le exigen [a Postigo] responsabilidad, pero a él le importa tres pepinos, es lamentable". Arahetes señaló que esas 13.131 firmas, traducidas a votos, otorgarían 14 concejales en el Ayuntamiento, "lo que no ha obtenido el PP y el señor Vázquez en, al menos, las tres últimas elecciones".

**OBJETIVO CUMPLIDO** El objetivo del alcalde era recopilar, según confesó ayer, al menos 12.116 firmas, el número de votos que obtuvo el PP en las últimas elecciones de 2011. "Lo hemos superado con creces", resaltó el regidor, que destacó que la participación en la campaña, que le había suscitado una "sorpresa agradable", obedece a que los segovianos han sentido el proyecto en La Faisanera como "un agravio y una tomadura de pelo".

Arahetes precisó que hoy entregará el acta notarial en los re-

**VELUX®**  
**SUNNY**  
**DAYS**

Te  
regalamos  
el IVA  
de tus  
cortinas\*

Para que vistas  
tus ventanas  
de tejado

Del 1 de junio  
al 31 de julio  
de 2013

**VELUX®**

La ventana para tejados

\*Consulta las bases de la promoción en [www.velux.es](http://www.velux.es)  
Atención al Cliente 91 509 71 00

Distribuidor oficial  
en Segovia:

**TABANERA**

► PALACIO CONGRESOS

López-Escobar afirma que la campaña es una estrategia de Arahetes para 'fidelizar votos'

S.A. / SEGOVIA

El delegado territorial de la Junta, Javier López-Escobar, aseguró ayer que la campaña de recogida de firmas contra el Palacio de Congresos en La Faisanera responde a una "estrategia de fidelización de voto" por parte del alcalde, Pedro Arahetes. "Es una estrategia a dos años de legislatura para fidelizar votos, lo está disfrazando de otra cosa, pero seamos serios, es lo que hay y como tal hay que tomarlo".

López-Escobar, en declaraciones a EL ADELANTADO, restó trascendencia al número de firmas recogidas. "No voy a entrar si son válidas o no, si son de segovianos de la capital o de la provincia, pero en esta provincia hay casi 160.000 habitantes y, por tanto, si fuera realmente la opinión de esos ciudadanos por un cauce de participación válido sería menos de un 10% de participación, con lo cual la abstención es muy importante".

Según el delegado territorial, el Palacio de Congresos "va a ser una realidad a beneficio de todos y es lo que está encima de la mesa". López-Escobar considera que Arahetes está usando el Ayuntamiento como institución "para hacer campaña contra algo que va a beneficiar a toda Segovia, por supuesto a la capital, a la que más, sin la menor duda, y a la provincia, pero sin ofrecer ninguna alternativa".

"El Ayuntamiento como institución se ha puesto al servicio de esta campaña y no me parece lo correcto", concluyó el delegado.

| TRIBUNA | DOMINGO ASENJO (\*)

# Palazuelos de Eresma, un lugar de infraestructuras y equipamientos para todos

El municipio de Palazuelos de Eresma, por su situación territorial entre dos municipios singulares como son Segovia y La Granja, tiene una posición privilegiada para establecer en él infraestructuras y equipamientos, además de las locales, otras de ámbito comarcal e incluso provincial, lo que se viene realizando desde hace muchos años.

Así, en nuestro municipio de halla la presa del Pontón Alto, cuya principal finalidad, es garantizar el abastecimiento de agua a toda una comarca en la que se incluye la ciudad de Segovia y la tubería de agua en alta para llevarla desde la presa del Pontón a los depósitos de la capital, con los problemas de servidumbre que ello genera en nuestro territorio.

También tenemos en nuestro municipio la planta primaria de GAS NATURAL que, de la red nacional, transforma la presión para poder abastecer desde ella a toda la zona, incluida en ella a la ciudad de Segovia y sus polígonos industriales, El Real Sitio de San Ildefonso, Palazuelos de Eresma y otras localidades y empresas.

En la finca de Quitapesares, (tan olvidada durante más de 60 años y tan denostada cuando se la pretende dar una utilidad de desarrollo comarcal y provincial), lleva muchos años instalado el Centro Provincial Psiquiátrico, el Centro Provincial de Gestión de Bibliotecas y otros servicios sociales, que dan cobertura y desde donde se atienden todas las necesidades de la provincia y que nunca, nadie, nos ha reclamado.

Igualmente en Palazuelos se ubica la estación de tratamiento de agua potable, ETAP del MADERUELO, en la que se potabiliza el agua para el abastecimiento



La casa-club del campo de golf de "La Faisanera" se transformará en un Palacio de Congresos. / KAMARERO

de Palazuelos, Tabanera, Trescasas, Sonsoto, San Cristóbal de Segovia y parte de La Lastrilla, así como la red general de abastecimiento a estas poblaciones.

También en el término municipal de Palazuelos de Eresma, hemos tenido más de 300 años, el cementerio municipal de La Granja, hasta que, hace unos años, se hizo un convenio entre los aytos de los dos municipios para regularizar esta anómala situación haciendo una permuta de suelos y modificando los lími-

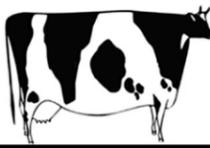
tes territoriales de ambos municipios, en un ejemplo de colaboración y sentido común.

Dentro de las muchas necesidades que tiene nuestra provincia desde hace varios años, es un Palacio de Congresos, un equipamiento que si se ejecuta y se gestiona bien generará beneficios en varios sectores y en un radio de, al menos, 30 Kms y ahora que las administraciones responsables de su ejecución se ponen a ello, los egostas y cortos de miras de siempre tratan de

boicotarlo con demagogias, mentiras y un uso torticero y fraudulento de los ciudadanos y de las normas Democráticas.

La Diputación Provincial de Segovia y La Junta de Castilla y León tienen la responsabilidad de dar una solución para que la provincia de Segovia tenga un Palacio de Congresos y Palazuelos de Eresma, tiene todo el derecho de ser el territorio donde se realice, para beneficio de todos.

(\*) Excalcalde de Palazuelos de Eresma.



## LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reservas: 921 44 21 49 - 921 43 43 23  
E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

**DURANTE EL MES DE JULIO**

Miércoles:	Jueves:	Viernes:
SOPA CASTELLANA COCHINILLO CON ENSALADA POSTRE CASERO PAN, AGUA Y VINO <b>9€</b> + IVA	<b>COCIDO COMPLETO</b> <b>8,41€</b> + IVA	ENTREMESES ARROZ CON BOGAVANTE POSTRE CASERO <b>9€</b> + IVA PAN, AGUA Y VINO

**Menú noche**

Pastel de cabracho  
Paté de ave  
Crema de langostinos  
Caldo Casero

Entrecot a la parrilla  
Carne al plato  
Perdiz deshuesada escabechada  
Chipirones a la plancha  
Bacalao con tomate  
Gambones a la plancha

Sorbete mandarina  
Pastel de queso

Copa de vino ó cerveza ó refresco y agua **14€** + IVA

**Menú del día**  
(martes a viernes)

PRIMEROS PLATOS	SEGUNDOS PLATOS
Judiones Sopa de Cocido Callos con garbanzos Espárragos blancos Revuelto de morcilla Ensalada del día Macarrones Judías verdes	Entrecot Carne al plato Lomo a la plancha Pechuga a la plancha Filete empanado Bacalao Merluza en salsa verde Chipirones a la plancha

Pan, agua, vino y Postres caseros **8,41€** + IVA

**CERRAMOS**

LUNES

ABRIMOS VIERNES Y SÁBADOS POR LA NOCHE

**Terrazas con servicio de comedor**  
(con zona de fumadores)

**Menú del día**  
(sábados y domingos)

8 PRIMEROS  
8 SEGUNDOS  
Pan, agua, vino y postres caseros **13€** + IVA

**Menú Especial Todos los días**  
(comidas - cenas)

**Primeros**

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas
- Espárragos trigueros fritos
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja
- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso

**Segundos**

- Solomillo a la parrilla
- Carne al plato
- Entrecot a la parrilla
- Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
- Perdiz de tiro escabechada
- Lubina a la parrilla
- Chipirones a la plancha con compota de cebolla
- Dorada a la espalda
- Lascas de bacalao con boletus y su pil-pil.

**Postres**

- Sorbete de mandarina al Cointreau
- Sorbete de limón al cava
- Brownie de chocolate
- Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
- Pastel de queso
- Natillas caseras
- Arroz con leche casero
- Flan de huevo casero

**25€** + IVA

*Pan, agua, vino Rioja ó Ribera incluido*

► SOCIEDAD

# Comienza la campaña para vigilar el consumo de alcohol en carretera

Un total de 469 segovianos han perdido todos los puntos del permiso de conducir desde la puesta en marcha de este sistema de control que comenzó en 2006

ALBA MAÑANES / SEGOVIA

El nuevo Jefe de Tráfico, Pedro Pastor del Castilla, presentaba en la mañana de ayer junto con la subdelegada del gobierno, Pilar Sanz, la nueva campaña de tráfico que se inicia cada año con motivo de las fechas estivales. Los datos del año pasado muestran que del total de los 1.900 controles realizados por la Guardia Civil, 15 de ellos resultaron positivos- un total del 0'79% de los realizados en todo Castilla y León, - y que de las 1.100 pruebas llevadas a cabo por la Policía Local, fueron 17 los positivos.

Pedro Pastor espera que en esta campaña que se iniciaba ayer se reduzcan los porcentajes de positivos ya que, a pesar de que las cifras se están reduciendo, el alcohol se sitúa en la cuarta posición como causa de accidente. La alteración en la percepción de la realidad, así como el retraso y la dificultad en la toma de decisiones en situaciones críticas son varios de los efectos que tiene esta droga en la conducción.

Desde el año anterior a la puesta en marcha del carné por puntos, las cifras de fallecidos en siniestros de tráfico se redujo en 28, pasando de 31 personas fallecidas en 2005 a 13 el año pasado.

En los siete años de funcionamiento de este sistema, 46.560 conductores han perdido 174.460 puntos por cometer infracciones en las carreteras de la provincia— un 10'1 del total de Castilla y León—. La recuperación de los puntos puede conseguirse por dos vías, ya sea la del paso del tiempo- 2 años para las infracciones graves y 3 para las muy graves- o mediante la realización de cursos. En la provincia de Segovia han sido 79 los cursos en los que cerca de 800 conductores han podido recuperar sus puntos, un total del 6.8% de la comunidad.

**CAUSAS.** La mayor parte de las sanciones estuvieron relacionadas con el exceso de velocidad, en un 22.4 por ciento de los casos; hablar por teléfono móvil mientras se conducía, un 9.8 por ciento; alcoholemia un 7.4 por ciento y por no utilizar el cinturón de seguridad, un 5.5 por ciento



La subdelegada del Gobierno, Pilar Sanz, preside la comisión de asistencia rodeada por el resto de organismos. / KAMARERO

Un total de 469 segovianos han perdido todos los puntos del carné de conducir desde su puesta en marcha hace siete años. La subdelegada del gobierno Pilar Sanz, valora "la efectividad del carné por puntos, que ha logrado que se reduzcan los accidentes en las carreteras".

**COMISIÓN DE ASISTENCIA.** La subdelegada del Gobierno presidía la comisión donde se presentaron los datos más relevantes del último trimestre de los que se desprende que el Ministerio de Fomento ha ejecutado ya la mitad

del presupuesto de las obras de conservación previstas para este año en las carreteras de la provincia, con una inversión global que supera los 4.5 millones de euros para 2013. Además, el centro penitenciario ha experimentado un descenso en el número de internos, con un total de 382 reclusos.

Por último, la Agencia Tributaria ha devuelto ya 23 millones de euros a más de 40.000 segovianos en esta campaña de Declaración de la Renta, en la que el 72 por ciento de los contribuyentes que tiene derecho a devolución, unos 55.300, ya cuentan con las canti-

dades que les corresponden. La subdelegada del gobierno subrayó que "el 67 por ciento de las declaraciones se han presentado por internet, un sistema cada vez más utilizado por la comodidad y rapidez que ofrece". Además, los borradores suponen en segovia el 43 por ciento del total de declaraciones presentadas.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre los controles que realiza Tráfico en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## Primera reunión del nuevo jefe de Tráfico



Pedro Pastor del Castilla.

La reunión de la comisión de asistencia a la subdelegada sirvió para presentar al resto de responsables de la Administración General del Estado en Segovia al recién nombrado jefe de la Dirección Provincial de Tráfico, Pedro Pastor del Castilla. Madrileño, Pastor viene de A Coruña donde ha sido el coordinador de la comunidad de Galicia. Previamente, el nuevo jefe de Tráfico había trabajado como director provincial de la Policía en Las Palmas y anterior a este cargo, fue jefe de la Policía en Toledo, Sanz destacó que Pedro Pastor "va a cumplir perfectamente su cometido dada la larga experiencia profesional que posee". Por su parte, Pastor aseguró estar contento con el destino pues se siente muy apegado a la capital segoviana.

► SOCIEDAD

Transportistas y taxistas celebran la festividad de San Cristóbal con varios actos

ALBA MAÑANES / SEGOVIA

La agrupación Segoviana de Empresarios de Transporte (Asetra) tiene ya todos los actos preparados para celebrar las fiestas en honor a San Cristóbal, patrón del transporte.

El próximo viernes 12 y sábado 13, los distintos gremios que conforman los distintos tipos de transporte se reunirán para celebrar tan señalada fecha.

Así, la Asociación de Taxi de Segovia comenzará los festejos celebrando hoy a partir de las 13:00 horas una misa y procesión en honor al santo en el santuario de la Fuencisla para que, posteriormente, los vehículos sean bendecidos. Ya a las 15:00 horas tendrá lugar una comida de la hermandad en El Pórtico Real, donde José Llorente, ex concejal de Obras y Servicios y de Urbanismo, será homenajeado por "su labor en el consistorio y por el espíritu conciliador del que hizo gala en muchas ocasiones".

Pasado mañana, viernes, será Asetra quien rinda homenaje a su santo San Cristóbal con una misa que abrirá el día a las 12:00 horas con un rezo del Santo Rosario.

Ya el sábado, 13 de julio, se celebrará otra misa a las 12:00 horas para a continuación inaugurar la exposición de camiones clásicos, a partir de las 12:30 horas.

Entre las 12:45 horas y las 13:45 se bendecirán los vehículos, y se premiará al mejor adornado después de la comida de la hermandad que se celebrará a las 15:00 horas en el restaurante La Floresta.

A partir de las 17:30 horas habrá un sorteo de regalos. Para finalizar el día, a partir de las 18:30 horas hasta las 20:00 horas, tendrá lugar un baile.

Además, socios y familiares rendirán memoria al conductor y transportista Juan de la Calle, fallecido en el último año y que el presidente de la organización cameral recuerda como "una persona que siempre entendió que el asociacionismo es una base en la que apoyarnos todo el gremio de transportistas".



GARBANTEL  
GRUPO EMPRESARIAL

NO COMPRE SU CALDERA SIN PREGUNTARNOS

Asesoramiento personalizado y visita GRATUITA, sin compromiso

921 60 00 10 Calle José Zorrilla 114, Segovia



**JAVIER LÓPEZ-ESCOBAR** • Delegado territorial de la Junta en Segovia

En una época en la que quienes ejercen cargos públicos no pueden ufanarse de haber impulsado grandes inversiones, el delegado territorial de la Junta en Segovia, Javier López-Escobar, hace balance de sus dos años en dicho puesto. Y asegura que, a pesar de haberle correspondido la ingrata tarea de "ir buscando por los rincones dónde se podía racionalizar el gasto", él cree que esa labor "es para estar orgulloso", ya que "quedará después de la crisis económica". Entonces, cuando se llegue al final del túnel, "todos habremos aprendido a no gastar los fondos con tanta alegría".

## «La Junta requiere colaboración para avanzar en la segunda fase del campus»

**GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA**  
**D**os años después de su toma de posesión como delegado territorial, ¿considera que aquel nombramiento fue un premio o un regalo envenenado, en vista de la situación política?

Fue una sorpresa. No creo que pueda considerarse un premio, porque supone más responsabilidad y más trabajo. Desde el punto de vista económico tampoco es un premio para alguien como yo, que ya era funcionario. Acepté porque tengo vocación de servicio. Me gusta trabajar por los ciudadanos, implicarme. No me importa echar todas las horas que sean necesarias para resolver un asunto.

**¿Qué medidas de austeridad ha impulsado como delegado territorial de la Junta en Segovia?**

Quien primero tiene que hacer un esfuerzo para ahorrar es la Administración. Y aquí nos pusimos a trabajar en ello prácticamente desde el primer día. Es complicado en una estructura tan grande como la nuestra, que tiene cerca de 6.800 funcionarios en la provincia, de muy diversos servicios. Pero hemos conseguido algunos resultados. Por ejemplo, solamente en alquileres, tras llegar a cabo una revisión de los locales donde se estaban ofreciendo los servicios, hemos ahorrado unos 200.000 euros al año en los últimos ejercicios. Solo en alquileres. Si a ello se suma el esfuerzo que se ha llevado a cabo para racionalizar los servicios, en cuestiones como la apertura y cierre de los edificios, la vigilancia, el teléfono... superamos los 300.000 euros al año. Y ello sin tener en cuenta los ahorros que se han conseguido por imposición de los Presupuestos, exigiendo el cumplimiento de unos objetivos a los centros educativos o a los hospitales.

**Hablando de hospitales, está extendida la idea de que, en verano, bajan los servicios en el Hospital General de Segovia. ¿Es cierta?**

El verano es un periodo que se

caracteriza por dos cuestiones. La primera, que es la época en la que más trabajadores cogen vacaciones. Y la segunda, que disminuye la demanda. Es decir, el Hospital General no tiene una demanda tan grande en verano como en otras épocas. Y, por tanto, debe adaptar su estructura a esa demanda (...) Por eso se intenta que, en vez de tener dos plantas medio vacías, reunir todas las camas vacías en una planta y mantener otra planta en plena actividad, lo que supone una racionalización de recursos, ya que mantener una planta de camas vacías pero con todo el personal asignado cuesta lo mismo que tenerlas ocupadas. Por tanto, en verano se hace una reordenación, pero se ofrece la misma calidad de siempre. Nadie va a sufrir una merma de la calidad.

**Hay quien asegura que no se cubren las jubilaciones...**

Es verdad que hay casos particulares, pero todo el personal necesario se sustituye. A veces, el problema no es tanto que no queramos cubrir una baja, como la gente cree, sino encontrar a la persona adecuada. No ha pasado en Radiología. En ese servicio ha habido bajas de personal y hemos sufrido una acumulación de trabajo porque no encontrábamos profesionales cualificados para hacerse cargo de la responsabilidad.

**¿Cuándo podrán usar los segovianos el aparcamiento del Hospital General?**

El convenio entre el Ayuntamiento y la Consejería de Sanidad tiene el visto bueno de ambas partes, pero la Administración es garantista, así que ahora tiene que pasar por la fiscalización, por el Registro de la Consejería de Presidencia, y volver a la asesoría jurídica, por si falta algo. Calculamos que a partir del 20 de julio estaremos en condiciones de firmar el convenio. A partir de ahí, el Ayuntamiento, tal y como se comprometió, concederá la licencia de primera actividad. Por nuestra parte, está todo preparado para poner el marcha el aparcamiento de pago. Luego también tiene que



López-Escobar, en la entrevista en EL ADELANTADO. / KAMARERO

*«El convenio entre el Ayuntamiento y la Consejería de Sanidad para el aparcamiento del Hospital ya tiene el visto bueno de ambas partes (...) Espero que en septiembre comience a funcionar»*

*«Tanto en el parque natural como en el nacional de la Sierra de Guadarrama, el paisaje es así solo y exclusivamente porque el hombre lo ha hecho así»*

aprobarse el gasto para acometer las obras necesarias de urbanización que exigía el Ayuntamiento (...) Estamos ya en el punto en que la solución es puro trámite administrativo. Ya se han acabado las negociaciones, afortunadamente con éxito, y espero que todo se normalice pronto. Agosto es un mes complicado. Espero que en septiembre empiece a funcionar. Creo que no me equivoco.

**En los pueblos se critica que en verano, cuando mayor población acogen, es precisamente cuando disponen de menos médicos, que se van de vacaciones...**

No es así. En la época en la que hay más población se refuerzan todos los servicios. La reapertura de las urgencias en la provincia responde precisamente a eso, a una adaptación al incremento poblacional (...) Si alguien percibe una disminución en el servicio, por favor, que lo diga, porque es un compromiso de la Junta que no haya disminución de la calidad en el servicio.

**En los últimos meses han corrido ríos de tinta sobre las urgencias nocturnas. ¿Definitivamente habrá una 'marcha atrás' de la Junta en este asunto?**

No hay un compromiso de dar marcha atrás. En este tema, la Junta puso encima de la mesa una serie de criterios para poder cumplir con la racionalización del gasto. Había una normativa que nos obligaba a no gastar más de lo que nos daban. Y esos criterios ocasionaron la toma de decisiones (...) La Junta siempre ha mostrado su voluntad de discutir esos criterios, y ahora la novedad es que el PSOE se ha comprometido a aportar criterios para que sean discutidos en el seno de una comisión. Hay un compromiso del Gobierno regional y de los grupos del PP y del PSOE de respetar los criterios que esa comisión extraiga. Y eso puede ser mantener la decisión de cerrar las guardias, ordenar la reapertura incondicionada de todas ellas o la reapertura de algunas. Eso lo vamos a saber después del verano (...) Lo que yo pido es que se actúe con racionalidad, no detrás de la

**MALLAS CASTILLA LEON**  
 Pol. Ind. HONTORIA. Avda. Hontoria, 1  
 Telf. 921 44 15 80

Fábrica de Mallas  
 Cercados en General  
 Ferretería Industrial  
 Alquiler y venta de Remolques y Vans

Todo para la Construcción  
 Alquiler de maquinaria  
 Tienda Hípica

**CERRAMIENTOS**  
 Más de 50 años de experiencia nos avalan

**LOS MEJORES PRECIOS**

visite: [www.mallascastillaleon.com](http://www.mallascastillaleon.com)

**CGQ RACING MOTOR**  
 CAR SERVICE

**TALLER**

MECÁNICA GENERAL  
 ELECTRICIDAD  
 SERVICIO RÁPIDO  
 NEUMÁTICOS  
 DIAGNOSIS  
 AIRE ACONDICIONADO

Instalación de G. L. P.  
 (Gas licuado del petróleo)

C/Navacerrada, 14  
 40006 SEGOVIA

Telf. 921 43 50 87  
[www.racingmotor.es](http://www.racingmotor.es)

pancarta, que es muy lícito pero no aporta mucho a la solución de los problemas.

#### Cambiando de tercio, ¿ve muy lejana la segunda fase del campus de la UVA en Segovia?

Todo depende. Hay proyectos que se veían muy lejos, como el Palacio de Congresos, del que se llevaba hablando diez años, sin que hubiera posibilidad de que saliera adelante, y ahora tenemos un proyecto encima de la mesa que va a toda vela. Todo aquello que impedía que avanzara el proyecto se ha despejado. Puede pasar lo mismo con el campus (...) Lo que no es posible es que la Junta ponga sobre la mesa y de golpe todo el dinero que es necesario para este proyecto, que requiere de 12 millones de euros. A lo mejor todo el mundo tiene que buscar maneras de avanzar en este proyecto. Se requiere colaboración. Si hubiera colaboración económica de otras administraciones el horizonte estaría más despejado. La Junta siempre ha dicho que tiene intención de completar el campus de Segovia, pero la situación es la que es. Quien quiera ver detrás una maniobra política se equivoca (...) Por otra parte, hay que recordar que las universidades tienen presupuesto para infraestructuras, son capaces de acometer esas infraestructuras. Que la Junta construya un campus ex novo es novedoso.

#### En el tema educativo, persisten los enfrentamientos entre la Junta y el Ayuntamiento de Segovia a costa de los colegios públicos. La última polémica ha sido en el Domingo de Segovia. ¿No sería posible alcanzar un acuerdo para acotar la responsabilidad de cada uno?

Alcanzamos acuerdos con el



El delegado territorial, en otro momento de la entrevista de ayer. / KAMARERO

Ayuntamiento de Segovia y con otros ayuntamientos sobre este asunto. También con la Diputación. De hecho, últimamente hay un plan provincial para acometer obras de mantenimiento en colegios de la provincia (...) La ley deja muy claro de quién es la responsabilidad. Los edificios son municipales, y el Ayuntamiento corresponde el mantenimiento y la vigilancia. La Junta se encarga del profesorado. Está todo perfectamente delimitado. Un nuevo colegio lo construye quien tiene las competencias educativas, la Junta, y después lo pone a disposición del municipio, para que a partir de ese momento se encargue del mantenimiento (...) En el caso del Domingo de Soto, lo ha explicado muy bien Alfonso Reguera, que ha reconocido que ese edificio llevaba sin mantenimiento muchísimos años.

En cualquier caso, cuando hay que acometer obras mayores es buena la colaboración y el diálogo. Para este colegio en concreto, cada una de las dos administraciones va a invertir 25.000 euros. Se va a arreglar todo lo que seamos capaces con ese dinero. A veces se plantean los asuntos como si hubiera un desacuerdo y no es así. Al final hemos llegado a un acuerdo, y cada uno está poniendo de su parte.

#### Hablando de los parques del Guadarrama, en cuya tramitación la Junta ha llevado gran parte del peso. ¿se ha extrañado de la polémica suscitada en el Real Sitio de San Ildefonso por la prohibición de la caza?

En este asunto prefiero contestar más como biólogo que como delegado de la Junta. Mire, lo que queremos proteger, tanto en el parque natural como en el nacional, es

un paisaje que es así solo y exclusivamente porque el hombre lo ha hecho así. Está tan íntimamente ligado el hombre al paisaje de la Sierra de Guadarrama como lo puede estar el pinar al micelio del níscolo. Es decir, si quito el hongo que amplía la red alimenticia del pino acabo con el pinar. Aquí, si quito al hombre con su actividad ordinaria acabo con el ecosistema. Hay muchos ecologistas que practican un 'ecologismo de postal', y no se puede conservar la naturaleza quieta. Si quitamos los elementos que mantienen la naturaleza contribuiremos a que desaparezca (...) En este asunto, espero que se llegue a un equilibrio; si no, no estaremos protegiendo sino destruyendo.

#### ¿Para cuándo una visita del presidente Herrera a Segovia, que todavía no ha venido a la ciudad en visita oficial?

Cuando el presidente lo estime oportuno. Yo la agenda del presidente no la manejo, y no voy a entrar a valorar si encuentra o no la oportunidad de venir. Pero estoy seguro que Herrera quiere venir a Segovia.

#### La ley de reforma de la administración local se retrasa, una vez más. ¿A qué se espera para su aprobación?

Antes de redactar una línea ya se dijo que se quería conseguir el máximo consenso posible. Y eso requería la participación del PSOE. Los socialistas han ido entrando y saliendo de ese consenso, hasta que hace varias semanas se llegó a un acuerdo firme, que da el espaldarazo definitivo a la ley. Será aprobada con dos tercios de las Cortes. Eso asegura una ley a largo plazo, sobre la que se basará el futuro desarrollo de Castilla y León. Los pilares fundamentales ya están dibujados.

#### ¿Cómo ha empezado la campaña contra incendios en la provincia de Segovia?

Quiero pedir a todos los ciudadanos que extremen las precauciones. Este verano tenemos muchos incendios, y en su inmensa mayoría son evitables, pues se producen como consecuencia de la actividad humana, no necesariamente intencionada. Acabamos de empezar la campaña, y tenemos entre dos y tres incendios diarios, pequeños. El mayor ha sido el de Cuéllar, que está controlado, aunque todavía no extinguido. En general, no hacemos con los fuegos rápidamente. El dispositivo está funcionando, pero todos se producen por la actividad de máquinas en el campo. Por eso mismo pido precaución a todos.

## «Antes de que se empiece a pagar el Palacio de Congresos ya habrá generado ingresos a la capital y a la provincia»

### El Palacio de Congresos centra en las últimas semanas la actualidad política segoviana. ¿Cree que es el proyecto que necesita Segovia actualmente?

Estoy a favor de un palacio de congresos y estoy a favor de este Palacio de Congresos, porque es el único que se ha puesto sobre la mesa. Es el proyecto adecuado y es factible. Y habría estado a favor de un palacio de congresos en cualquier otro lugar si se hubieran dado una serie de condiciones. Lo que no podemos es estar diez años discutiendo sobre un proyecto. Y para mí resulta incomprensible que alguien esté en contra, sin aportar más. Entendería que alguien dijera "estoy en contra porque mi plan es mejor" o "lo acabaremos antes" o "la financiación es más beneficiosa" o "el estudio socioeconómico apunta que se va a producir un mayor rendimiento económico en menos tiempo". Pero decir "no, porque no", es una barbaridad. Si hiciéramos caso a estos últimos estaríamos contribuyendo a la paralización de la ciudad y de la provincia. Y ya tiene bastante experiencia esta provincia en perder oportunidades y en no saber aprovechar otras (...)

Conviene que la gente se serene y vea que este Palacio de Congresos no va a costar un céntimo, porque antes de que empeemos a pagarlo va a generar ingresos, para la capital y para la provincia. En Segovia hay cerca de 6.000 plazas hoteleras, de todas las categorías, y su ocupación media

es de un veintitantos por ciento. Tenemos un negocio centrado en los fines de semana y muy polarizado en una determinada ruta. Urge ofrecer iniciativas distintas, entre semana. Urge. Lo tenemos que hacer hoy, no podemos esperar otros diez años.

### En otro orden de cosas, el PSOE pide que la Junta se implique en dar continuidad al Caja Segovia de fútbol-sala, el equipo deportivo más laureado de Castilla y León. ¿Qué opina de esa propuesta?

Desde el punto de vista personal me duele la situación que atraviesa el club, aunque yo no soy aficionado. Pero la Administración no puede entrar a sostener todo aquello que fracasa, por el motivo que sea. La Junta sí puede contribuir a que se den las mejores condiciones para que el deporte funcione. Hay una política deportiva por parte de la Consejería de Cultura de apoyo a las federaciones. Pero nosotros tenemos un campo de aplicación que no podemos traspasar. Si lo hiciéramos nos estaríamos saliendo de nuestro terreno. Hay una normativa que exige, para evitar los dispendios que hubo en los clubes antaño, que haya unos socios que sean los responsables. Lo del Caja Segovia es una lástima. Me gustaría poder ayudar, pero si lo hiciéramos nos saldríamos de nuestras competencias.

# ÚLTIMO CHALET EN ENGINILLAS

A 6 MINUTOS DE SEGOVIA

145.000 € 100% FINANCIACIÓN

**G AM**  
GRUPO ANTONIOMARCOS

INFORMACIÓN Y VENTA

**CONSTRUCCIONES A.M.B. SL**

info@construccionesamb.com Telfs. 921 433 696  
www.construccionesamb.com 618 316 674

► SANIDAD

# Aumenta el número de donantes de órganos en el primer semestre del año

Segovia ha pasado de cinco donaciones en 2012 a nueve en los primeros meses de 2013

• Los hospitales de Castilla y León han alcanzado en el primer semestre de 2013 la cifra más alta de la serie histórica en este primer tramo del año, con 59 donantes.

**EL ADELANTADO/ SEGOVIA**

El informe de la Coordinación Autonómica de Trasplantes refleja que el número de donantes es el más alto de la serie histórica para los primeros seis meses, dato que resalta la solidaridad cada vez mayor de los castellanos y leoneses, conscientes de que los órganos y

tejidos de un donante pueden salvar vidas o mejorar el bienestar de un enfermo.

El balance de este primer semestre de actividad en donación y trasplante de órganos refleja que se han solicitado un total de 277 nuevos carnés de donantes de órganos en Castilla y León, que sumados a los ya registrados alcanzan una cifra global de 13.441. El número de donantes de órganos en los hospitales públicos de Castilla y León ha crecido un 7,2% durante el primer semestre del año en comparación con el año 2012, de 55 donantes ha pasado a 59, siendo la cifra más alta de la serie histórica en este primer tramo del



Las donaciones hechas en el Hospital General han permitido la extracción de más de 30 órganos. / JUAN MARTIN

año. En el caso de Segovia, la cifra de donantes ha pasado de cinco, en el año 2012, a nueve durante el primer semestre del año.

La actividad trasplantadora entre enero y junio indica que se han realizado 47 implantes renales. Además, se han realizado dos tras-

plantes renales de vivo y cuatro de páncreas-riñón. También se han realizado 23 trasplantes hepáticos y un trasplante cardiaco. Otro bloque de actividad se refiere a las córneas implantadas, que han sumado un total de 32.

España es desde hace años lí-

der mundial en donaciones y trasplantes de órganos, y Castilla y León logró el año pasado un récord histórico al alcanzar la cifra de 130 donantes, habiendo pasado por primera vez en la historia de los cincuenta donantes por millón de habitantes.

► MEDIO AMBIENTE

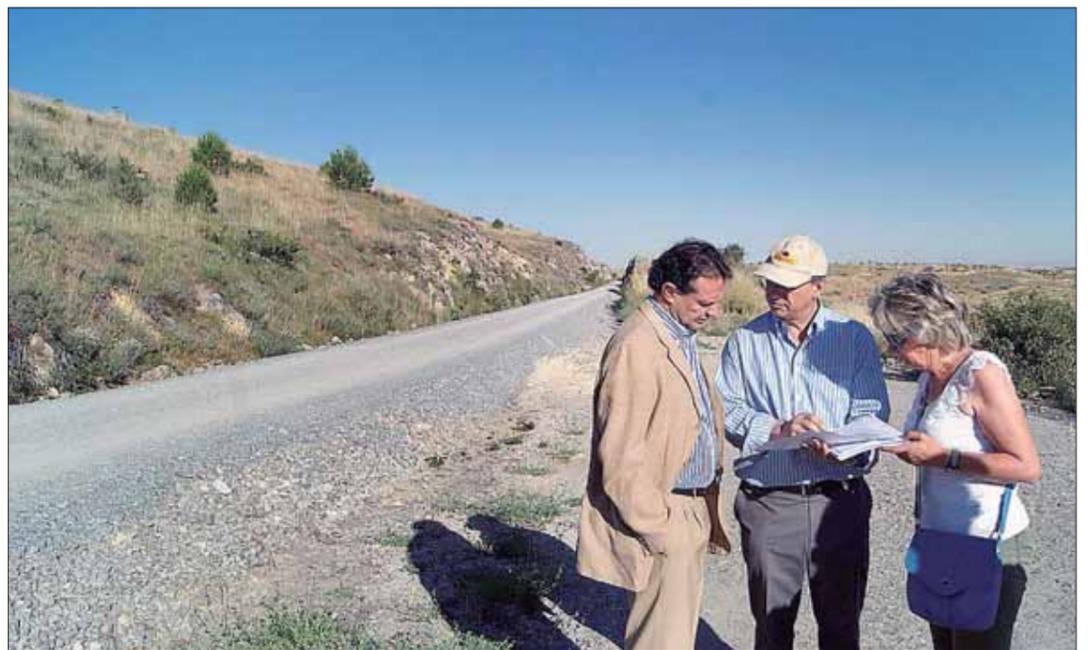
# Pedro Arahuetes visita las obras del primer tramo de la Vía Verde del Eresma

**EL ADELANTADO/ SEGOVIA**

El alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, acompañado de la concejala de Medio Ambiente, Paloma Maroto, ha visitado la Vía Verde del Eresma. Durante la visita, Arahuetes ha podido comprobar el estado de los trabajos realizados en la primera fase I, desde el puente metálico sobre el arroyo Tejadilla ("Puente Hierro") hasta la Estación de Yanaguas de Eresma, un tramo de

25.140 m. Las obras de esta primera fase, con un inversión aproximada de 610.000 euros, están siendo ejecutadas por TRAGSA y terminarán en los próximos meses.

La Vía Verde del Eresma recuperará la traza del ferrocarril en desuso Segovia-Medina del Campo desde la estación de Segovia hasta la de Olmedo, con una longitud de 70,6 Km., entre las provincias de Segovia y Valladolid.



El alcalde y la concejala de Medio Ambiente, junto a un técnico de la intervención, en la Vía Verde del Eresma. / EL ADELANTADO

**PARQUE WB WARNER MADRID**

**ADULTO + NIÑO GRATIS**

**2º DÍA ENTRADA GRATIS**

Halconviajes.com

► SUCESOS

## Detenidas cinco personas por el robo en una vivienda en el Cristo del Mercado

El grupo lo forman dos hombres de nacionalidad española y otros tres de nacionalidad colombiana, rumana y chilena

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Agentes del Cuerpo Nacional de Policía han detenido a cinco personas como presuntos autores del robo en una vivienda del barrio de Cristo del Mercado a finales del pasado año.

A mediados de diciembre del 2012, en la calle Agapito Marazuela, cuatro hombres con pasamontañas asaltaron a dos mujeres en las escaleras de su vivienda y las obligaron a entrar en su domicilio donde las maniataron y golpearon. Mientras, según han podido conocer los agentes, otras tres personas vigilaban en las inmediaciones del edificio.

La Policía Nacional comenzó inmediatamente las investigaciones oportunas, tras las que se ha podido constatar la existencia en la ciudad de Segovia de un grupo organizado dedicado a asaltar viviendas habitadas para, tras agredir a sus propietarios, robar dinero y joyas.

Fruto de la investigación ha si-

do la identificación de los presuntos miembros del grupo delictivo, así como su vigilancia y seguimiento para impedir nuevos asaltos y obtener pruebas incriminatorias.

El grupo, de una composición heterogénea, estaba liderado por dos hombres de nacionalidad española, D.C.J., de 37 años, y R.C.C., de 45, que han sido detenidos y puestos a disposición judicial.

**LOS DETENIDOS.** También han sido detenidos y puestos a disposición judicial C.A.V.C., de 23 años y nacionalidad colombiana, J.S., de 26 años y nacionalidad rumana y D.A.I.V., de 22 años y nacionalidad chilena

Dos de los detenidos han ingresado en prisión. Mientras tanto, no se descartan más detenciones, ni esclarecer otros delitos de la misma naturaleza realizados presuntamente por este grupo organizado tanto en Segovia como

en otros pueblos de la provincia.

La forma más eficaz para evitar los robos es la de no olvidar los métodos preventivos clásicos. Así, conviene dejar siempre ropa tendida al exterior de la vivienda e instalar algún dispositivo temporizador que active el encendido de luces interiores y exteriores o la subida o bajada automática de persianas para parecer que hay alguien en casa. Igualmente, esta empresa recomienda bajar al mínimo el volumen del teléfono ya que, si no para de sonar, es señal de que la casa está vacía. Asimismo, aconseja solicitar a un vecino de confianza que recoja el correo del buzón, para que el exceso de correspondencia no sobresalga por la ranura.

Ciudadano @delantado



Opina sobre estas últimas detenciones en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## Fallece un hombre en un accidente frontal entre dos camiones en la A-1

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un hombre, cuya identidad se desconoce por el momento, ha fallecido este martes en un accidente de tráfico tras la colisión entre dos camiones en el término municipal de Honrubia de la Cuesta (Segovia), según han informado fuentes del Servicio de Emergencias 112 de Castilla y León.

El suceso se ha producido minutos antes de las 5.22 horas, cuando una llamada al 112 ha informado de una colisión entre dos camiones en el kilómetro 136 de la A-1, a la altura de Honrubia de la Cuesta (Segovia), sentido Madrid, donde se indicaba que al menos una persona había resultado herida y se encontraba atrapada en el interior de uno de los vehículos.

La sala de operaciones del 112 ha dado aviso del incidente a la Guardia Civil, a los Bomberos de Segovia y Aranda de Duero y a Emergencias Sanitarias-Sacyl, que ha enviado una UVI móvil. En el lugar, los facultati-

vos de Sacyl han confirmado el fallecimiento de un hombre, I.S, de 45 años y nacionalidad irlandesa.

La Dirección General de Tráfico recuerda que ante todo, hay que cumplir escrupulosamente el reglamento de circulación teniendo en cuenta que siempre hay que tener a punto el vehículo dotándolo de un extintor y de un triángulo reflectante.

En un siniestro en carretera, la secuencia de actuaciones a seguir son importantes para evitar más accidentes. Por ello hay que proteger el lugar de los hechos antes de atender a los posibles heridos, alertar a los servicios de socorro, y socorrer a las víctimas de manera correcta. Salvo en situaciones extremas en las que corra peligro la vida del accidentado, no se debe tocar a los heridos, ya que movilización errónea puede producir lesiones irreversibles.

En cualquier caso, siempre se deberá llamar al teléfono de emergencias 112.

peugeot.es

# TENEMOS UN PLAN QUE VALE POR



## 3

VECES EL PLAN PIVE  
Y NO EMPIEZES A PAGAR  
HASTA NOVIEMBRE

PEUGEOT 308 ACTIVE VTI 120 CV  
COMPLETAMENTE EQUIPADO  
POR **12.900€**  
PLAN PIVE INCLUIDO

PEUGEOT RECOMIENDA TOTAL Atención al cliente 902 366 247  
308 5p Active 1.6 VTI 120 CV/88 kW. Consumo mixto (l/100 Km): 6,4. Emisiones de CO<sub>2</sub> (g/Km): 147

Es el plan perfecto. Está calculado al milímetro, no puede fallar. Y lo hemos organizado pensando en ti: Ven a Peugeot y te damos tres veces el Plan PIVE o, lo que es lo mismo, llévate un 308 Active VTI 120 CV completamente equipado por 12.900€. Y como un plan perfecto siempre tiene un final perfecto, no empiezas a pagar hasta noviembre. ¿Se te ocurre un plan mejor que este? Aprovéchalo antes de que se acabe.

PEUGEOT FINANCIACIÓN

PVP recomendado en Península y Baleares de 12.900 € para un 308 5P Active 1.6 VTI 120 CV / 88kW (impuestos, transporte, descuentos y Plan PIVE-2 incluidos) para clientes particulares que financien a través de Banque PSA Finance un capital mínimo de 6.000 € con permanencia mínima de 36 meses. Y no empiece a pagar hasta noviembre 2013. No acumulable a otras ofertas. Consulte condiciones en su concesionario. Oferta válida hasta el 31/07/2013. Modelo visualizado 308 5p Active con Pintura Metalizada opcional.



PEUGEOT

## ▶ EDUCACIÓN

Cerca de 200 personas pasaron por los cursos municipales de formación

EL ADELANTADO / SEGOVIA  
El Ayuntamiento, a través de la Concejalía de Empleo, contribuye a mejorar el perfil profesional de los segovianos a través de su programa de cursos formativos en idiomas e informática. En total, 780 personas han participado en alguno de los 52 cursos gratuitos —1.524 horas— ofrecidos desde que se pusiera en marcha esta iniciativa en el año 2012. Sólo en el primer semestre de 2013 se interesaban por los 7 cursos de inglés 'Hello Segovia Speaking', y los 10 de informática 'Digit@lizate', 1.061 personas, siendo mujeres el 67'20 por ciento y hombres el 32'80 por ciento.

Es significativo que el 90'29 por ciento de los participantes sean desempleados

Los cursos de inglés, impartidos por profesores nativos, y los de informática, impartidos por academias de la capital, han conseguido que el 82 por ciento de los asistentes se haya mostrado "muy satisfecho" con la calidad de la formación recibida. Además, creen que sería bueno ampliar el número de horas de los cursos y que se siga la misma línea de formación práctica y adaptada al mundo laboral.

Más de 255 personas han seguido a lo largo del año alguno de los cursos programados cuyos contenidos están dirigidos a mejorar la formación de los segovianos.

## ▶ POLÍTICA

## El PP muestra a los empresarios los cambios en energías renovables

Los parlamentarios populares por Segovia se reunieron con la directiva de ANPIER para exponer sus propuestas sobre el nuevo modelo de regulación en el sector

EL ADELANTADO / SEGOVIA  
Los representantes del colectivo de energías renovables ha trasladado a los parlamentarios populares el problema que existe dentro del sector sobre el constante cambio de normativas; en un encuentro que reunió a los responsables de la Asociación Nacional de Productores e Inversores de Energías Renovables (ANPIER), con los parlamentarios populares por Segovia.

En una nota de prensa, el PP explica que el Gobierno socialista primero a través del Real Decreto 436/2004 y después del Real Decreto 661/2007 promovió con la inversión en energías renovables, el objetivo de implantar y desarrollar estas innovadoras tecnologías, cumpliendo con los compromisos internacionales para la reducción de emisiones de CO2. Así mismo, iniciar el camino hacia un modelo energético sostenible y de futuro en línea con los objetivos marcados por Unión Europea para el horizonte 2020 es otro de los objetivos marcados.

Sin embargo, en el año 2010, y una vez realizadas las inversiones, el Partido Popular critica que el mismo Gobierno que incentivó incondicionalmente aquel modelo de desarrollo energético cambió radicalmente su política. A través de dos normas retroactivas, Real Decreto 1565/2010 de 19 de noviembre



Un momento de la reunión entre representantes del PP y miembros de la Asociación Nacional de Energías Renovables / E.A.

de 2010 y del Real Decreto Ley 14/2010 de 23 de diciembre de 2010, dejó sin margen de viabilidad estas iniciativas particulares y empresariales, que registraron una pérdida media de hasta un 30% de ingresos. Los parlamentarios populares explicaron que el Gobierno trabaja en un nuevo modelo regulador que sienta las bases de una política energética estable, cierta y sin incertidumbres a medio y largo plazo.

El sector energético español, a principios del año 2012 se enfrentaba a la necesidad de disponer de un nuevo marco normativo que fuera capaz de hacer frente a los desafíos tanto nacionales, como planteados en la Unión Europea, como es solucionar o encauzar los problemas estructurales del sector, un marco regulador que garantice la existencia de un sector competitivo.

Otro de los retos de futuro,

que explicaron los parlamentarios, es la finalización de la incorporación al marco jurídico español de las directivas comunitarias del denominado tercer paquete del mercado interior además de actualizar la normativa en materia de ahorro y eficiencia energética y el cumplimiento de los objetivos medioambientales establecidos por la Unión Europea en el horizonte 2020.

## ▶ EMPRESAS

## Los talleres de reparación advierten del intrusismo laboral en el sector

EL ADELANTADO / SEGOVIA  
El Gremio Segoviano de Talleres de Reparación de Automóviles y Afines (GESTRAA), integrado en la Agrupación del Metal de FES, ha celebrado recientemente su Asamblea General Ordinaria durante la cual se aprobaron las cuentas del pasado ejercicio y el presupuesto de 2013.

En la reunión, tanto el presidente como el gerente del Gremio, José Luis Horcajo y José Luis de Vicente, realizaron un repaso de la situación del sector y de las actividades realizadas por el Gremio.

En la primera parte, se señaló que durante la crisis los reparadores han perdido más de un 20% de su actividad, siendo 2012 uno de los peores ejercicios. Apenas existen distinciones por territorios en

este análisis, y tampoco grandes diferencias dentro de las ramas como carrocería, electromecánica, neumáticos...

Al brusco descenso de actividad, plasmado en los pasados ejercicios en la multiplicación de presupuestos que no se concretaban en operaciones, se ha sumado un grave problema de morosidad.

**ECONOMÍA SUMERGIDA.** Ese es principal problema del sector y continúa siendo motivo de preocupación en GESTRAA. Si bien desde el Gremio se apuesta por la creciente colaboración con las Administraciones y con los propios consumidores, concienciados por la falta de garantías y los riesgos para la seguridad vial. La lucha contra la competen-



Miembros del Gremio Segoviano de Talleres de Reparación y Vehículos Afines durante la asamblea / EL ADELANTADO

cia desleal es una de las líneas de trabajo estratégicas para GESTRAA. Los talleres ilegales suponen una competencia desleal para las empresas que cumplen con todas las exigencias, además de una pésima imagen para la credi-

bilidad del gremio y una peligrosa falta de garantía para los clientes.

El Gremio ha insistido en concienciar a los ciudadanos sobre la importancia de las labores de mantenimiento y las reparaciones para preservar la seguridad vial.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el intrusismo laboral en los talleres en la dirección: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## ► EDUCACIÓN

# Los padres luchan contra la permisividad del consumo de alcohol entre menores

La federación Antonio Machado aprecia fines recaudatorios en los planes de multar a los progenitores por las borracheras reiteradas de sus hijos y no cree en la eficacia de esta medida

• Las familias apelan a la responsabilidad compartida que “incluye a aquellos que venden alcohol a niños en las fiestas y a quienes lo permiten”.

P. BRAVO / SEGOVIA

La Federación Provincial de Asociaciones de Padres y Madres de Alumnos Fedampa “Antonio Machado” ha alzado su voz para pedir que se ataje la permisividad social del consumo de alcohol entre los menores y no se dé por admisible la presencia de niños y jóvenes con intoxicaciones etílicas en fiestas patronales o eventos públicos. Apela a la responsabilidad compartida y a la implicación colectiva para luchar contra el abuso del consumo de alcohol que la federación de padres considera un problema que excede el ámbito familiar y alcanza carácter social.

Por lo pronto, la Fedampa reclama que se haga cumplir la legislación vigente y se limite la exposición de los menores a las bebidas alcohólicas, así como “los



Las fiestas y los grandes eventos públicos acaban convirtiéndose, con frecuencia, en botellones permitidos. / KAMARERO

momentos y lugares en los que su consumo está permitido, ofreciéndoles alternativas de ocio de calidad”.

La presidenta de la federación, María del Mar Plaza, asegura que esta responsabilidad compartida incluye a los jóvenes y a las fami-

lias, pero también “aquellos que venden alcohol a niños en las fiestas y a quienes lo permiten”.

La postura de la Federación

Antonio Machado ante la posibilidad que estudia el Gobierno de sancionar con multas a los padres de los menores que acuden a urgencias en situaciones de intoxicación y coma etílico de forma reiterada, no es muy favorable ya que aprecia fines recaudatorio y duda de su eficacia para frenar el inicio en el consumo y el abuso.

Para el colectivo de familias dirigir las multas a los padres puede diluir la responsabilidad de los hijos ante sus propios actos. “¿No sería mejor —pregunta la Fedampa— imponer al menor la obligación de prestar servicios a la comunidad, preferiblemente en el ámbito relacionado con el consumo de alcohol, a la vez que incluirle en un programa de rehabilitación, contando con la participación de la familia?”.

Mar Plaza cree que sancionar no puede ser en ningún caso una medida única y entiende que hay que potenciar y mejorar los programas que contribuyen a difundir la práctica del ocio saludable entre niños y jóvenes. Además, la representante de los padres pide una apuesta firme por la educación en la prevención. “Recomendamos a los padres que no esperen a tener el problema en casa, que sean precavidos y acudan siempre que puedan a charlas y talleres donde les ayudaran a afrontar mejor esta situación y que no duden en solicitar ayuda a las diferentes organizaciones e instituciones que existen en nuestra ciudad y provincia para buscar solución al problema”, manifiesta la Fedampa Antonio Machado.

## ► SOCIEDAD



La feria incluirá concursos de corte y degustaciones. / JUAN MARTIN

## La Asociación de Camareros promueve la organización de una feria dedicada al jamón

El colectivo afrontará en la próxima asamblea las dificultades que está sufriendo para preparar la ‘Becerrada de Santa Marta’

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Asociación de Camareros de Segovia promueve la organización de la I Feria del Jamón que se enmarcará con el lema “Tradición, arte y cultura”. Los preparativos están recibiendo una buena acogida entre las empresas de distintos puntos de España y los profesionales del sector. Por el momen-

to, hay más de 50 cortadores que han solicitado participar en el Campeonato Nacional de Corte de Jamón, que se disputará en el marco de la feria. La previsión de los promotores es celebrar este evento el próximo mes de mayo cerca del Acueducto, en la avenida Fernández Ladreda. Los detalles de la organización se presentarán

en la asamblea convocada para el día 12 de julio en el el Restaurante “El Cordero”. En la reunión se afrontarán las dificultades que está sufriendo la Asociación de Camareros de Segovia para poder llevar a cabo la tradicional Becerrada de Santa Marta que desde 1928 convoca a los profesionales de la hostelería en torno a esta fiesta.



**DE PABLOS**  
CORREDURÍA DE SEGUROS

Paseo Conde de Sepúlveda 19  
40006 SEGOVIA  
Tfno. 921 42 05 84 / 921 42 08 86  
Fax. 921 44 24 75  
correduria@segurosdepablos.es  
www.segurosdepablos.es

LOS RIESGOS DE SU VIVIENDA CON LAS MEJORES GARANTÍAS, CON UNA PRIMA EXCEPCIONAL Y BONIFICACIÓN GARANTIZADA.  
AHORRE EN EL SEGURO DE SU VEHÍCULO SIN RENUNCIAR A COBERTURAS, LE REALIZAMOS PRESUPUESTO EN ASEGURADORAS DE RECONOCIDO PRESTIGIO.  
**SOMOS ESPECIALISTAS EN SEGUROS. LE ATENDEMOS DE PERSONA A PERSONA**



Un grupo de visitantes contempla el funcionamiento de una de las fuentes de La Granja. // JUAN MARTÍN

► PATRIMONIO

## Las Fuentes de La Granja se adaptan al horario de verano

Desde este domingo funcionarán a las 13.00 horas y los miércoles y sábados, a las 17.30

EL ADELANTADO / SAN ILDEFONSO  
Las fuentes de los Jardines Reales de La Granja adaptarán el próximo domingo el horario de verano,

según informaron fuentes de Patrimonio Nacional, organismo que gestiona el complejo del Real Sitio.

Así, este domingo los juegos de agua podrán contemplarse a las 13:00 horas este domingo y los siguientes. La medida adoptada por Patrimonio Nacional no altera las circunstancias de los miércoles y sábados, que seguirán corriendo a las 17:30 horas.

La temporada de las Fuentes Reales de La Granja comienza en Semana Santa. Los días que funcionan de forma secuencial los ocho grupos de fuentes monumentales del siglo XVIII son el 30 de mayo, 25 de julio y 25 de agosto, ésta última coincidiendo con las fiestas patronales de San Luis.

Precisamente son estos días cuando más afluencia de público se registra en el Real Sitio.

El funcionamiento de las fuentes se hace de forma alterna, de modo que se organizan en dos grupos. Así en el primero se ponen en marcha las fuentes de La Carrera de Caballos, La Cascada Nueva, Los Vientos y La Fama. Y en el segundo: El Canastillo, Ranas, los Baños de Diana y La Fama. Para saber qué grupo funciona cada semana puede pedirse información en los teléfonos 921 47 00 19 y 921 47 00 20.

En lo que respecta al Palacio Real, los lunes permanece cerrado al público. Los miércoles y jueves, de octubre a marzo, y de 17 a 20 h. (abril a septiembre), entrada gratuita para ciudadanos de la Unión Europea, residentes y portadores permiso de trabajo en dicho ámbito y ciudadanos iberoamericanos, previa acreditación nacionalidad o permiso residencia o trabajo. En los Museos donde exista visita libre y visita guiada el acceso gratuito se limitará a la visita libre. El acceso gratuito no incluye las Fuentes, según indicaron desde el organismo Patrimonio Nacional.

Distribuidas por los jardines, las fuentes son grandes conjuntos monumentales que incorporan numerosas esculturas, las cuales fueron construidas en plomo, aunque están pintadas en bronce para conferir una mayor ornamentación.

En la actualidad, las fuentes mantienen el sistema de funcionamiento de la época de Isabel II, de forma que el agua desciende a cada una de ellas aprovechando la pendiente de la ladera y la ley de la gravedad.

Miércoles 10 de julio a las **21:30 H**  
y cada 15 días

Comunidad de la  
Ciudad y Tierra de  
**Segovia**



Descubre nuestra historia en tu televisión, hoy:

**SEXMO DE SAN MARTÍN**

Comunidad de la Ciudad y Tierra de Segovia



Ciudadano @delantado



► Opine sobre las fuentes de La Granja en la dirección de internet: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## ► EDUCACIÓN

# La relación entre transporte aéreo y cambio climático, en los cursos de la UPM

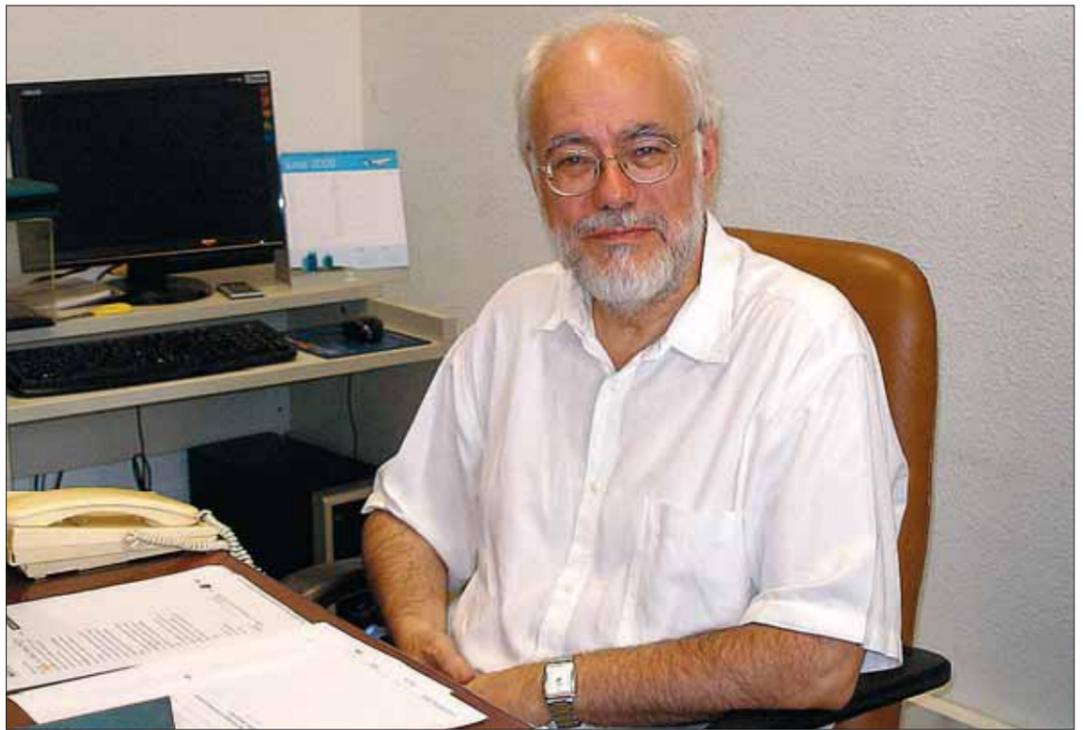
Los expertos buscan soluciones globales para reducir impactos en el Medio Ambiente

EL ADELANTADO / SAN ILDEFONSO

El Centro de Congresos y Convenciones del Parador de La Granja se convierte durante dos días en foro de debate y análisis de las relaciones que existen entre el transporte aéreo y el medio ambiente. Un nutrido grupo de expertos reunidos por la Universidad Politécnica de Madrid en los cursos de verano que se celebran en el Real Sitio de San Ildefonso procurará ofrecer una amplia perspectiva de la influencia de las actividades de transporte aéreo sobre el cambio climático y los métodos para mitigar sus efectos. Este es el objetivo del seminario "Transporte Aéreo y Cambio Climático" que se desarrolla en la primera semana del programa estival que, con un conjunto de 19 propuestas, ha congregado a más de 500 estudiantes y cerca de 150 ponentes, investiga-

dores y expertos, en el municipio segoviano declarado Reserva de la Biosfera por la UNESCO.

La temática del curso "Transporte Aéreo y Cambio Climático", cobra interés al recordar que se cumple un año de la aplicación de la normativa europea sobre comercio de emisiones de dióxido de carbono (CO2) a los vuelos que operan entre la Unión Europea y otros países. "Este asunto ha provocado y aún suscita fuertes controversias y problemas políticos entre la UE y otros países", argumenta Arturo Benito, director del curso. Arturo Benito es profesor de la ETSI Aeronáuticos de la Universidad Politécnica de Madrid, miembro del Comité Científico y Técnico del programa europeo Clean Sky y miembro de la delegación española en el Comité de Medio Ambiente de la Organización Internacional



El profesor Arturo Benito pertenece al Comité de Medio Ambiente de la Organización Internacional de Aviación Civil. / E. A.

de Aviación Civil (OACI).

El seguimiento del programa del curso evidencia que el reto en de la aeronáutica está en convertir el transporte aéreo en un elemento de utilidad para el desarrollo sostenible de la sociedad, pero sin reducir los niveles de movilidad necesarios. Los responsables de las clases que se desarrollan en La Granja consideran que para conseguir este objetivo hay que poner implicar a varios actores: la comu-

nidad científica, las administraciones públicas, los fabricantes de aviones, las líneas aéreas y los operadores de infraestructuras aeronáuticas. El punto de vista de todos ellos, está incluido en este curso, ya que las soluciones deben ser globales y eficientes, lo que conlleva un consenso entre los actores y contribuciones desde el campo de especialidad de cada uno de ellos.

Los días 10 y 11 de julio, la UPM

y Ecoembes apuestan por la información en los medios de comunicación impartiendo el curso "Los retos del periodismo ambiental y su evolución en el entorno 2.0" en el que participan destacados profesionales de información de Medio Ambiente y en la que destaca la ponencia magistral de Juan Verde, asesor económico, político y co-director de la campaña del presidente norteamericano, Barack Obama.

## ► MEDIO AMBIENTE

# Los príncipes de Asturias apoyan hoy en Cotos la declaración del parque nacional

Don Felipe y doña Letizia se trasladarán al puerto para unirse a las celebraciones con motivo de la entrada en vigor del nuevo espacio protegido, una demanda desde hace casi un siglo

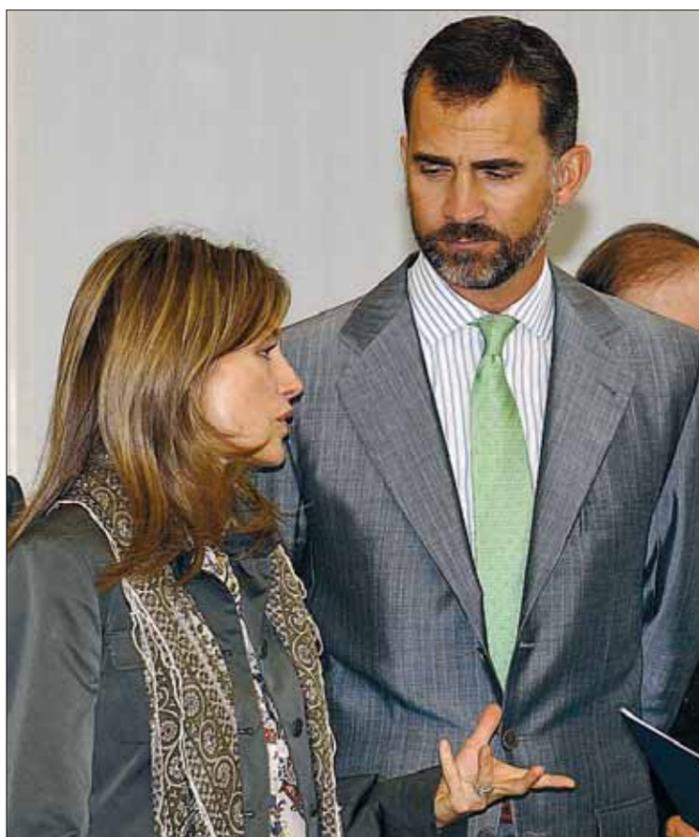
• Tras la entrada en vigor del nuevo parque nacional, el pasado 27 de junio, se están desarrollando numerosas actividades conmemorativas de la esperada declaración.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los príncipes de Asturias, don Felipe y doña Letizia, acudirán en la mañana de hoy al puerto de Cotos (Rascafría, Madrid) con motivo de la reciente declaración del parque nacional de la Sierra de Guadarrama.

Ubicado en las comunidades autónomas de Madrid y Castilla y León, con una superficie total de 33.960 hectáreas, es el decimoquinto de la Red de Parques Nacionales y el quinto por extensión.

Así se culmina una tramitación administrativa y política, iniciada hace diez años, para conseguir la máxima protección de este espacio natural mediante su declaración como parque nacional, es decir de interés general. Al final la colaboración y el esfuerzo de



Los príncipes de Asturias, en una anterior visita a Segovia. / JUAN MARTÍN

coordinación llevado a cabo por el Estado y las dos comunidades autónomas en las que se sitúa el parque, han conseguido elevar su régimen de protección al más alto nivel que permite la actual legislación, por su sobresaliente riqueza ecológica y cultural.

El rango de Parque Nacional para la Sierra de Guadarrama, viene siendo reclamado por representantes del mundo científico, ecologista, cultural y político desde hace casi un siglo. Los sistemas naturales que aporta esta sierra compartida por Madrid y Castilla y León, en su mayor superficie, están formados por matorrales supraforestales, pastizales de alta montaña, estepas leñosas de altura y cascajares, ecosistemas naturales singulares de origen glacial y periglacial, pinares, sabinas y enebrales, entre otros.

El parque alberga un 40% de las especies de herpetofauna (anfibios, reptiles) del país, un 39% de las aves y un 49% de los mamíferos. También acoge especies como la nutria, el corzo, la cabra montés, la rana patilarga o el sapo partero.

**Ayuntamiento**  
**CIUDAD DE CANTALEJO**  
(SEGOVIA)  
ANUNCIO

D. Conrado Gutiérrez Martín, en representación de AGROTISARROS S.L., solicita autorización de uso en suelo rústico común para las instalaciones para comercio al por menor de productos para la agricultura y ganadería, puzajaje de caballos y residencia canina, según proyecto redactado por el Ingeniero Agrónomo D. José Antonio Vicente Esteban, en Parcela nº 9, Polígono 20, de la zona concentrada de Cantalejo, por lo que se somete el expediente a información pública por el periodo de veinte días a efectos de autorizar el emplazamiento de conformidad con el art. 25.2 de la Ley 5/99, de 8 de abril.

Cantalejo, a 3 de julio de 2013  
EL ALCALDE  
Fdo.: José Antonio Sanz Martín

**Ayuntamiento de**  
**PRÁDENA**  
(SEGOVIA)  
INFORMACIÓN PÚBLICA

**SOLICITUD DE AUTORIZACIÓN DE EMPLAZAMIENTO Y LICENCIA AMBIENTAL PARA LA REALIZACIÓN DE UN CAMPO DE FIELD TARGET, EN LA PARCELA 132 DEL POLÍGONO 2 DE PRÁDENA (SEGOVIA).**

Por parte de Don Juan Manuel de Serna Lorenzo se ha solicitado de este Ayuntamiento autorización de emplazamiento y licencia ambiental para la realización de un Campo de Field Target, en la Parcela 132, Polígono 2 de Prádena (Segovia), de conformidad con el proyecto redactado el Ingeniero T. Forestal, Don Jesús Ayuso Alía.

En cumplimiento de lo dispuesto en el art. 303 del Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, y la Ley 11/2003, de 8 de abril, de Prevención Ambiental, se abre un periodo de información pública para examinar la documentación por término de 20 días hábiles (veinte), para quienes se consideren afectados de alguna manera por la actividad que se pretende establecer, puedan hacer las alegaciones y/o reclamaciones que estimen pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse, durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

Así mismo y teniendo en cuenta que la parcela indicada tiene un número indeterminado de colindantes, y de conformidad con lo dispuesto en el artículo 58.6.a), de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y Procedimiento Administrativo Común, por medio de la presente publicación se realiza la notificación a los propietarios colindantes con la Parcela 132, Polígono 2 de Prádena (Segovia), para que dentro del plazo indicado (20 días hábiles) puedan revisar el expediente y presentar las alegaciones, escritos, etc., que tengan por convenientes.

En Prádena a 4 de julio de 2013  
LA ALCALDESA  
Fdo.: María Luisa Quintana Llorente

|TRIBUNA| FIDEL JOSÉ FERNÁNDEZ Y FERNÁNDEZ ARROYO

EL próximo domingo, 14 de julio, cumple 90 años Hoticiano Hernando Iglesias, guarda de Honor del Refugio de Rapaces de Montejo; y padre del actual guarda de WWF España (Adena) en el Refugio, Jesús Hernando.

A las 12:30 horas, en la iglesia del pueblo tendrá lugar una misa, celebrada por el sacerdote Pedro Rodríguez Panizo, que conoce esas tierras desde los primeros años del Refugio. Se pedirá especialmente por Hoticiano y Jesús y toda su familia, sin olvidar a las personas fallecidas en los últimos años en la comarca. Y se agradecerá "al Señor de la vida y del tiempo" la "historia formidable y hermosa" de los casi 39 años del Refugio, que "ha podido sobrevivir gracias al trabajo generoso de distintas entidades y de múltiples personas, de dentro y de fuera de la comarca, que de alguna forma lo apoyaron". Los entrecuillados corresponden a los textos preparados por el mencionado sacerdote, doctor en Teología y Profesor de la Universidad Pontificia Comillas, con motivo de la Misa que celebró en Montejo el 13-11-2010, en aquella ocasión por el ornitólogo suizo Daniel Magnenat y por todas las personas fallecidas vinculadas al Refugio. También se pidió entonces "por todos los habitantes de los pueblos de la comarca que ahora viven, y que guardan la memoria, la sabiduría y el conocimiento de esta zona sin igual, especialmente por Hoticiano y su hijo Jesús, sin cuya presencia se hace inconcebible el Refugio de Montejo"; "por todas las personas que durante estos 36 [ahora casi 39] años, han entregado -y siguen entregando-, sin esperar nada a cambio, lo mejor de sí mismos en el amor y el estudio de esta zona singular, para que sientan de Dios, el reconocimiento y el impulso para seguir adelante"; "por todos aquellos que (...) aman y trabajan gratuitamente sin descanso por el conoci-

## Hoticiano cumplirá 90 años



Hoticiano Hernando, en una fotografía de archivo. / JUAN CARLOS RINCÓN GARCÍA

to y la conservación del Refugio de Rapaces de Montejo, para que no se desanimen nunca"; y "por todas las instituciones, oficiales y privadas, que velan por la gestión de este lugar único, para que escuchen e integren a todos cuantos trabajan y aman de verdad estas cárcavas y páramos, y conserven este paraje para las futuras generaciones".

Al terminar la misa, está previsto entregarle a Hoticiano una preciosa talla a mano de un buitre leonado en madera, enviada desde Barcelona por los hermanos Batllori (Jordi y Xavier Batllori Aguilá, doctores en Geología y en Química respectivamente), vinculados al Refugio de Montejo desde sus primeros años y autores de distintos trabajos sobre su fauna. También se le darán, a Jesús Hernando, las dos nuevas Hojas Informativas sobre el Refugio (Nº 38 y Nº 39, con 866 páginas entre las dos), publicadas este año por Fidel José Fernández (doctor en Matemáticas y presidente del Fondo para el Refugio),

que contienen las principales novedades sobre las 326 especies de vertebrados citadas allí; con sendas dedicatorias "para que siempre mantengamos la alegría y la ilusión, a pesar de las dificultades", en este Refugio "que debe seguir moviendo voluntades, para estudiarlo y para defenderlo".

Precisamente acaba de aparecer el número 63 del "Vulture News", la revista científica del Grupo de Especialistas en Buitres de la UICN (Unión Internacional para la Conservación de la Naturaleza), en cuya portada aparece una soberbia foto de un buitre con una gran nevada, obtenida en el comedero de Campo de San Pedro, el día del aniversario de la inauguración del Refugio, por Manuel López Lázaro; siendo ésta una de las pocas veces en que esta veterana publicación dedica su portada a España. En un número anterior, la misma revista incluyó un amplio artículo sobre Hoticiano y Jesús, escrito por Álvaro Camiña, de la Fundación Inter-

nacional sobre los Buitres.

Tanto WWF España (Adena) como el Ayuntamiento de Montejo de la Vega, han comunicado su intención de organizar nuevos homenajes al guarda Hoticiano, persona muy querida en la comarca, y uno de las pocas de quien todo el mundo habla bien. Hoticiano convenció a los furtivos del pueblo sin denunciarlos, con su palabra y con el ejemplo de su propia vida. Hoticiano trabajaba de Sol a Sol (y también lo encontrábamos vigilando de noche, aunque lloviera a cántaros), no libró un solo día ni tuvo vacaciones nunca, cobraba un salario mínimo, tenía el importante respaldo de la población local, y su hijo Jesús -también profundo conocedor de esas tierras y su fauna- es ahora el guarda que sigue haciendo posible la permanencia del Refugio de Montejo (y del comedero de buitres, tan necesario en la situación actual).

Ya desde los primeros años del Refugio, la labor del guarda Hoticiano fue elogiada en publicaciones de todo tipo, desde la edición internacional del "National Geographic", hasta la revista de la Renge o la "Gaceta del Norte", y en no pocos congresos sobre fauna, como lo sigue siendo ahora el trabajo de su hijo Jesús. En los últimos años, Televisión Española dedicó a Hoticiano su maravilloso documental "El guardián de Montejo", emitido cuatro veces, en "La 2", para toda España. También apareció en el "Telediario" de la primera cadena de TVE-1, y en otros muchos medios de comunicación; incluyendo libros colectivos como "Uñas de cristal", "La leyenda de las cárcavas", y "Guardianes del Refugio" (el primero, la obra póstuma de David Gómez Samitier, editado por Prames; los otros dos,

del Fondo para el Refugio, editados por José Luis Nava, y el último dedicado en gran parte a Hoticiano y a Jesús).

El 28 de diciembre de 1979, el despido injusto y cruel del guarda Hoticiano, alegando dificultades económicas, motivó un enorme movimiento de protesta en toda España, por parte de muchos enamorados de estas tierras que llegaron -llegamos- a pagar a Hoticiano durante meses de nuestro bolsillo para que pudiera seguir vigilando; y que luchamos de forma tan intensa, diversa y prolongada que Hoticiano finalmente fue readmitido, tal como habían pedido por escrito todos los grupos juveniles de Adena, y los mismos que le habían despedido le hicieron un homenaje.

Desde las últimas Jornadas sobre Buitres (curso de verano de la UNED), hasta el último censo colectivo de otoño en las hoces del Riaza, estuvieron dedicados, entre otros, a Hoticiano y su hijo Jesús. En el último congreso nacional sobre buitres, en Caravaca (Murcia), la asociación Caralluma también les dedicó una emotiva placa. Ambos son, sin duda, dos de los guardas más famosos de España; junto con otros ya históricos como Bautista García-Consuegra en las Tablas de Daimiel (donde dos de sus hijos son guardas actualmente), Manolo Gallego en la Sierra de la Culebra, Antonio Clarita en Doñana, y algunos más.

El Fondo para el Refugio agradece la asistencia al merecido homenaje del próximo domingo, que deseamos sirva también para dar nuevos ánimos a Hoticiano y a Jesús Hernando y a todos cuantos se esfuerzan noblemente por conservar estos magníficos parajes, del Refugio de Rapaces y de su entorno.

(\*) Presidente del Fondo para el Refugio de Montejo

## RIAZA



Los residentes y familiares, con los empleados del centro, junto a las placas descubiertas. / EL ADELANTADO

## El centro Rovira Tarazona festejó el 'Día del Residente'

EL ADELANTADO / RIAZA

El centro Rovira Tarazona ha celebrado el 'Día del resident'e, una jornada cargada de emotividad y sorpresas para los ancianos, los trabajadores y los miembros del Patronato de la Fundación que gestiona este complejo asistencial.

El plato fuerte fue el descubrimiento de un monolito con varias placas en honor a tres residentes que con un desprendido gesto han donado a la Fundación bienes personales con el fin de que los bene-

ficios que se obtengan de los mismos redunden en la mejora de la residencia, sus instalaciones y en definitiva en la calidad de vida de los ancianos.

Las placas eran descubiertas con ayuda de los trabajadores, director y miembros del patronato, por Carmen Esteban Guijarro y Manuel Sanz Ortega, mostrando así las placas con el nombre y reconocimiento a estos benefactores, Carmen, Manuel y Córdula Sanz, ya fallecida, acompañados por los acordes de la Charanga Los Soplao de Riaza.

Se pasó así al reparto de la paella que se degustó animadamente, dando paso a la música y al baile, momento en que se repartieron detalles hechos a mano por los residentes como recuerdo de un día tan especial.

**MENÚ PARRILLADA POR 15,50 € PERSONA.**  
**MENÚS PARA EL FIN DE SEMANA DESDE 12€.**  
 1ºº: JUDIONES, SOPA CASTELLANA, ESPAGUETI CARBONARA, ARROZ NEGRO, ENSALADA TOMATE CON QUESO DE CABRA, PUERROS CON JAMÓN Y QUESO, PIMIENTOS RELLENOS DE ARROZ Y BOLETUS, PLATO DE CUCHARA. 2ºº: ENTRECOT BRASA, MINI PARRILLADA DE CARNE, AGUJA A LA BRASA, BERENJENAS RELLENAS DE TERNERA, CONGRIO EN SALSA, VERDEL AL HORNO.  
**ESTE MISMO MENÚ DE MARTES A VIERNES 10€**

**Mesón el Cachiman**

Mata de Quintanar

(A sólo 10 kms de Segovia)

Información y reservas: 921 496 012 y 646 539 131

HORNO DE LEÑA • ASADOS DE ENCARGO



www.mesonelcachiman.com

## ESCOBAR DE POLENDOS

INFRAESTRUCTURAS

# La Diputación arregló los caminos deteriorados por la lluvia en Villovela

Los daños en la provincia por las últimas inundaciones ascienden a 200.000 euros

• Unos 70 ayuntamientos de la provincia han remitido al Servicio de Asistencia a Municipios información sobre los daños y destrozos causados por las lluvias.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Las máquinas de la Diputación Provincial de Segovia han acondicionado los caminos rurales deteriorados en el término municipal de Villovela de Pirón, perteneciente al Ayuntamiento de Escobar de Polendos. La intervención ha supuesto la eliminación de baches y el explanado de los viales, además del acondicionamiento de los mismos.

Esta actuación ha supuesto dar cumplimiento a un compromiso adquirido por el presidente de la Diputación, Francisco Vázquez, con el alcalde de Escobar de Polendos, Jaime Aragón. Durante una visita institucional realizada al mismo, Vázquez pudo comprobar el mal estado en que se encontraban los caminos de Villovela de Pirón, sobre todo, los más cercanos al río Pirón, al haberse desbordado éste durante las intensas lluvias registradas los últimos días de marzo y los primeros de abril.

Ahora las máquinas de la Diputación de Segovia han realizado unas tareas de mejora de dichos viales rurales, gracias a lo cual, Villovela de Pirón puede disfrutar, un verano más, de su zona recreativa a la orilla del río.



Vázquez y varios diputados provinciales, comprobando los daños generados por el río Pirón en Villovela. / EL ADELANTADO

Tras la elaboración de un informe con los datos enviados por los ayuntamientos afectados por las lluvias, desde el Área de Acción Territorial se elaboró un documento con los daños causados en cada municipio, que fue trasladado a la Confederación Hidrográfica del Duero (CHD). Al margen de ello, la institución provincial lleva desde mayo, con arreglo a la planifi-

cación efectuada, realizando labores de acondicionamiento para abordar el problema generado mayoritariamente en los caminos.

**OTROS AFECTADOS** Unos 70 ayuntamientos de la provincia de Segovia remitieron al Servicio de Asistencia y Asesoramiento a Municipios información sobre los daños y destrozos causados por

las lluvias en sus respectivos términos municipales. De esta información se extrae una valoración inicial estimada en 179.917 euros de los daños ocasionados, sobre todo, en los caminos rurales, a los que hay que sumar los 20.106 euros que se desprenden de los daños en la red provincial de carreteras, haciendo un coste total de 200.023 euros.

## CASLA

CULTURA

# El coro 'Mil Caminos' ofreció un concierto "de espiritualidad"

ÁNGEL ESTEBAN CALLE / CASLA

Coincidiendo con el primer 'Concierto de las Velas' de Pedraza, tuvo lugar en la ermita de la Virgen de la Estrella de Casla un concierto dedicado a "La espiritualidad a través del canto", interpretado por el coro "Mil Caminos" y organizado por la asociación cultural provincial "La Colodra", con sede en el municipio casliego.

El citado coro "Mil Caminos", compuesto por treinta miembros, ofreció a los numerosos asistentes un recital de canto gregoriano, cantigas y mantras, y también polifonía clásica, con obras de Beethoven, Mozart, Haendel y Vivaldi.



Componentes del coro "Mil Caminos". / EL ADELANTADO

## TORRECABALLEROS

# 'Cruce de Caminos' organiza este sábado un festival de rock

EL ADELANTADO / SEGOVIA

"Cruce de Caminos", bar - pizzería ubicado en la Plaza de los Coches 3 de Torrecaballeros, organizará el próximo sábado, 13 de julio, su segundo festival de música rock al aire libre, que tendrá lugar a la entrada del establecimiento. "La idea con la que parte esta iniciativa — señala José Antonio Burgos, propietario de "Cruce de Caminos"— es la de la colaboración para la dinamización cultural de nuestro pueblo". El promotor solicitó permiso al Ayuntamiento de Torrecaballeros que, según explica, ha colaborado proporcionando un escenario para el espectáculo y

cerrando la Plaza de los Coches.

"Torrerock", que así se llama este festival de rock, dará comienzo a las 21,00 horas. En su segunda edición, contará con la presencia de tres grupos: Residual, Banda Guateque y Mary Lou & Cía. Burgos ha revelado que el festival, gratuito para el público, será presentado por Juanjo de la Iglesia, periodista y ex reportero del programa "Caiga quien caiga", donde colaboraba con "el Gran Wyoming".

El 15% de la recaudación del festival irá a parar a la delegación de Segovia de la Asociación Española contra el Cáncer (AECC).

**LIMPIEZAS ERESMA**

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García  
40140 Valverde del Majano

921 437 806  
609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net

**NOCHES DE VERANO BAJO EL VERDE**

VIERNES, 19 de JULIO a las 10 de la noche

Terraza del Restaurante **El Nogal** de Madrona

Concierto de ZANFONÍA y VOZ, interpretado por José Luis López de Madrona. Lo mejor y lo último de su repertorio, con todo tipo de temas compuestos para este bello y antiguo instrumento:

— COPLAS Y ROMANCES POPULARES  
— MELODÍAS RENACENTISTAS Y BARROCAS

**Reserva de mesas: 921 485 347**

(JUNTO A LAS PISTAS DE TENIS DE MADRONA)

## ARMUÑA

CULTURA

# El municipio celebró la fiesta patronal de la Virgen de Tormejón o de la 'Votiva'

Fue una jornada con danzas, paloteos, jotas y ofrenda, que finalizó con un refresco

ÁLVARO PINELA / ARMUÑA

La localidad celebró el pasado fin de semana la denominada fiesta de 'La Votiva', en honor a la Virgen de Tormejón, cuyo origen tiene lugar con motivo del voto que realizó el pueblo, como consecuencia de la curación de la peste en el año 1.600.

Fue una jornada especial, en la que devotos y vecinos, acompañaron a la virgen primero en la iglesia y luego en procesión por las calles del pueblo, y a la que los danzantes de paloteo y los asistentes realizaron sus ofrendas, paloteos y jotas. Una ofrenda todavía más especial, cuando una vez regresada la procesión a la iglesia, y los últimos paloteos, corrieron a cargo de los más veteranos, quienes hicieron la misma, demostrando que "cuando has aprendido de verdad esta hermosa y complicada danza, no se te olvida", destacaba uno de los participantes; "la música de las dulzainas te guía los pasos y hacen que los palos suenen de tal manera que sean un componente muy importante en el conjunto de esta antigua danza", añadían.

Seguidamente se procedió a la subasta de las cuatro esquinas, "para ostentar el privilegio y la bendición de nuestra señora, e introducir a la virgen en la iglesia",

señalaba una vecina. Fue precisamente cuando se instaló a la Virgen de Tormejón frente al altar mayor de una iglesia abarrotada, cuando los devotos comenzaron los cánticos a la misma, un momento de gran emoción, y de unión y confraternidad.

Una vez finalizados los actos religiosos, las dulzainas seguían y seguían animando, hasta llegar al convite que ofrece el pueblo, poniendo el broche final a un domingo caluroso, ameno y divertido, en un bonito pueblo de la campiña segoviana que contó con un color y sentimiento especial para disfrutar de todos.

Uno de los actuales activos muy importantes, en el fomento y participación de actividades y apuesta por las tradiciones de la localidad, es la Asociación Cultural San Bartolomé, desde donde subrayaban "lo importante de este tipo de fiestas, que no solo tienen un carácter religioso, sino que son una parte de nuestra cultura e historia". En la fiesta se reúnen jóvenes, mayores, familiares, amigos, "esperamos mantenerla viva durante mucho tiempo. Las dulzainas te sacan una sonrisa y el pueblo se nota vivo", señalaba un vecino emocionado.



**Un encuentro con la música y tradición local.** En la imagen superior un grupo de jóvenes devotos bailan delante de la virgen. Abajo, a la izquierda las danzas una vez más copan la atención. A la derecha, un momento de la subasta de las esquinas. / A.PINELA

## LA LOSA

MEDIO AMBIENTE

# La localidad realiza la limpieza de las presas y los depósitos de agua

A.P. / LA LOSA

La Mancomunidad de la Mujer Muerta y el Ayuntamiento de La Losa están procediendo a realizar la limpieza de las presas de El Canto de el Diente y Las Víboras, además de los depósitos de abastecimiento, con el objetivo de garantizar la calidad de las aguas durante el periodo estival.

Los criterios que se vienen aplicando, están recogidos con el decreto de control y vigilancia de las Aguas de Consumo, para la limpieza y desinfección de los mismos.

La supervisión de los trabajos está siendo seguidos por la técni-

co de Medio Ambiente de la mancomunidad, Rita Rodríguez.

Durante este año, debido a las continuas lluvias de los meses anteriores, los trabajos han comenzado un poco más tarde. Las previsiones de abastecimiento con los recursos propios para el presente verano, son muy positivos. A la vez que se recuerda, que de no ser suficientes, "existe la posibilidad de captación del embalse de Revenga, por si fuera necesario", puntualizan.

La población de la Losa durante los meses de verano se triplica, y por lo tanto el consumo de agua, es notablemente mayor.



Varios operarios realizan los trabajos de limpieza durante estos días. / ÁLVARO PINELA

# CUÉLLAR

CULTURA

## La XVIII Feria Medieval recibe más de 180 solicitudes de inscripción

Cerca de un centenar de peticionarios instalarán sus puestos en el parque de la Huerta del Duque durante el encuentro, que se desarrollará del viernes 16 al domingo 18 de agosto

• La Concejalía de Turismo ha recibido más de 180 solicitudes para participar en la Feria Medieval que tendrá lugar del viernes 16 al domingo 18 de agosto en el parque de la Huerta del Duque.

**NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR**  
El 1 de julio finalizó el plazo de inscripción para participar en la décimo octava edición de la Feria Medieval Mudéjar de Cuéllar, que se desarrollará en la villa del 16 al 18 de agosto.

La Concejalía de Turismo ha recibido más de 180 solicitudes para participar en la muestra de los sectores de artesanía y alimentación, de los que han pasado a la selección final unos noventa profesionales, incluyendo asociaciones y colectivos sin ánimo de lucro.

Entre las solicitudes recibidas desciende la presencia de empresas castellanoleonesas que aún así suponen el 40 por ciento de las mismas, de ellas 14 proceden de Cuéllar siendo la mayoría del sector de alimentación y tabernas. El resto proceden de diversas comunidades destacando Cantabria, Galicia y Valencia.

Esta edición como novedad se ha incluido un proceso de adjudicación del Zoco Árabe para mejorar la ambientación global del mismo.

Para la selección de los exposi-



Además de los puestos artesanos, la Feria contará con el desarrollo de actividades paralelas. / GABRIEL GÓMEZ

tores la organización ha tenido en cuenta criterios como la calidad artesanal de los productos, la originalidad de los mismos o la procedencia castellanoleonesa de las solicitudes.

Destaca la diversidad de productos artesanos en esta edición, que abarcan desde las tradicionales artesanías del cuero, cerámica o vidrio, hasta productos como perfumes sólidos, plantas incrustadas, espadas en miniatura, instrumentos, jabones a granel...

### El parque de la Huerta del Duque acogerá los puestos de artesanos y mercaderes

En cuanto al sector alimentario habrá creperías, pan de pobre,

tabernas, pulpería, lácteos, repostería dulce y salada, chocolates, encurtidos...

Las guerras en el Medioevo centran este año la imagen del cartel promocional del evento.

#### Ciudadano @delantado

► Opine sobre la XVIII Feria Medieval Mudéjar de Cuéllar en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## La villa acogerá del 22 al 26 de julio una "Escuela de Talentos" de fútbol sala

**N.P. / CUÉLLAR**  
El pabellón polideportivo municipal acogerá del 22 al 26 de julio y del 29 de julio al 2 de agosto el desarrollo de una "Escuela de Talentos" de fútbol sala. Ésta está promovida por Gustavo Redondo, jugador profesional y representante de jugadores, Carlos Redondo, jugador de tercera división y técnico en actividades deportivas y Luismi de Santos, monitor de fútbol sala.

El proyecto está dirigido a niños y jóvenes de 8 a 16 años y persigue educar a través del fútbol sala, perfeccionar las características de cada jugador, iniciar a los alumnos en los principios tácticos básicos, mejorar la técnica, fomentar el trabajo el grupo...

El precio es de 40 euros e incluye dos equipaciones, seguro de accidentes, formación a cargo de personal cualificado.



En Cuéllar las inscripciones pueden realizarse en Deportes Giocco. / GABRIEL G.G

## agenda

✚ **Farmacia F. Molinero**  
(Avda Camilo José Cela, hasta el 14 de julio).

### CONVOCATORIAS

**TENERÍAS DE CUÉLLAR**  
"Mundo Bonsai" Cursos y talleres para niños y adultos durante todo el verano

Hasta el 31 de agosto exposición "Las Edades de la Mujer"

Hasta el domingo 9 de junio exposición de labores y pintura de la Asociación de Amas de Casa Virgen de El Henar de Cuéllar.

### MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03

**Castillo de Cuéllar.** Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

**Centro de Interpretación del Arte Mudéjar.** Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

**Muestras mudéjares:** Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

### TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local .....921140002  
.....619374863  
Guardia Civil .....921143420  
Bomberos .....921140274  
Juzgado .....921140004  
Ayuntamiento .....921140014  
Oficina de Turismo .....921142203  
Estación de Autobuses .....921141513  
Centro de Salud.....921142244  
Urgencias .....921140820  
Cruz Roja .....921140869  
Correos .....921140817  
Polideportivo .....921140910  
Piscinas .....921140520  
Club de Golf .....921142158

**Agencia Funeraria**  
Santa Teresa & La Purísima



### NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

· 4 Salas de Velatorio. · Gran Aparcamiento.  
· Amplio Hall y Cafetería. · Atención y servicio permanente 24H.

Tfños. Directos 24 H.

902 022 324  
921 140 816  
921 140 327



## SOCIEDAD

### El Príncipe de Asturias preside la entrega de despachos a 160 nuevos sargentos

■ Su alteza real el Príncipe de Asturias fue el encargado de presidir la entrega de los Reales Despachos de sargento a los 160 alumnos de la XXI promoción de la Academia Básica del Aire de la Virgen del Camino. El jefe del Ejecutivo autonómico, Juan Vicente Herrera, y la presidenta de las Cortes, García Cirac, también estuvieron presentes, entre otros, en el acto.

## TRAGEDIA EN LA PARAMERA | LOS TESTIMONIOS DEL ACCIDENTE



Estado en el que quedó el autobús después de salirse de la vía en el municipio abulense de Tornadizos. / M. MARTÍN (ICAL)

# «Tenía que haber sido uno de ellos, sólo me quiero morir»

**Desolado.** Ramón G.S., conductor del autobús siniestrado en Ávila y que se muestra desolado por la tragedia, declara ante el juez que no se quedó dormido

**Apoyo de Serranillos.** El alcalde de Serranillos, Carlos Cayuela, transmite al chófer la fuerza y el apoyo del pueblo y le reitera que «fue un accidente»

ICAL / VALLADOLID

«Tenía que haber sido uno de ellos, me quiero morir». El mensaje cargado de dolor y desesperación se lo transmitía el conductor del autobús siniestrado el lunes en Ávila, Ramón G.S., al alcalde de Serranillos, Carlos Cayuela, con el que habló el mismo día del accidente. «Para el hombre no hay ningún tipo de consuelo», reconocía el regidor, que apuntó que el chófer había incidido en que «se cambiaría por cualquiera de las víctimas».

El primer edil de la localidad abulense señaló que en la conversación que mantuvo con el conductor, residente en esta localidad, se limitó a transmitirle toda la fuerza y el apoyo del pueblo, insistiendo en la idea de que «fue un accidente». No obstante, según el alcalde, la consternación al ser consciente de la magnitud de la

tragedia impedía cualquier tipo de consuelo. «Solo decía que se quería morir», apuntó Carlos Cayuela al tiempo que recordó que todo el municipio está «consternado y destrozado» y quiso transmitir todo su apoyo a las familias de fallecidos y heridos.

Carlos Cayuela volvió a incidir en que todo la localidad se siente «afectada» y «consternada» por lo sucedido y por el hecho de que el conductor sea vecino de esta pequeña localidad a tan solo 48 kilómetros al sur de la capital. Asimismo, comentó que pocos asientos detrás del conductor viajaba una vecina rumana del pueblo que, según su testimonio, sintió «un golpe», como si se tratara de un «reventón», aunque no recuerda el impacto y dice que el vehículo «bajaba bien».

Ramón G.S., de 54 años de

[[

**Carlos Cayuela**  
Alcalde de Serranillos  
«Pude hablar con él y sólo me repetía que se cambiaría por cualquiera de las víctimas. Para este hombre no hay consuelo»

edad, vive en Serranillos. Está casado y con hijos, aunque por motivos de trabajo su mujer reside en Guadalajara. Lleva más de dos años realizando el trayecto entre Serranillos y Ávila. Tras prestar declaración ante el equipo de Atestados de la Guardia Civil de Ávila y ante la juez del Juzgado de Instrucción número 2 de Ávila, la magistrada decidió su libertad provisional, comunicada y sin fianza.

**INVESTIGACIÓN.** Por otra parte, el conductor del autobús declaró ante la juez del Juzgado de Instrucción número 2 de Ávila, que no se quedó dormido ante el volante. Una versión que contradice lo apuntado ayer por fuentes de la investigación que indicaron que el chófer, reconoció tras el siniestro, por la mañana, en estado

de 'shock', ante testigos y agentes de la Guardia Civil, que se había quedado dormido al volante durante unos instantes.

Fuentes del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León confirmaron que ante las preguntas sobre la posibilidad de que se hubiera quedado dormido al volante, y por tanto, se confirmara esto como causa del accidente, el conductor negó tal circunstancia ante el juez que el lunes le tomó declaración.

Ramón G.S. está siendo investigado por nueve posibles delitos de homicidio imprudente. Como medida cautelar, la juez que instruye el caso le prohibió conducir vehículos de motor mientras dure la tramitación de la causa y decretó la obligación de comparecer en el Juzgado los días 1 y 15 de cada mes.

TRAGEDIA EN LA PARAMERA | LAS SECUELAS

# Los cuatro heridos de mayor gravedad «evolucionan de forma favorable»

Una niña de 7 años permanece ingresada en la UCI y una joven de 17 ha sido operada de fractura de cúbito y luxación de codo

ICAL / ÁVILA

Diez de los 22 heridos el lunes en el accidente de autobús registrado en la localidad abulense en Tornadizos, siguen ingresados, siete de ellos en el Hospital de Ávila, y tres en el de Salamanca.

Por lo que se refiere al Hospital de Ávila, dos mujeres permanecen ingresadas en UCI, con pronóstico grave, pero estables. Una de ellas será derivada al Complejo Asistencial Universitario de Salamanca para ser intervenida de una fractura mandibular. Asimismo, los cinco pacientes ingresados en planta evolucionan favorablemente. Por otra parte, en el Hospital de Salamanca, una niña de 7 años permanece ingresada en la UCI infantil; y una señora de 76, también está en la UCI, aunque ambas evolucionan favorablemente. En cuanto a la joven de 17 años, ha sido intervenida de herida en cuero cabelludo, fractura de cúbito y luxación de codo.

APUNTES

► **Funeral oficial.** El Obispa-do de Ávila anunció la celebración de un funeral oficial por las víctimas del dramático accidente de autobús del lunes que tendrá lugar mañana a las 19 horas en la S.A.I. Catedral del Salvador, y estará presidido por el obispo Jesús García Burillo.

► **Cecale.** La Confederación de Organizaciones Empresariales de Castilla y León (Cecale) ha decidido aplazar la entrega de sus galardones a empresarios de prestigio de la región, prevista para el 11 de julio en el Palacio de Congresos de Salamanca, por su coincidencia con la celebración este jueves del funeral oficial por las víctimas del accidente de autobús. El presidente de Cecale, Santiago Aparicio, asistirá al funeral.

## Familiares y vecinos dan el último adiós a las víctimas del siniestro



Funeral en San Juan de la Nava (Ávila) por Gerardo Yusta Yuste. / M.M. (ICAL)

ICAL / ÁVILA

La provincia de Ávila despertó con una tarea difícil: la de asimilar y asumir el resultado del fatal accidente que el lunes se cobraba la vida de nueve personas. El 8 de julio fue una jornada de tensión, incertidumbre y angustia sufrida durante las doce horas que transcurrieron desde que se produjo el siniestro, hasta que el equipo forense hizo pública la lista de fallecidos. Ayer, las familias y vecinos

de los municipios afectados despidieron a su víctimas.

Los municipios de Villanueva de Ávila -donde residían dos de los fallecidos, padre e hija-, Navarredondilla, Navalosa y San Juan de la Nava acogieron hoy los funerales por sus vecinos. Los otros cuatro fallecidos tomaron caminos diferentes puesto que en el caso de Erica Collao y su hijo Jorge Luis Allende, sus cuerpos serán repatriados a Chile de donde eran originarios.

### Accidente mortal en la N-403

Lugar: Km 123 de la N-403  
 Hora: 08:45  
 Viajeros: 33 y conductor  
 Heridos: 22  
 Ilesos: 3  
 Fallecidos: 9



Gráfico: Diario de Ávila

## LA SILENCIOSA VUELTA A LA NORMALIDAD

La ruta que un Serranillos con Ávila regresa a la carretera con 27 pasajeros, en un viaje marcado por las emociones encontradas

MARTA MARTÍN GIL / ÁVILA

Mañana en la tranquila localidad de Serranillos. Podría ser un día cualquiera, pero no es así. Es el día de después. Ni siquiera han transcurrido 24 horas desde que la tragedia golpeara de lleno a Ávila pero hay que seguir. Y volver a subirse al autobús para ir al médico, hacer compras o visitar a un pariente.

Cuatro personas aguardan en este pequeño pueblo abulense la salida del autobús que hoy pilota Hugo, que nunca hubiera querido interrumpir sus vacaciones de esta manera. Pero la realidad manda. Y este martes se sentaba de nuevo al volante de su vehículo para recorrer la ruta que atraviesa el valle del Alberche con destino Ávila.

Navaluenga, Burgohondo, Navalmoral... son algunas de las paradas en las que, como cada mañana, se detiene el autobús. Finalmente, son 27 los viajeros que vencen al nerviosismo y al miedo y se esfuerzan por devolver al servicio la normalidad.

Silencio en el autobús. Sobre todo cuando sus ruedas pasan sobre el tramo de asfalto que el lunes se tiñó de muerte. Una hi-

lera de conos naranjas y el quietud volcado les recuerdan de nuevo la tragedia.

Y unos minutos antes de las nueve, el coche hace su entrada en la estación de la capital. Los pocos viajeros que a esa hora se encuentran en los andenes vuelven su mirada hacia el autobús. También se fija en él, Ricardo, conductor de autobús de la línea que un Ávila con Madrid y que frente a su vehículo nos cuenta lo dura que fue para ellos la jornada del lunes. 'Serranillos-Ávila', reza el rótulo que recuerda en la luna delantera del autobús al que todos miramos.

**LLEGADA A LA ESTACIÓN.** Se abren las puertas del coche de color azul y rotulación amarilla y los viajeros comienzan a bajar. Vemos gente de avanzada edad, pero también alguna niña. Se apean en silencio pero con agilidad. Algunos nos esquivan, no quieren hablar con la prensa.

Pero otros se detienen para compartir con nosotros cómo ha sido el viaje. «Hemos venido muy bien, muy tranquilos», nos dice con una sonrisa en los labios Felipe, que ha recorrido el camino desde su Navalunga

natal y que confiesa que es usuario habitual de la línea.

Al igual que Antonio, aunque él realiza el viaje desde Burgohondo, su pueblo. «Ha ido todo muy bien y el conductor venía muy tranquilo», alaba Antonio la entereza de Hugo, y describe el silencio que ha reinado en el interior del vehículo durante todo el viaje. «La verdad es que parecía que el autobús venía de luto», resume de forma gráfica el sentimiento de todos.

«Yo hago este trayecto unas dos veces al mes», continúa explicándonos su relación con el servicio, «y soy el primero que se veo al conductor hacer algo mal se lo digo». Pero no ha sido el caso. De hecho, todos los viajeros apoyan al hombre que los ha traído hasta Ávila. También lo hace un pasajero cuya presencia nos sorprende. Es la cara positiva dentro de la tragedia. No sabemos su nombre. Una operación de traqueotomía le impide decirnoslo. Pero él iba el lunes en el autobús accidentado.

Y ayer volvía a subirse a la misma hora. Con el pulgar hacia arriba y una media sonrisa en los labios nos dice que todo ha ido muy bien. Nos alegramos.

# El Adelantado de Segovia el diario líder de Segovia



**25.000 lectores**

**ahora + que nunca**

2ª ola EGM, **2012**.  
Provincia de Segovia.

<b>El Adelantado</b>	<b>18.000</b>
<b>El Norte de Castilla</b>	<b>14.000</b>
<b>Marca</b>	<b>11.000</b>
<b>As</b>	<b>13.000</b>
<b>El País</b>	<b>10.000</b>
<b>El Mundo</b>	<b>7.000</b>

2ª ola EGM, **2013**.  
Provincia de Segovia.

<b>El Adelantado</b>	<b>25.000</b>
<b>El Norte de Castilla</b>	<b>16.000</b>
<b>Marca</b>	<b>12.000</b>
<b>As</b>	<b>10.000</b>
<b>El País</b>	<b>9.000</b>
<b>El Mundo</b>	<b>7.000</b>



## EL DETALLE

**El Rey visitará Marruecos con varios ministros de Exteriores de la democracia** ■ El Rey Don Juan Carlos, que ayer se reunió con el presidente de la CEOE, Juan Rosell, viajará acompañado por varios ministros de Exteriores de la democracia en la visita que realizará la próxima semana a Marruecos, según anunció ayer el popular José Manuel García-Margallo.

## LA FRASE

«Si ha habido irregularidades en el partido hay que reconocerlas»

ESPERANZA AGUIRRE  
DIRIGENTE DEL PP



Luis Bárcenas se encuentra actualmente en prisión, pero sus 'papeles' con la supuesta contabilidad 'B' del partido continúan apareciendo en los medios. / REUTERS

## EL APUNTE

### Los españoles no confían en los políticos

Los ciudadanos consideran a los partidos políticos como la institución más corrupta del Estado, seguida por el Parlamento y, muy por detrás, la Justicia y el funcionario.

Escándalo, tras escándalo, con siglas diferentes, pero con fondos parecidos, los españoles se han ido alejando cada vez más de una clase política que, incluso, necesita anuncios televisivos para reivindicar su honradez y validez. Pero parece que ni por esas, puesto que los ciudadanos del país a los partidos como la institución más corrupta del Estado, seguida por el Parlamento, según el Barómetro Global de la Corrupción en 2013 elaborado por Transparencia Internacional España.

Según los datos extraídos de este estudio, el Parlamento ocuparía la segunda plaza en el ranking de las instituciones más corruptas de España, con una diferencia notable respecto al primer puesto de los partidos, seguida por el sistema Judicial y por los funcionarios públicos y las empresas privadas. Los medios de comunicación, por su parte, ocuparían el siguiente puesto, teniendo por detrás a la Policía, los organismos religiosos, el Ejército y las ONG. El sistema de salud y el educativo cerrarían la lista de instituciones corruptas, según los españoles.

Además, la misma encuesta refleja que el 72 por ciento de los ciudadanos cree que las medidas del Gobierno contra la corrupción es ineficaz y el 60 por ciento considera que los propios habitantes de la nación deberían luchar contra esta lacra. De hecho, el 71 por ciento de los españoles encuestados denunciaría un caso de corrupción y los que deciden no hacerlo lo achacan a que «no valdría para nada».

Por otro lado, ayer se conoció que ninguna de las 32 formaciones políticas fiscalizadas por el Tribunal de Cuentas en su último informe sobre la contabilidad de los partidos, correspondiente al ejercicio 2008, remitió a este órgano el informe relativo a la 'auditoría' interna que deberían haber realizado según establece la Ley Orgánica de Financiación de Partidos Políticos.

## El PP desmiente que los papeles de Bárcenas pertenezcan a sus cuentas

Los 'populares' defienden que su contabilidad, que no coincide con los datos revelados por su extesorero, es única y remarcan que las retribuciones de sus dirigentes siempre han sido legales

• El PSOE exige una explicación de Mariano Rajoy después de que el exgerente financiero asegurase que el presidente cobró sobresueldos cuando fue ministro con Aznar.

EUROPA PRESS / MADRID

El día de ayer amaneció especialmente complicado en Génova. Varios medios nacionales se hicieron eco en sus portadas de las supuestas revelaciones del extesorero del PP Luis Bárcenas, según las cuales diversos dirigentes del partido como el actual presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, el que fuera ministro de Economía Rodrigo Rato o el antiguo titular de Interior Jaime Mayor Oreja, entre otros, recogieron sobresueldos en B entregados directamente por la formación.

Sin embargo, los populares tardaron pocos minutos en desmentir la información, asegurando que los apuntes atribuidos al exgerente no forman parte de su contabilidad. Asimismo, insistieron en que todas las retribuciones recibi-

das por los cargos y el personal del PP siempre se han realizado de acuerdo con la ley. El partido del Gobierno subrayó, además, que su contabilidad «a lo largo de todos estos años es única, se ha venido haciendo en los términos previstos por la legislación de partidos y ha sido sometida a la fiscalización del Tribunal de Cuentas».

A lo largo del día, fueron varios los dirigentes que hicieron referencia a esa supuesta contabilidad B desvelada por Bárcenas, que asegura que Rajoy llegó a cobrar presuntamente más de 15 millones de pesetas en sobresueldos, mientras fue ministro con José María Aznar. Así, uno de los más vehementes en la defensa del actual presidente fue el titular de Interior, Jorge Fernández Díaz, quien puso «la mano en el fuego» por el líder popular, al que definió como «una persona honrada y honesta».

No obstante, la mayoría de los integrantes del Ejecutivo se remitieron al comunicado de Génova, «extraordinariamente claro» según el ministro de Exteriores, José Manuel García-Margallo. Sin embargo, su homólogo en Economía, Luis

de Guindos, remarcó que la estabilidad del Gobierno no está en riesgo y que el país sigue gozando de la confianza de los mercados. Menos optimista se mostró el jefe de la diplomacia nacional, el propio Margallo, que reconoció que este tipo de informaciones dañan la Marca España en el exterior.

Y es que, a pesar de la unidad y la relativa tranquilidad que mostraron ayer los nombres más destacados del Ejecutivo, dirigentes del PP coincidieron en expresar una «gran preocupación» por el «daño devastador» que las informaciones sobre el caso Bárcenas

están provocando en el partido. Además, advirtieron de que el «cable» en las bases del partido empieza a ser generalizado. Por ello, desde Génova se comienza a pedir enfrentarse directamente a esta situación sin dar la sensación de que la formación se esconde.

### CRÍTICAS DE LA OPOSICIÓN.

Mientras, la oposición arremetió duramente contra el Gobierno a raíz de las informaciones sobre los presuntos sobresueldos. La vicesecretaria general del PSOE, Elena Valenciano, exigió una vez más la comparecencia «inmediata» del presidente del Gabinete en el Congreso para que explique y «diga la verdad» sobre si cobró dinero en B y si mintió cuando dijo que no había recibido nada. «Si no puede, tendrá que dejarlo», añadió.

En la misma línea, el líder de IU, Cayo Lara, pidió directamente «la dimisión del presidente, la disolución de las Cortes y la convocatoria de elecciones». Por su parte, UPyD solicitó por carta a los diputados del PP su firma para solicitar la comparecencia de Rajoy en el Congreso.

### EL DATO

► **Bloqueo bancario.** Bárcenas recurrió ayer ante la Audiencia Nacional el último bloqueo ordenado la semana pasada por el juez Ruz de cuatro cuentas relacionadas con él y con su mujer porque, además de considerar que la medida no está fundamentada, le impiden hacer frente a pagos vinculados a «su defensa».

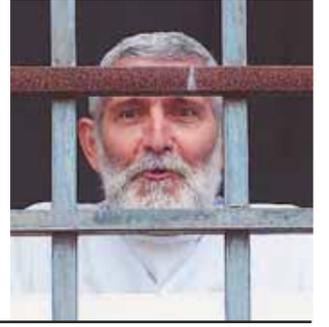


## CATALUÑA

**La 'Generalitat' recuerda al PSC que ahora no tiene excusas para no sumarse al 'derecho a decidir'** ■ El portavoz de la *Generalitat*, Francesc Homs, subrayó ayer que tras el acuerdo con el PSOE alcanzado el pasado sábado, el PSC «ya no tiene excusas» para no sumarse al Pacto Nacional por el Derecho a Decidir. Mientras, el ministro de Justicia, Alberto Ruiz-Gallardón, advirtió de que el Gobierno no aceptará medidas «políticas ni jurídicas» que se «enfrenten» a la Constitución.

## TERRORISMO

**La Fiscalía solicita a Castro que ordene un nuevo informe médico sobre el estado de salud de Bolinaga** ■ La Fiscalía de la Audiencia Nacional solicitó ayer al juez de Vigilancia Penitenciaria José Luis Castro la realización de un nuevo informe médico sobre el estado de salud del miembro de ETA Jesús María Uribecheverría Bolinaga tras constatar que «la supervivencia del penado lleva camino de superar todos los registros conocidos» y, así, recalcular el riesgo inminente para su vida.



# La Junta andaluza pagará la defensa de sus cargos imputados por los ERE

El Gobierno de Griñán pondrá su equipo jurídico a disposición de los dirigentes implicados en el caso, pero si estos prefieren abogados privados, los costes los abonará el Ejecutivo

• Anticorrupción pide a la jueza Alaya que cite a declarar a la que fuera ministra de Fomento Magdalena Álvarez y al resto de acusados en su último auto sobre esta causa.

EUROPA PRESS / SEVILLA

Con los recortes de las autonomías como noticia casi diaria, debido al límite de déficit impuesto por el Gobierno, y con las medidas de ahorro impuestas desde las Administraciones por la mala situación económica que atraviesa el país, el portavoz del Ejecutivo andaluz, Miguel Ángel Vázquez, sorprendió ayer al anunciar que la Junta abonará la defensa de los cargos de la institución regional imputados en el caso de los ERE.

Vázquez, que reveló que los dirigentes aún no han recibido la notificación oficial por parte de la jueza Alaya, explicó ante el hecho de que un alto cargo o funcionario en activo de la Administración pida acogerse a la norma vigente, esto es, el Reglamento de los Servicios Jurídicos, la Junta tiene la «obligación de cumplir la ley». Por ello, se puede defender o no a esos cargos o se «puede abonar la asistencia letrada privada». De hecho, indicó que por norma general, las personas que han sido imputadas ocupando cargos en la institución autonómica han buscado una defensa privada.

Asimismo, apuntó que no podía dar más información al respecto, porque aún no se sabe cuántos van a recurrir el auto de Alaya al no haber recibido la notificación oficial del juzgado. Para el portavoz regional, ese informe de la magistrada, en el que imputa a 20 dirigentes y excargos regionales es «perfectamente recurrible» y en él se señala a personas que son «honestas, honorables y que han hecho un buen servicio a Andalucía». «Es un auto que parece querer imputar delitos que no existen en el Código Penal», subrayó el representante del Ejecutivo, quien apuntó que la Junta opina, al igual que importantes juristas, que hay cierta «inconsistencia» en el documento procesal.

Cuestionado sobre si el Gabinete andaluz como tal va a recurrir el citado auto, señaló que quieren andar con «pies de plomo» y, al igual que va a colaborar estrechamente con la Justicia hasta el final, va a hacer públicas sus dis-



Álvarez fue exconsejera de Economía en la Junta de Andalucía. / ICAL

crepancias. «No vamos a adoptar inicialmente esa posición», apuntó sobre un posible recurso de la propia Administración.

Asimismo, el portavoz del Ejecutivo remarcó que «no hay motivos» ni para la imputación en el caso de los ERE del presidente de la Junta, José Antonio Griñán, ni de ningún otro miembro del Consejo de Gobierno.

**CALENDARIO RAZONABLE.** Por otro lado, la Fiscalía Anticorrupción solicitó ayer a la jueza que investiga la trama de los expedientes de regulación de empleo irregulares que fije un «calendario razonable» para las declaraciones de los 20 dirigentes y exaltos cargos que fueron imputados en su último auto, entre los que se en-

cuentra la exconsejera de Economía y Hacienda entre los años 1994 y 2004, antigua ministra de Fomento y actual vicepresidenta del Banco Europeo de Inversiones (BEI), Magdalena Álvarez.

En un escrito elevado a Alaya, el Ministerio Público pone de manifiesto que «la necesidad de avan-

**El portavoz del Gabinete regional descarta que el presidente se vea implicado en la trama irregular**

## Mercasevilla

La Guardia Civil detuvo ayer al exresponsable del Área de Vía Pública del Ayuntamiento hispalense y exasesor del Grupo socialista Domingo Enrique Castaño, y a su esposa, Ana Vaquero, dentro de la investigación por las supuestas irregularidades detectadas en el concurso promovido para enajenar los suelos de Mercasevilla que lidera la jueza Mercedes Alaya. Asimismo, en la misma operación fueron arrestados dos empresarios vinculados a Fitonovo y Fiverde.

Fuentes de la investigación informaron que, junto a las detenciones practicadas y la imputación de otras dos personas, la Benemérita practicó varios registros, el primero de ellos en la casa de verano que Castaño y su esposa tienen en la urbanización Hato Verde de Las Pajonosas, en Guillena, al que siguió otro en la casa que la pareja posee en la calle González Cuadrado, en Sevilla.

Los agentes del Instituto Armado, igualmente, practicaron sendos registros en empresas relacionadas con la pareja y con los otros dos detenidos.

Dentro de la investigación por la venta «fraudulenta» de los suelos de Mercasevilla, la Guardia Civil investiga el enriquecimiento patrimonial de Castaño, que cifra en 300.000 euros, y considera que el exdirigente podría haber recibido dádivas a cambio de la concesión de contratos de mantenimiento a las empresas implicadas.

zar en la instrucción de la presente causa garantizado adecuadamente los derechos y garantías de todos los imputados hasta la fecha, exige la fijación de un calendario razonable», de forma «que se pueda proceder a la concreción de los hechos delictivos por los que han sido imputados».

La Fiscalía recuerda que esta petición la ha realizado en «reiteradas» ocasiones. Sin embargo, reconoce «la complejidad y extensión» de la causa, por lo que también reitera su petición para que el Juzgado requiera ante los órganos competentes «la necesaria ampliación de los recursos humanos y materiales que permitan un avance y que puedan dar cumplimiento en un plazo razonable a las diligencias».

## BREVES

PRIMARIAS EN EL PSOE-A  
**Planas reconoce la dificultad para recoger avales**

■ El consejero de Agricultura, Pesca y Medio Ambiente y aspirante en las primarias del PSOE-A, Luis Planas, apuntó ayer que la recogida de avales no está siendo tarea fácil, aunque espera alcanzar los 6.860 que se requieren.

GIBRALTAR

**Pescadores españoles denuncian el «acoso» de la Policía del Peñón**

■ Varios barcos de la cofradía de pescadores de La Línea de la Concepción (Cádiz) denunciaron ayer haber sufrido de nuevo el «acoso» de las patrulleras de la Royal Police Gibraltar cuando trataban de faenar en las aguas que rodean el Peñón.

ANDALUCÍA

**Cañamero, detenido tras su reiterada negativa a declarar**

■ La Guardia Civil detuvo ayer al secretario general del Sindicato Andaluz de Trabajadores (SAT), Diego Cañamero, por su reiterada incomparecencia a declarar como imputado con motivo de la ocupación de la finca militar Las Turquillas.



TARRAGONA

**Arrestan a 58 personas por defraudar un millón de euros a la Seguridad Social**

■ La Policía Nacional detuvo ayer a 58 personas en Tarragona por su presunta implicación en dos tramas dedicadas a vender contratos de trabajo falsos para defraudar a la Seguridad Social y al Servicio Público de Empleo y cuyo montante asciende a un millón de euros.

INMIGRACIÓN ILEGAL

**Alrededor de 40 subsaharianos saltan la valla de Melilla**

■ Unos 40 inmigrantes de origen subsahariano lograron ayer acceder a Melilla tras protagonizar un asalto masivo a la valla fronteriza, en el que participó un grupo de inmigrantes próximo al centenar.

## EL PERSONAJE

## Lagarde y las previsiones del FMI

A pesar de que los organismos nacionales, entre ellos el Banco de España, coinciden en situar la salida de la crisis a finales del presente ejercicio, el FMI empeoró ayer sus previsiones para España y retrasó el inicio del crecimiento hasta el año 2015. Esperemos que Lagarde y los suyos se equivoquen de plano y el PIB mejore mucho antes.



## DE SIETE EN SIETE

## Cuestión de cabeza

Las bicefalías no suelen ser aconsejables para casi nada, y menos en asuntos de poder. Salvo raras excepciones, la existencia de dos cabezas visibles en cualquier organización tiende, precisamente, a la cefalea crónica, a no ser que el diálogo y la lealtad mutua presidan la convivencia. Es obvio que ese doble liderazgo se ha asentado en los últimos meses en el PSCyL-PSOE, una formación que, por cierto, ya pasó por esa experiencia durante más de dos años en la época en la que Jesús Quijano era el secretario general del partido en la Comunidad y Jaime González, el portavoz parlamentario y candidato a la Presidencia de la Junta. Pero entonces la cohabitación fue posible y ahora, a lo que se ve, no tanto. ¿Qué ha cambiado? Además de las personas, pues que uno de ellos ejerce también de secretario de Organización del partido. Pero, más allá de esa correlación de fuerzas internas, lo cierto es que López y Villarrubia deberían aparcar su férreo ego en aras a una calma orgánica que siempre traería más beneficios que perjuicios, y no sólo a la formación política. No se trata, digámoslo así, de que de repente se fueran de cañas todas las tardes, pero sí al menos de consensuar unas mínimas reglas. Las otras opciones no parecen, a priori, las más aconsejables. Pasarían, como en Andalucía, por unas primarias anticipadas para ver quien va a disputarle al PP la Presidencia del Gobierno autonómico o, en su defecto, por un congreso extraordinario. Y ambas alternativas no son lo mejor para un partido que ha demostrado que, cuando se lo propone, mira para fuera y no a su ombligo. Villarrubia y López pueden seguir en la discrepancia o, por el contrario, concederse un margen de confianza que permita avanzar por la senda de la iniciativa política y los acuerdos de Comunidad. Ambos han sido artífices de importantes y recientes pactos con la Junta y el PP, pero ahora les toca firmar el suyo propio y hacerlo con cabeza, que para eso tienen dos.



RAFAEL MONJE

## SIN ETIQUETA | RAFAEL MARTÍNEZ SIMANCAS

## Salvemos el CSIC

El plazo se acaba en octubre, en otro caso el Consejo Superior de Investigaciones Científicas tendría que echar el cierre según anuncia su presidente Emilio Lora-Tamayo. El CSIC ha sido la gran referencia en la investigación española, la casa en la que los talentos han podido desarrollar sus proyectos hasta que nos hemos dado de bruces con la realidad de una deuda descomunal. La paradoja es que más deben los equipos de fútbol y la Liga no se detiene, por ejemplo, nadie se querría hacer responsable de vaciar los estadios los fines de semana. En cambio el CSIC jubila a sus investigadores y luego no tiene presupuesto para contratar a jóvenes con talento, este es el drama de la investigación en España a la que la autoridad ministerial no le da ninguna importancia, sigue vigente el «¡que inventen ellos!».



Resulta tremendo comprobar cómo algo que nos afecta a todos tiene tan poca presencia tipográfica



Cerrar el CSIC sería una tragedia de enormes dimensiones y la mayor consecuencia del latrocinio continuado que han sufrido las arcas públicas por parte de lo que presumen de patriotas pero tienen residencia fiscal en paraísos terrestres o, directamente, abrazan a una SICAV para tributar lo mínimo por una vida de lujo. A esos bastardos que se escu-

dan detrás de sus corruptos balances y abogados bien engrasados les debemos una ruina social que no solo afecta a la ética si no que puede destruir el estado del bienestar y devolvernos a tiempos de españoles mendicantes. Dice Montoro que somos el país de nuestro entorno en el que menos se recauda, dos puntos de media menos, pero lo que no cuenta es que somos campeones de defraudar con mecánica alegría. A eso podemos añadir la escasa confianza que muestran las instituciones públicas a nuestros gobernantes, igual ya trabajan en un plan para privatizar la investigación científica poniendo publicidad sobre las batas blancas. Propuestas más extrañas se han visto.

«Se acabó la gasolina», dice Lora-Tamayo y de hecho vamos con la inercia que nos proporciona rodar cuesta abajo, luego ya veremos hasta dónde nos acerca el impulso moribundo. Por desgracia sobre esta cuestión no habrá un pleno monográfico en el Congreso ni leeremos noticias en las portadas. Es tremendo comprobar cómo algo que nos puede afectar, (para mal), a todos tiene una presencia tipográfica tan débil. Un país no se construye creando concursos de cocineros por televisión, hace falta una sólida propuesta de inversión en investigación porque es una parte de nuestro crecimiento, (I+D), la ciencia aporta y no verlo es una pésima noticia. Pues si creen que esto le importa a algún mandatario van listos; ellos a lo suyo que es tapar sus vergüenzas, lo malo es que nosotros tampoco sabemos defender lo nuestro.

## CRÓNICA PERSONAL | PILAR CERNUDA

## El Rey y Marruecos

Nunca el Rey había invitado a sus ex ministros de Exteriores a sumarse a un viaje, y lo hace ahora, cuando pone punto final a su etapa de descanso obligado - que no de rehabilitación, que continúa- con una visita a Marruecos.

El hecho de que con el Rey y García Margallo viajen un puñado de ex ministros, entre ellos los de perfil internacional tan sólido como Javier Solana o Ana Palacio -ni imaginamos en España cómo se mueve en las más altas esferas-, indica hasta qué punto quiere el Rey expresar a Mohamed VI la importancia que tiene Marruecos para España. Y, es evidente también, con esa foto de acompañantes de máximo nivel es evidente también que de forma sublime se pretende dar un es-paldarazo a la hoy tan vapuleada monarquía. Por otra parte D. Juan Carlos siempre ha mantenido relaciones muy especiales, muy estrechas, con los ministros de Asuntos Exteriores, no en vano despacha con ellos sobre asuntos delicados de alta política sino que comparte muchas horas de viajes, de charlas y de encuentros en los que se toman decisiones básicas para la economía y la política española.



Se trata de un reconocimiento a un país que, a pesar de las crisis, es un amigo sincero



Marruecos es un país esencial, como Francia y en me-

nor medida Portugal, siempre hay cuestiones de relevancia con los que se comparte frontera. Pero en estos momentos Marruecos es básico en áreas tan importantes como la lucha contra el terrorismo, la lucha contra la inmigración ilegal, la lucha contra el narcotráfico y, por supuesto, el comercio, la industria y las inversiones económicas. Por no hablar de que en estos complicados momentos el rey de Marruecos se ha convertido en el interlocutor mejor informado sobre asuntos tan importantes como la grave crisis que sufre Siria, el eterno problema de Oriente Medio que hoy está muy condicionado por la guerra civil siria, el resultado de la llamada primavera árabe que ha supuesto una gran frustración para quienes esperaban de ella un Magreb más democrático y más desarrollado y, también, qué significa que el centro de la actividad de Al Qaeda se haya trasladado a la amplia e inexpugnable zona del Sahel, aunque los campos de entrenamiento continúan en Pakistán y Afganistán.

Se comprende por tanto el gesto de D. Juan Carlos de programar su primer viaje al extranjero a Marruecos, después de meses de convalecencia. Y se comprende que si alguna vez se le pasó por la cabeza invitar a los ministros de Asuntos Exteriores de la democracia a sumarse a una de sus visitas internacionales, lo haga ahora y a Marruecos. Se trata de un reconocimiento a un país que, a pesar de las muchas crisis habidas en las relaciones bilaterales, siempre está ahí y es un amigo sincero; y además es un país clave para quien quiera conocer a fondo qué ocurre en las zonas más calientes del área mediterránea.

## FIRMA INVITADA | FERMÍN BOCOS

## ¿Cambiar la Constitución?

Más allá del ámbito de las crónicas periodísticas, la propuesta granadina del PSOE para cambiar la Constitución, avanzando hacia un diseño de corte federal, ha despertado escaso eco político. Por varias razones. La primera de todas porque ha sido vista no como una aportación al común sino como una operación encaminada a resolver (a intentarlo, cuando menos) el problema que tiene el PSOE con el PSC. Es sabido que desde que Felipe González abandonó en otras manos la conducción del partido, el PSC dejó ser la filial catalana de las siglas so-

cialistas para mutar hacia un partido diferente que hizo suyas algunas de las señas políticas del nacionalismo en detrimento del ideario clásico de la socialdemocracia. Avanzando hacia un modelo de Estado federal, el PSC encontraría un encaje con identidad propia en el futuro Parlamento estatal. Lo han dicho por escrito, pero, como digo, más allá del plano de lo simbólico, la propuesta no ha despertado eco social porque, amén de estar luchando para encontrar empleo o para conseguir un crédito con el que pagar los impuestos o para no tener que ce-

rrar la empresa, el personal está al tanto de que sin el concurso del PP -fuerza parlamentaria mayoritaria-, no se puede cambiar la Constitución y es sabido que Rajoy tiene ahora otras prioridades (la situación económica) y otros problemas (las acusaciones del ex tesorero Bárcenas). Así que sí en el PP no están por la labor, la iniciativa de Rubalcaba se queda en nada práctico. Cuando menos, de momento. Otra cosa es el valor político que se quiera conceder a la iniciativa porque ahora ya es un compromiso oficial del PSOE. Si recordamos que UPyD, también quiere

reformularla (en su caso para recentralizar el Estado) y que IU quisiera modificarla para cambiar hasta de forma de Estado, ya tenemos un escenario político en el que tres fuerzas parlamentarias están dispuestas a romper el tabú que aparejaba hablar de una eventual reforma constitucional. Que sea o no el momento político oportuno para abrir el melón, no resta importancia al cambio. Hoy el PP no está por la labor, pero la política es tornadiza y las circunstancias cambian. Lo significativo es que se ha roto el tabú, el miedo a tocar la Carta Magna.



## VENEZUELA

### Maduro propone a Snowden volar a Caracas tras recibir una petición de asilo

El presidente de Venezuela, Nicolás Maduro, anunció ayer que su Gobierno ha recibido una solicitud de asilo por parte de Edward Snowden, al que invitó a volar hasta Caracas. «Véngase para acá!», le espetó. Maduro ya había propuesto el pasado viernes acoger al joven.

## LA FRASE

«Si hay algún malentendido, no tengo ningún inconveniente en pedir disculpas a Evo Morales»

J.M. GARCÍA-MARGALLO  
MTR. EXTERIORES



**Un coche bomba contra el 'corazón' de Hezbolá.** Al menos una persona murió ayer y otras 50 resultaron heridas tras la explosión de un coche bomba en Bir al Abed, un barrio del sur de Beirut que está considerado como un bastión del partido milicia chiita Hezbolá. Sin que fuentes de la investigación dieran a conocer detalle alguno del atentado, desde la propia formación indicaron que el objetivo está claro: «Este acto malicioso lleva claramente la huella del enemigo israelí y sus instrumentos», aseguró un portavoz. / FOTO: WAEL HAMZEH (EFE)

# Mansur designa al economista El Beblawy primer ministro de Egipto

El nuevo encargado del Gobierno interino fue titular de Finanzas durante la transición militar entre el régimen de Mubarak y el Ejecutivo de Mursi. El Baradei es nombrado vicepresidente

• El país celebrará elecciones parlamentarias bajo una nueva Constitución en un plazo de seis meses, mientras que los comicios presidenciales tendrán lugar en 2014.

#### AGENCIAS / EL CAIRO

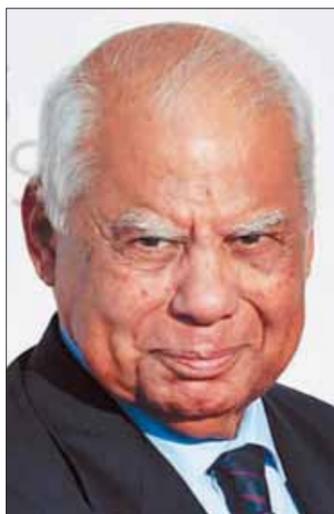
En un día más calmado, en cuanto a disturbios se refiere, Egipto recibió ayer a su nuevo primer ministro, Hazem el Beblawy, ex titular de Finanzas durante el Gobierno militar que sucedió al régimen de Hosni Mubarak y economista liberal, que se pondrá al frente del Ejecutivo de transición. Así lo anunció el presidente interino, Adli Mansur, quien también designó al Nobel de la Paz Mohamed El Baradei como vicepresidente encargado de asuntos exteriores.

Tras varias candidaturas fallidas, parece que éstas, por fin, tienen la aceptación del partido sala-

fista Al Nur, que ha demorado el proceso político rechazando varios nombres propuestos por las autoridades que ocuparon el lugar del Gabinete del depuesto Mohamed Mursi. De hecho, la formación conservadora se mostró satisfecha con la opción de El Beblawy, si bien indicó que aún tiene que estudiar la de El Baradei.

El nuevo primer ministro es uno de los fundadores del Partido Socialdemócrata Egipcio y también fue subsecretario general de la ONU entre 1995 y 2000, además de presidente del Banco de Exportaciones y Desarrollo de Egipto entre 1983 y 1995. Comenzó sus estudios universitarios en 1965 en la Universidad de Alejandría y nueve años después de convirtió en catedrático de Economía, conocido por sus postulados liberales. Desde entonces ha dado clases en universidades de El Cairo y en Kuwait, California y La Sorbona.

El Baradei, por su parte, es el líder del Partido Constitución y co-



Hazem el Beblawy.

ordinador del Frente de Salvación Nacional (FSN), principal coalición de partidos de la oposición a Mursi. Diplomático de carrera, ocupó el cargo de secretario general de la Agencia Internacional de

la Energía Atómica (AIEA), por el que recibió en 2005 el Premio Nobel de la Paz.

Por otro lado, y horas antes de esta designación, Mansur emitió una declaración constitucional en la que convoca a la elaboración de una nueva Carta Magna y la celebración de nuevas elecciones en un plazo de seis meses.

Según el texto, un comité de expertos deberá comenzar a trabajar dentro de los próximos 15 días para formular una enmienda a la controvertida Constitución de 2012 y, una vez que sea aprobada en referéndum, a finales de noviembre, se abrirá el plazo para que uno o dos meses después se registren comicios parlamentarios. Las presidenciales deberán esperar todavía, ya que tendrán lugar a lo largo de 2014.

Esta hoja de ruta contó, una vez más, con la oposición de los Hermanos Musulmanes, que salieron a la calle para mostrar su apoyo al derrocado Mursi.

## BREVES

### PAKISTÁN

#### El Gobierno de Islamabad permitió a Bin Laden esconderse durante nueve años

El líder de la organización terrorista Al Qaeda Osama bin Laden fue capaz de permanecer escondido en Pakistán durante nueve años a causa de «un fallo colectivo» del Ejecutivo, el Ejército y la Inteligencia del país, según un informe gubernamental emitido ayer y que reconoce una «incompetencia rutinaria» a todos los niveles de la estructura de Gobierno civil.

### ESTADOS UNIDOS

#### Las secuestradas de Cleveland rompen su silencio para dar las gracias

Las tres jóvenes de Cleveland que estuvieron 10 años secuestradas por Ariel Castro, difundieron ayer un vídeo en el que aparecen, por primera vez desde que salieron del cautiverio hace dos meses, agradeciendo el apoyo que han recibido. En la grabación, Amanda Berry (en la foto), Gina DeJesus y Michelle Knight se dirigen a la opinión pública para contar que se están recuperando y pedir que se siga respetando su esfera privada.



### ITALIA

#### Aplazan hasta el día 17 el juicio por el 'Costa Concordia'

El proceso por el naufragio del crucero *Costa Concordia* se aplazó ayer debido a la huelga de abogados en Italia, de modo que el tribunal aplazó la vista hasta el 17 de julio.

### SIRIA

#### Dimite el primer ministro interino

El primer ministro interino de Siria, Ghassan Hitto, presentó ayer su dimisión argumentando que no se le ha permitido trabajar sobre el terreno para sacar adelante su Gobierno, tarea que le fue encomendada a mediados de marzo.



## EL DETALLE

**El precio de la vivienda cae en junio un 10,6%** ■ El precio medio de la vivienda registró un descenso interanual del 10,6% en junio, muy similar al del mes anterior (-10,4%), y acumula una bajada del 37,8% desde los importes máximos alcanzados en diciembre de 2007, antes de la crisis, según informó ayer Tasaciones Inmobiliarias (Tinsa).

## LA CIFRA

# 70%

Es el porcentaje de la financiación prevista a finales de año que ha logrado captar ya el Tesoro, según indicó ayer el ministro de Economía, Luis de Guindos.

# El FMI retrasa el final de la crisis económica en España hasta 2015

El organismo rebaja siete décimas su previsión para el PIB de 2014, mientras Montoro insiste en que el segundo trimestre de este año será el último de caídas y abrirá paso a datos positivos

• Linde estima que el país se encuentra «cerca de un punto de inflexión» que permitirá incrementos en las finanzas y Latorre asevera que «lo peor de la crisis ya ha pasado».

**AGENCIAS / WASHINGTON-MADRID**  
A pesar de las buenas perspectivas que venían secundando el inicio de la recuperación económica, con el descenso del paro, el apoyo de la UE a las medidas tomadas por el Gobierno de Mariano Rajoy y los augurios positivos de expertos economistas, que apuntan al tercer trimestre del año como el punto de partida para iniciar la senda del crecimiento, el Fondo Monetario Internacional (FMI) desechó todas estas opciones y señaló que España no crecerá en 2014, después de empeorar en siete décimas la previsión publicada el pasado mes de abril, que esperaba un saldo positivo del 0,7% para el próximo año. Un dato que provocó un repunte de la prima de riesgo, que subió hasta los 310 puntos

A pesar de esta fuerte revisión a la baja, el organismo que dirige Christine Lagarde no ha modificado sus estimaciones para este año, cuando calcula que las finanzas patrias se contraerán un 1,6%, después de caer el PIB un 1,4% en 2012.

En esta línea, el FMI también ha modificado, en general, a la baja la estimación de crecimiento de la eurozona y de los principales países miembros. Así, ha recortado en dos décimas su augurio para la eurozona en 2013, hasta el



La directora del FMI, Christine Lagarde, conversa con el presidente del Eurogrupo, Jeroen Dijsselbloem. / F. LENOIR (REUTERS)

-0,6%, y en una décima la de 2014, hasta el 0,9%.

Ante estos datos, el ministro de Hacienda, Cristóbal Montoro, aseguró que España «superará» los cálculos emitidos por el organismo, más aún teniendo en cuenta que la semana pasada apuntó que, casi con toda probabilidad, el segundo trimestre del año sería el último de caídas intertrimestrales, abriendo una puerta a una pronta salida de la recesión. De hecho, el Gobierno espera que el PIB patrio crezca un 0,5% en 2014.

Ésa es la argumentación esgrimida desde el Ejecutivo y desde el Banco de España, cuyo gobernador, Luis María Linde, vaticinaba, antes de conocer el informe del FMI, que el crecimiento de las finanzas nacionales estará «muy cerca del cero» en el tercer trimestre, habida cuenta de que el país se encuentra «cerca de un punto de inflexión». «Pasaremos claramente en los próximos meses de crecimiento negativo a positivo», aseveró.

Del mismo modo se pronunció el secretario de Estado de Eco-

nomía, Fernando Jiménez-Latorre, quien indicó, también antes de las previsiones del Fondo, que «lo peor de la crisis ya ha pasado», al tiempo que auguró que a finales de agosto se puede firmar un crecimiento «en positivo». Así, señaló que la tendencia «se ha invertido», ya que se está caminando hacia una senda de «mejora progresiva de los datos económicos», e, incluso, aseveró que «el cuarto trimestre lo terminaremos con signos positivos y alcanzaremos ya para el conjunto del año que viene signos positivos».

# La reforma fiscal del Gobierno afectará a todos los impuestos

**EUROPA PRESS / MADRID**

La reforma tributaria que prepara el Gobierno afectará a todos los impuestos del sistema actual, también los autonómicos y locales, y servirá de base para la modificación del sistema de financiación regional que planteará el Ejecutivo a lo largo de 2014 para que entre en vigor en 2015.

Así lo señaló ayer el ministro de Hacienda y Administraciones Públicas, Cristóbal Montoro, tras

la primera reunión de la comisión de expertos para la reforma, constituida el pasado viernes por el Consejo de Ministros.

Este comité de sabios, presidido por el catedrático de Hacienda Pública Manuel Lagares, tendrá que plantear su propuesta antes del 28 de febrero de 2014, con el fin de que el Gobierno presente su plan a lo largo del año y éste entre en vigor en 2015.

Los principios que deben ins-

pirar el cambio, según indicó Montoro, deben ser la suficiencia, la eficiencia y la equidad para garantizar la recaudación, el buen funcionamiento del sistema y la contribución al mismo en función de la capacidad económica.

Además, el trabajo debe «encajar» con el proyecto europeo y, por tanto, tendrá que tener muy en cuenta los criterios europeos para disponer de un sistema fiscal moderno.



Cristóbal Montoro.

## BREVES

UNIÓN EUROPEA

### Rehn reitera que España debe seguir retrasando la edad de jubilación

■ El vicepresidente de la Comisión y responsable de Asuntos Económicos insistió ayer en que España debe seguir retrasando la edad de jubilación en función del aumento de la esperanza de vida para garantizar la sostenibilidad del sistema.



BANCA

### La AEB cree que las entidades que han fracasado «tienen que desaparecer»

■ El presidente de la Asociación Española de la Banca (AEB), Miguel Martín, afirmó ayer que las entidades que han fracasado «tienen que desaparecer», ya que consideró que siguen pesando «de forma importantísima» en el conjunto del sistema financiero, que tiene que reducir su capacidad instalada.

EMPRESAS

### Iberia reduce de 82 a 44 sus puestos de directivos

■ Iberia ha reducido de 82 a 44 el número de puestos directivos dentro de su nueva estructura organizativa, que se dota así de un menor tamaño, para «facilitar la flexibilidad, agilidad y eficiencia» y que se suma a la reducción que ya acometió en mayo, cuando la aerolínea redujo su cúpula directiva a nueve altos cargos.

INDICADORES

### La confianza empresarial aumenta un 5,5%

■ El Indicador de Confianza Empresarial Armonizado (ICEA), cuya publicación corresponde al Instituto Nacional de Estadística (INE), subió un 5,5% en el tercer trimestre de este año respecto al trimestre anterior, hasta situarse en 109,3 puntos, con lo que registró así su segundo aumento trimestral consecutivo tras tres trimestres de caídas.



La capital, Doha, se ha convertido en una de las urbes más influyentes de todo el planeta. / DPA

## QATAR, UN IMPERIO A ORILLAS DEL GOLFO

El pequeño emirato, regido por una monarquía absoluta, ha extendido sus tentáculos y cada vez tiene más influencia en los países árabes

DPA / DOHA

Cualquiera que analice el conflicto armado en Mali, acaba tarde o temprano mirando hacia Qatar. Cada vez que la oposición siria elige un nuevo presidente, el pequeño Estado del Golfo tiene algo que decir. Ayudó recientemente a Naciones Unidas en las negociaciones para la liberación de cuatro cascos azules secuestrados en los Altos del Golán. Y en las últimas semanas se ha convertido en algo más que en la sede de las conversaciones entre los talibán y la ONU.

A muchos árabes les resulta inquietante este nuevo papel de Qatar como potencia regional y su influencia en cuestiones de exportación, inversiones, suministro de armas y asuntos humanitarios. Critican especialmente que el hasta ahora emir, el jeque Hamad bin Jalifa al Thani, y su primer ministro, el jeque Hamad bin Yasim al Thani, se presenten como promotores de la democracia en Siria, Libia y Egipto, cuando Qatar se rige como una monarquía absolutista.

No obstante, el traspaso de poder que Al Thani, de 61 años, ha realizado en favor de su hijo, el jeque Tamim (de 33), no es habitual. En opinión de los observadores, la decisión supone una presión sobre las otras dinastías de los Estados del Golfo, gobernados por la generación de los abuelos.

Políticamente, el emirato se apoya casi exclusivamente en Estados Unidos, que posee una base militar en el pequeño país. Pero co-



El jeque Hamad bin Jalifa al Thani ha abdicado en su hijo Tamim. / DPA

mo potencia regional emergente, cuyas ambiciones abarcan desde el norte de África hasta el Hindukush, la cúpula de la nación actúa de manera independiente. Qatar, un actor global subdesarrollado en política interior, titulaba recientemente el diario *Egypt Independent*. De hecho, en un transitado cruce de Trípoli, alguien ha escrito en un muro: *Qatar, desaparece*.

**APOYO MILLONARIO.** El emirato apoya el movimiento islamista de los Hermanos Musulmanes en varios Estados ricos y recibe una cobertura informativa favorable por parte de la televisión Al Yazira, con sede en Doha. Además, suministra armas a los rebeldes sirios, gestiona escuelas islámicas en Mali y está comprometido con la paz en la conflictiva región sudanesa de

apresuró a entregar un nuevo crédito millonario al presidente Mohammed Mursi.

No obstante, la creciente influencia de los aproximadamente 1,87 millones de ciudadanos no solo es el resultado de regalar dinero a rebeldes y ejecutivos en quiebra. Como mayor exportador mundial de gas licuado, Qatar mantiene también estrechas relaciones comerciales con Europa. A través de sus participaciones en empresas como Volkswagen, Credit Suisse y Barclays, el fondo estatal de inversiones del país es, desde hace tiempo, un actor al que también hacen la corte políticos y directores gerentes europeos.

En este sentido, al comienzo de su mandato, el anterior emir incluso tuvo dificultades para ser aceptado en el mundo árabe. Sus



El nuevo líder del país tiene tan solo 33 años. / DPA

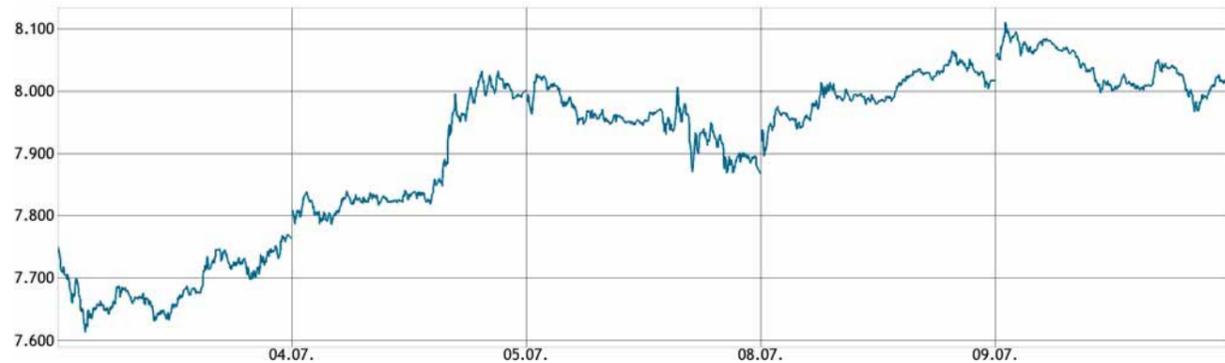
Darfur. Igualmente, el hasta ahora emir ha inyectado muchos millones en la Franja de Gaza, hasta que visitó al Gobierno de Hamas y su presencia no fue del agrado de sus rivales.

Cuando la pasada primavera, la nueva cúpula egipcia dominada por los Hermanos Musulmanes comenzó a estar en apuros debido a la caída de ingresos y a la ausencia de inversiones, Al Thani se

homólogos, de tradición patriarcal, no miraban con buenos ojos que en 1995 desbancara a su padre en un golpe de Estado incruento. Con la reciente abdicación en su hijo Tamim se abre ahora una nueva etapa. Aunque, probablemente, el cambio generacional no varíe mucho la típica mezcla de alta tecnología, grandes ambiciones políticas y pensamiento islámico-conservador que define a Qatar.

# IBEX 35

▼ **-0,03%**  
**8.014,80**



<b>Prima de Riesgo</b> <b>308</b>	<b>Interés del Bono a 10 años España</b> <b>10,10</b>	<b>Interés del Bono a 10 años Alemania</b> <b>1,653</b>
	<b>4,734</b>	<b>0,06</b>

**El análisis según Renta 4** Pablo Pérez Coronado  
director de Renta 4 Segovia

## El FMI enfría los ánimos

Las bolsas europeas cerraron con subidas que cercanas al punto porcentual, a excepción del selectivo español que terminó con una leve variación pero en números rojos. La jornada empezó al alza conociendo los resultados de Alcoa, dando así inicio a la temporada de resultados, y los selectivos avanzaban entre altibajos durante la mañana sin grandes referencias. Sin embargo, por la tarde, la revisión a la baja de las previsiones de crecimiento del FMI enfrió las subidas en todas las plazas europeas. La prima de riesgo española repuntó hacia los 308 puntos con la rentabilidad del bono a diez años rondando el 4,74%.

En China los precios de consumo aumentaron un 2,7% en junio respecto al año anterior, por encima del repunte del 2,1% interanual de mayo.

El Fondo Monetario Internacional publicó sus previsiones de crecimiento para este año y 2014. El FMI señaló que ahora se espera que la economía de la Eurozona se contraiga este año un 0,6%, antes de poder alcanzar un repunte de 0,9% el próximo y que la economía de Estados Unidos se expandirá un 1,7% este año y el 2,7% en 2014.

En el caso de España, el organismo espera que la economía se contraiga el 1,6% en 2013 y que se estanque el próximo año. Las previsiones anunciadas en abril, apuntaban a que la economía española crecería un 0,7% en 2014, de esta forma se aplaza el crecimiento económico hasta el 2015.

<b>Eurostoxx 50</b> <b>2.664,14</b> <b>0,57%</b>	<b>FTSE 100</b> <b>6.513,08</b> <b>0,98%</b>	<b>Dow Jones*</b> <b>15.293,69</b> <b>0,45%</b>	<b>Nasdaq 100*</b> <b>2.979,55</b> <b>0,45%</b>	<b>Nikkei 225</b> <b>14.472,90</b> <b>2,58%</b>	<b>DAX</b> <b>8.057,75</b> <b>1,12%</b>	<b>CAC 40</b> <b>3.843,56</b> <b>0,52%</b>
--	--	---	---	---	---	--

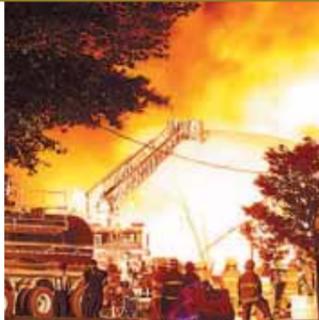
Páginas elaboradas por Renta 4 (902 15 30 20 | www.renta4.com) el 09-07-2013 a las 18:25h. \* Datos de los índices americanos a media sesión.

### Valores del Ibx 35

	Precio	Var.	Var. %	Máximo	Mínimo	Capitalización	RPD	PER	Var. Año	Var. % Año
▲ ABERTIS INFR	14,10	0,06	0,39	14,14	14,00	2.006.612,00	0,05	15,92	1,68	13,53
▲ ACCIONA	40,76	1,20	3,05	41,18	39,90	664.101,00	0,06	19,68	-15,45	-27,49
▲ ACERINOX	7,32	0,14	1,96	7,34	7,17	541.451,00	0,05	20,28	-1,03	-12,35
▲ ACS CONST.	19,78	0,22	1,10	19,84	19,58	713.602,00	0,06	8,15	0,74	3,89
▲ AMADEUS IT	25,28	0,46	1,83	25,29	24,84	1.933.683,00	0,03	16,75	6,22	32,68
▲ ARCEL.MITTAL	9,02	0,22	2,49	9,08	8,88	669.559,00	0,04	8,18	-3,76	-29,39
▲ B. SABADELL	1,53	0,00	0,13	1,55	1,51	8.627.228,00	0,04	9,87	-0,44	-22,38
▼ BANKINTER	2,90	-0,02	-0,85	2,97	2,88	2.596.928,00	0,04	11,70	-0,24	-7,58
▼ BBVA	6,59	-0,03	-0,51	6,72	6,52	43.478.268,00	0,06	8,63	-0,37	-5,37
▲ BOLSAS Y MER	19,02	0,28	1,49	19,12	18,78	379.957,00	0,09	11,63	0,57	3,09
▼ B.POPULAR	2,60	0,01	0,31	2,65	2,58	12.738.599,00	0,05	8,40	2,02	344,03
▼ CAIXABANK	2,69	-0,04	-1,47	2,75	2,66	5.560.454,00	0,07	10,48	0,05	2,01
▲ DIA	5,92	0,02	0,31	5,98	5,89	25.513.704,00	0,03	15,33	1,11	22,99
▼ EBRO FOODS	16,54	-0,10	-0,63	16,98	16,47	551.612,00	0,03	15,35	1,55	10,30
▼ ENAGAS	18,80	-0,07	-0,37	19,08	18,71	18.703.254,00	0,07	10,68	2,66	16,51
▲ ENDESA	16,78	0,12	0,69	17,00	16,73	177.823,00	0,02	9,21	-0,09	-0,53
▲ FCC	8,88	0,56	6,67	8,88	8,44	5.611.911,00	0,02	9,83	-0,49	-5,25
▲ FERROVIAL	12,78	0,08	0,59	12,85	12,74	835.789,00	0,04	30,24	1,58	14,11
▲ GAS NATURAL	15,34	0,14	0,95	15,52	15,12	1.435.821,00	0,06	10,41	1,77	13,00
▲ GRIFOLS	30,45	0,22	0,71	30,76	30,32	889.596,00	0,02	21,01	4,09	15,52
▲ IBERDROLA	3,96	0,01	0,35	4,00	3,95	23.049.151,00	0,07	10,13	-0,23	-5,51
▼ INDITEX	97,40	-1,30	-1,32	99,47	96,59	962.259,00	0,03	23,50	-8,10	-7,68
▲ INDRA A	10,36	0,29	2,88	10,38	10,09	3.780.619,00	0,04	10,61	0,34	3,39
▲ INT.AIRL.GRP	3,20	0,02	0,63	3,22	3,17	3.010.506,00	0,01	10,32	0,97	43,50
▼ JAZZTEL	5,97	-0,03	-0,55	6,03	5,96	2.796.180,00	0,00	19,71	0,71	13,61
▲ MAPFRE	2,72	0,01	0,33	2,75	2,70	5.556.250,00	0,05	8,10	0,40	17,41
▲ MEDIASET ESP	7,46	0,14	1,98	7,55	7,32	1.998.778,00	0,02	36,34	2,37	46,62
▲ OBR.H.LAIN	28,04	0,05	0,18	28,38	27,81	325.860,00	0,03	7,76	6,10	27,77
▲ RED ELE.CORP	42,01	0,15	0,36	42,49	41,90	2.108.169,00	0,06	10,40	4,71	12,63
▼ REPSOL	16,60	-0,40	-2,32	17,20	16,40	10.107.843,00	0,06	10,10	1,26	8,22
▲ SACYR VALLEH	2,42	0,01	0,41	2,46	2,39	5.906.346,00	0,00	10,83	0,77	46,49
▲ SANTANDER	5,15	0,00	0,02	5,22	5,11	115.111.658,00	0,10	8,74	-0,95	-15,57
▲ TEC.REUNIDAS	36,34	0,22	0,60	36,57	36,11	236.854,00	0,04	12,48	1,26	3,58
▲ TELEFONICA	10,10	0,06	0,60	10,20	10,06	32.343.795,00	0,08	8,99	-0,08	-0,83
▲ VISCOFAN	39,56	0,02	0,05	39,91	39,42	69.173,00	0,03	15,12	-3,25	-7,59

### Mercado Continuo

	Precio	Var.	Var. %	PER	Var. año	Var. % año
▲ A. DOMINGUEZ	3,36	0,04	1,20	-19,24	-0,55	-14,07
▲ ABENGOA	1,68	0,04	2,44	6,38	-0,71	-29,68
▲ ABENGOA "B"	1,38	0,03	2,22	0,00	-0,96	-41,03
▼ ADVEO	12,72	-0,05	-0,39	8,84	1,36	11,97
▲ ALMIRALL	10,19	0,04	0,39	22,36	2,74	36,78
▲ AMPER	1,04	0,00	0,00	-6,56	-0,56	-35,00
▲ APERAM	8,20	0,05	0,61	0,00	-3,17	-27,88
▲ ATRESMEDIA	6,54	0,08	1,24	24,40	2,64	67,69
▲ AUXIL. FF.CC	329,50	2,00	0,61	9,30	-19,50	-5,59
▲ AZKOYEN	1,28	0,00	0,39	11,07	-0,08	-5,51
▲ B. VALENCIA	0,01	0,00	0,00	0,00	-0,06	-84,85
▲ BANKIA	0,62	0,02	4,19	16,81	0,23	58,82
▼ BARON DE LEY	51,10	-0,65	-1,26	11,79	6,30	14,06
▲ BAYER	81,40	0,00	0,00	0,00	10,40	14,65
▲ BIOSEARCH	0,38	0,01	2,74	0,00	0,00	0,00
▲ B.RIOJANAS	4,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ CAMPOFRO	5,11	0,04	0,79	11,66	0,26	5,36
▲ CIE AUTOMOT.	6,05	0,00	0,00	8,86	0,85	16,35
▲ CLEOP	1,15	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▼ CLIN BAVIERA	5,70	-0,04	-0,70	18,47	1,89	49,61
▲ CODERE	1,38	0,00	0,00	-7,56	-2,34	-62,90
▲ COR.ALBA	34,51	0,25	0,73	8,13	-0,80	-2,27
▼ CORREA	0,70	-0,06	-7,33	0,00	-0,01	-0,71
▲ C.PORTLAND V	3,85	0,00	0,00	-3,66	0,86	28,76
▲ CUNE	15,17	1,12	7,97	0,00	0,57	3,90
▼ D. FELGUERA	4,78	-0,03	-0,62	9,09	-0,03	-0,62
▲ DEOLEO	0,28	0,00	1,82	7,24	0,01	1,82
▼ DINAMIA	6,51	-0,09	-1,36	15,35	1,06	19,45
▼ EADS NV	41,71	-0,03	-0,07	0,00	12,31	41,87
▲ ELECNOR	9,46	0,05	0,53	6,89	-0,01	-0,11
▲ ENCE	2,43	0,02	0,62	13,38	0,30	14,08
▼ ENEL GREEN P	1,63	-0,02	-1,21	0,00	0,18	12,72
▲ ERCROS	0,39	0,00	1,30	-37,80	-0,01	-2,50
▼ EUROPAC	2,86	-0,02	-0,69	9,46	0,82	40,54
▼ EZENTIS	0,12	-0,00	-2,38	11,50	-0,03	-21,15
▲ FAES	2,04	0,00	0,25	16,86	0,39	23,64
▲ FERGO AISA	0,02	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ FERSA	0,30	0,00	0,00	60,00	-0,04	-10,29
▼ FLUIDRA	2,56	-0,04	-1,35	9,59	0,34	15,28
▲ FUNESPA&A	5,63	0,07	1,26	0,00	-0,55	-8,90
▼ GAMESA	4,55	-0,03	-0,66	24,77	2,89	174,10
▲ G.CATALANA O	18,70	0,63	3,49	8,38	4,93	35,80
▲ G.E.SAN JOSE	1,09	0,00	0,00	-22,00	-0,05	-4,39
▼ GRAL.ALQ.MAQ	0,35	-0,01	-2,78	-2,12	-0,05	-12,50
▲ GRAL.INVERS.	1,54	0,00	0,00	0,00	-0,04	-2,53
▲ GRUPO TAVEX	0,16	0,00	1,27	-4,51	-0,05	-23,44
▲ IBERPAPEL	13,74	0,09	0,66	10,17	0,64	4,89
▲ INDO	0,60	0,00	0,00	0,00	-0,01	-0,83
▲ INM. DEL SUR	3,75	0,00	0,00	0,00	-0,34	-8,31
▲ INM.COLONIAL	1,04	0,02	1,66	-1,88	-0,59	-36,26
▲ INYPSA	0,62	0,00	0,81	0,00	-0,03	-3,88
▲ LA SEDA	0,73	0,00	0,00	-0,85	-0,20	-21,70
▲ LABORAT.ROVI	6,87	0,05	0,73	11,42	1,57	29,62
▼ LIBERBANK	0,46	-0,00	-0,22	0,00	0,46	0,00
▲ LINGOTES ESP	2,25	0,00	0,00	0,00	-0,27	-10,71
▲ MARTINSA FAD	7,30	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ MELIA HOTELS	6,31	0,08	1,20	21,97	0,53	9,26
▼ MIQUEL COST.	22,74	-0,12	-0,52	10,24	2,24	10,93
▼ MONTEBALITO	0,65	-0,00	-0,76	0,00	0,12	22,64
▲ NATRA	1,30	0,02	1,95	7,50	0,40	44,20
▲ NATRACEUTICA	0,24	0,02	11,79	25,62	0,11	83,72
▼ NH HOTELES	2,82	-0,04	-1,40	-181,25	0,22	8,24
▲ PESCANOVA	5,91	0,00	0,00	1,87	-8,10	-57,82
▲ PRIM	6,00	0,10	1,69	0,00	0,76	14,50
▼ PRISA	0,22	-0,00	-2,17	4,06	-0,01	-4,26
▲ PROSEGUR	4,32	0,17	4,10	10,65	-0,12	-2,70
▲ QUABIT INM.	0,04	0,00	0,00	0,00	-0,00	-6,52
▲ REALIA	0,62	0,02	2,48	-23,00	-0,13	-17,33
▲ RENO MEDICI	0,11	0,00	2,83	0,00	-0,03	-20,44
▲ RENO.CONVERT	0,70	0,00	0,00	0,00	-2,53	-78,33
▲ RENTA CORP.	0,57	0,00	0,00	8,77	-0,04	-5,79
▼ RENTA 4 BCO.	4,55	-0,12	-2,57	0,00	-0,14	-2,99
▲ REYAL URBIS	0,12	0,00	0,00	0,00	0,04	45,88
▲ SAN. RIO B	1,05	0,00	0,00	0,00	-0,08	-6,68
▲ SERV.POINT S	0,11	0,00	0,00	-2,75	-0,01	-8,20
▼ SNIACE	0,19	-0,00	-1,02	0,00	-0,44	-69,54
▼ SOLARIA	0,62	-0,00	-0,79	0,00	-0,07	-10,71
▼ SOTOGRADE	3,15	-0,02	-0,63	0,00	0,95	43,18
▼ TECNOCOM	1,06	-0,01	-0,93	10,70	-0,01	-0,93
▲ TESTA INMUEB	6,80	0,00	0,00	0,00	1,08	18,88
▲ TUBACEX	2,44	0,08	3,62	9,96	0,45	22,67
▲ TUBOS REUNID	1,66	0,04	2,15	9,21	-0,14	-7,52
▼ URALITA	1,32	-0,04	-2,94	137,50	-0,27	-16,98
▲ URBAS	0,01	0,00	0,00	0,00	-0,00	-15,38
▲ VERTICE 360	0,05	0,00	0,00	0,00	-0,04	-44,94
▲ VIDRALA	26,94	0,00	0,00	10,66	6,00	28,65
▼ VOCENTO	0,82	-0,00	-0,60	-16,67	-0,21	-19,90
▲ VUELING	9,22	0,02	0,22	7,19	1,95	26,82
▲ ZARDOYA OTIS	11,04	0,08	0,73	23,16	0,24	2,22
▲ ZELTIA	1,94	0,02	1,31	19,		



MADRID

## Controlado el fuego que provocó 2.000 evacuados en Valdemorillo

El incendio que se originó el lunes por la tarde en Valdemorillo y que obligó a desalojar a unos 2.000 vecinos, quedó controlado ayer. La Guardia Civil estima que el fuego pudo deberse a las chispas de una radial en unas obras, mientras el Gobierno regional señaló que estudiará las consecuencias jurídicas.

LA CIFRA

# 26,6%

Es el porcentaje que ha descendido de la afluencia de viajeros por el Paso del Estrecho en estas tres semanas. Las causas se deben al inicio del Ramadán y a los efectos de la crisis económica.

# El Papa, 'Hombre del Año'

La prestigiosa revista italiana 'Vanity Fair' dedica la portada de su nuevo número al Santo Padre al que elige como persona más destacada del mundo en sus 100 días de pontificado

• El heredero de San Pedro concederá la indulgencia plenaria a los participantes de la Jornada Mundial de la Juventud de Río de Janeiro, que se celebrará del 23 al 28 de julio.

AGENCIAS / ROMA

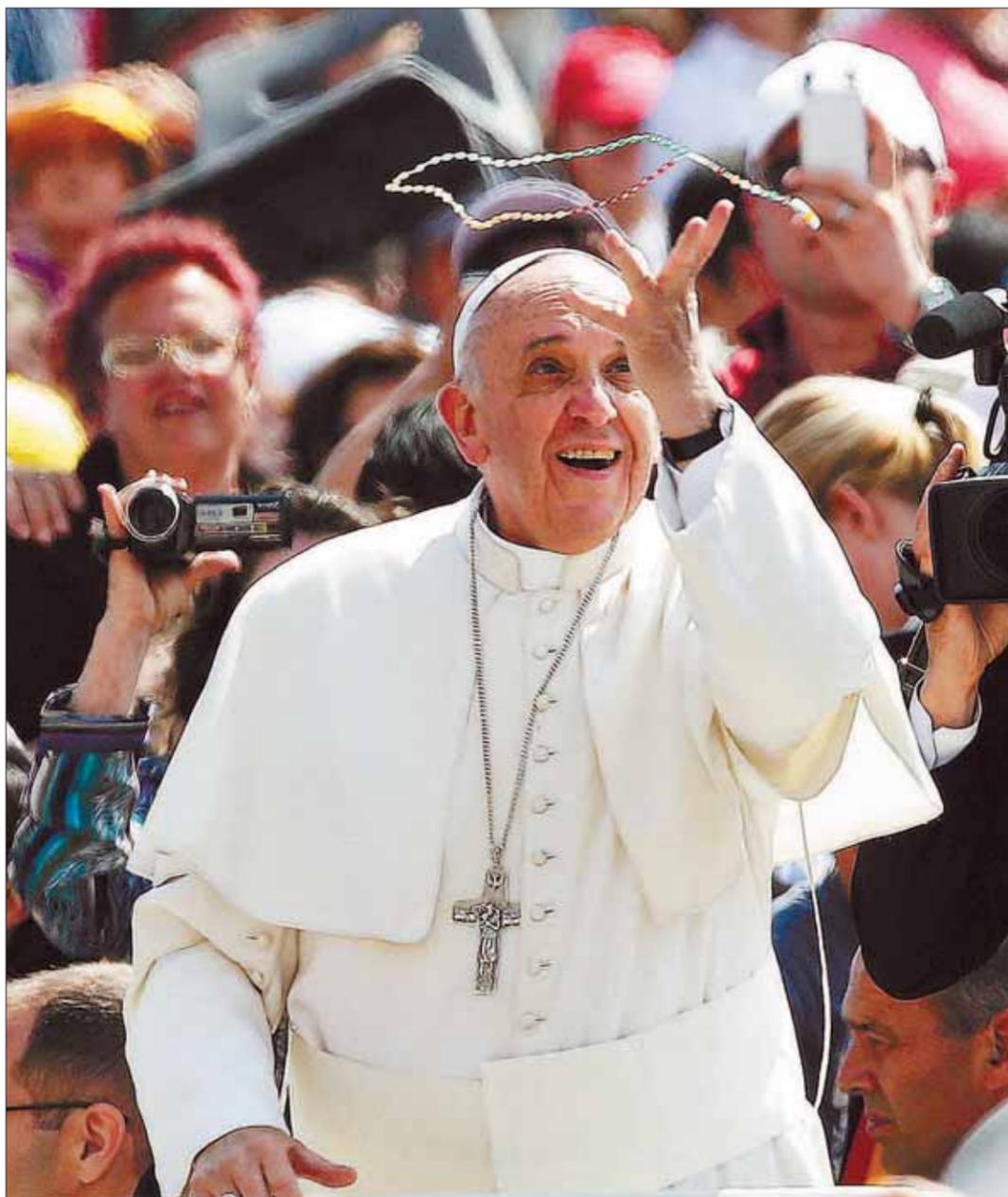
En otro reflejo de su inmensa popularidad, la edición italiana de la prestigiosa revista *Vanity Fair* dedica la portada de su nuevo número, que sale a la venta hoy, al Papa Francisco al que elige como *Hombre del año*. Además, se refiere a su reciente visita a la isla de Lampedusa y le presenta como el *Papa Coraje*. La elección se debe a sus gestos, palabras y acciones en sus primeros 100 días de pontificado, «que le colocan entre los líderes que hacen Historia».

La revista destaca la frase «sed pastores con olor a ovejas», dicha por el Santo Padre para pedir a los obispos y sacerdotes que estén siempre junto a los fieles, y el viaje realizado a la isla italiana de Lampedusa para reunirse con los inmigrantes indocumentados.

El reportaje recoge cinco testimonios del músico británico Elton John, del escritor italiano Erri De Luca, de la escritora Dacia Maraini, del tenor Andrea Bocelli y del actor y compositor Giorgio Faletti, según adelanta la página web del magacín. Concretamente, Elton John define a Francisco como «un milagro de humildad en la era de la vanidad» y confía en que «sepa hacer llegar su mensaje a los marginados de la sociedad».

«Este Papa parece que quiere llevar a la Iglesia a los antiguos valores de Cristo y, al mismo tiempo, acompañarla en el siglo XXI. Si sabe llegar a los niños, las mujeres, los hombres que conviven con el sida -a menudo solos y ocultos en el silencio-, su faro de esperanza llevará más luz que cualquier progreso de la Ciencia, porque ningún fármaco tiene el poder del amor», precisa en el artículo.

Por su parte, Andrea Bocelli destaca del heredero de San Pedro «un don de Dios para su Iglesia atormentada por las fuerzas del mal» mientras Giorgio Faletti apunta que es un hombre que tiene «la capacidad de encontrar remedio a todos los escándalos que recientemente han resquebrajado un poco la imagen del Vaticano y de lo que representa». En este sentido, Erri De Luca subraya que este Pontífice «del Sur» no se ha hecho acompañar por «ninguna autoridad del Norte», que va «donde la



El Papa Francisco aparece rodeado de sus fieles en la plaza de San Pedro del Vaticano. / REUTERS

vida de los naufragos han recibido la acogida del alambre de púas» y que «ha metido mano quirúrgica en los casos de pedofilia y las finanzas». Por otro lado, Dacia Maraini asegura que las mujeres también «esperan mucho» de él y recuerda a San Francisco, para apuntar al Santo Padre que «en el primer proyecto de este santo también estaban incluidas» y para preguntarle si no es el momento de «abrir la puerta a tanta inteligencia femenina dentro la Iglesia».

**AÑO DE LA FE.** Por otro lado, el Papa Francisco concederá la indulgencia plenaria a los participantes de la Jornada Mundial de la Juventud (JMJ) de Río de Janeiro (Brasil), bajo el lema *Id y haced discípulos a todos los pueblos*, que se celebrará del 23 al 28 de julio, y en la

que se esperan que participen al menos 3.000 peregrinos y 13 obispos españoles.

El decreto está firmado por el penitenciario mayor, el cardenal Manuel Monteiro de Castro, y el regente, monseñor Krzysztof Nykiel. El texto indica que el Papa desea que «los jóvenes, en unión con los fines espirituales del Año de la Fe,

**Al menos 3.000 peregrinos y 13 obispos españoles viajarán a Brasil para acudir a la próxima JMJ**

convocado por el Papa Benedicto XVI, puedan obtener los esperados frutos de santificación» de la JMJ.

Así, el Santo Padre concederá las confesiones sacramentales plenaria a los jóvenes y todos los fieles adecuadamente preparados que participen en los ritos sagrados que se celebrarán en Río de Janeiro «con espíritu de contrición, de arrepentimiento, que eleven oraciones a Dios y concluyan con la oración oficial de la JMJ e invocando devotamente a la Virgen de Aparecida *Nossa Senhora da Conceicao Aparecida* y a los patronos e intercesores del mismo encuentro, de modo que estimulen a los jóvenes a reforzarse en la Fe» y la parcial a los fieles que estén legítimamente impedidos para participar personalmente y lo sigan a través de los medios.

► ALTAS TEMPERATURAS

## Fallecen dos hombres en Extremadura y Galicia por la ola de calor

AGENCIAS / MÉRIDA

Las elevadas temperaturas registradas los últimos días han dejado ya dos víctimas mortales por varias complicaciones de salud. El primero de ellos, un hombre de 83 años, falleció el pasado 6 de julio como consecuencia de las altas temperaturas registradas en la región de Extremadura. Se trata de un vecino de la localidad cacereña de Torrejoncillo, quien fue hallado muerto en el interior de su domicilio por los servicios sanitarios, que se desplazaron hasta el lugar de los hechos tras recibir un aviso. Además, otras seis personas fueron atendidas en dicha autonomía como consecuencia de la ola de calor.

La segunda víctima es un vecino de Vigo de 59 años que ingresó el pasado domingo en un hospital. El varón padecía una patología crónica y las altas temperaturas empeoraron su estado de salud, hasta que falleció a primera hora de la mañana de ayer. Los síntomas más habituales para reconocer un golpe de calor son los calambres, la irritación de la piel, el agotamiento físico, el estado febril, un pulso débil y acelerado, dolor de cabeza, náusea y vómitos e incluso pérdida de conciencia.

**LOS TERMÓMETROS BAJAN.**

Tras varios días con 21 provincias en alerta *amarilla* (riesgo) y *naranja* (riesgo importante) por extremas temperaturas, la ola de calor llega a su fin, según el Servicio Nacional de Meteorología. Hoy comienzan a bajar los grados en los termómetros, aunque las temperaturas seguirán siendo altas, sobre todo en la mitad sur.



Un joven se refresca en una fuente.

MÚSICA

**Plácido Domingo, ingresado por una embolia pulmonar**

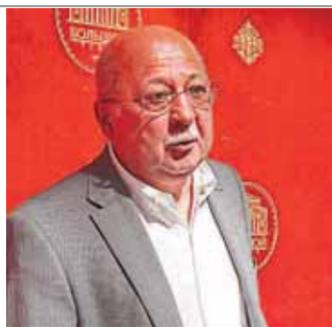
El tenor Plácido Domingo fue ingresado el pasado lunes en un hospital de Madrid «donde está siendo exitosamente tratado de una embolia pulmonar derivada de una tromboembólica venosa», según afirmaron ayer sus representantes.



TEATRO

**El Bolshoi intenta salir de la crisis con un nuevo director**

Un ataque con ácido contra el director de su ballet, luchas de poder y una investigación por fraude son los escándalos que han provocado el cese del director del legendario teatro ruso Bolshoi, Anatoli Iksanov (foto). Vladimir Urin será el relevo.



**[LA FRASE]**

«El cine es el arte total, el único que lo tiene todo, donde yo siempre he hecho lo que me gusta»

**CARLOS SAURA**  
DIRECTOR DE CINE



**Emulando a los mozos mayores de San Fermín.** El encierro *chiqui* es una actividad de ocio de las fiestas de San Fermín en el que los niños juegan a correr el encierro en la avenida pamplonesa Carlos III. Los mocitos emularon a sus mayores del tercer encierro, aunque por el contrario que donde sus mayores, en éste no hubo incidentes. Los toros de la ganadería salmantina de Valdefresno protagonizaron en su debut una carrera veloz y peligrosa, protagonizada por un toro negro que se adelantó al resto y arrolló a varios mozos, aunque no se registraron heridos por asta. / REUTERS

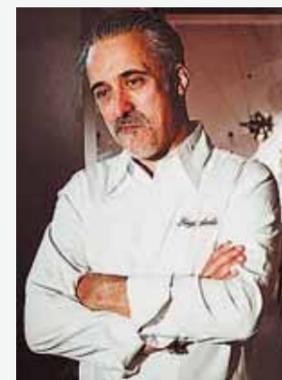
BREVES

**BÉLGICA**  
**El Gobierno acuerda que el futuro rey Felipe pague IVA e impuestos especiales**

El Gobierno belga acordó ayer en sesión restringida que el futuro monarca y todavía príncipe heredero Felipe pague impuestos por IVA y tributos especiales de la dotación pública que recibirá del Estado para desempeñar sus funciones como monarca. El futuro soberano recibirá la misma dotación que percibe el actual rey Alberto II, unos 11,55 millones de euros anuales.

**RESTAURACIÓN**  
**Sergi Arola reabre Gastro después de su cierre por orden de Hacienda**

El cocinero catalán Sergi Arola anunció ayer a través de su cuenta de Twitter que hoy reabrirá Gastro, después de que este restaurante de dos estrellas michelín fuera precintado hace dos semanas por orden de la Agencia Tributaria.



**VALENCIA**  
**El Oceanográfico entrena leones marinos para el rescate de personas**

El Oceanográfico de Valencia ha puesto en marcha un proyecto de entrenamiento de leones marinos de la Patagonia con el objetivo de ser utilizados en operaciones de rescate de personas en el mar, ya que pueden trabajar en condiciones de mala mar, pero también para recuperaciones de tesoro, salvamento marítimo y búsqueda de cadáveres.

**NUOVA YORK**  
**Uno de los primeros Apple se subasta por casi 250.000 euros**

Uno de los escasos 200 ordenadores Apple-1 producidos en los comienzos de la compañía fundada por Steve Jobs y Steve Wozniak se vendió ayer en una subasta en Nueva York por 320.000 dólares (248.582 euros).

# El CSIC necesita de urgencia 100 millones de subvención

El presidente, Emilio Lora-Tamayo, augura un «cataclismo» en el Consejo Superior de Investigaciones Científicas si la transferencia del Gobierno no llega antes de final de año

• La situación del organismo, después de ingresar 25 millones hace 15 días, supone un desahogo hasta septiembre u octubre, pero «si no logramos el resto, no podremos pasar de ahí».

EUROPA PRESS / MADRID

El presidente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas (CSIC), Emilio Lora-Tamayo, aseguró ayer que el organismo «sigue cifrando en 100 millones» de euros la inyección presupuestaria extraordinaria que necesitan para «poder cerrar el año». Según explicó, si esta transferencia del Gobierno no llega a esta cantidad habría «un cataclismo» y el CSIC «no podría seguir». La pasada semana la secretaria de Estado de I+D+i aseguró que «la solicitud que hay (por parte del Consejo) es de 75 millones de euros» y que su departamento



El presidente del CSIC, Emilio Lora-Tamayo. / CSIC

trabaja para que el organismo tenga esta cifra «a final de año».

Por su parte, Lora-Tamayo indicó que cuando el Ministerio de Economía y Competitividad aceptó la subvención extraordinaria «sus palabras fueron que el

CSIC tendría un mínimo de 75 millones». «A esto yo contesté, agradeciendo el esfuerzo en esta situación, diciendo que seguimos necesitando 100 millones», aclaró.

Al ser preguntado sobre la posibilidad de que el Ejecutivo no al-

cance los números solicitados, Lora-Tamayo señaló que «nadie» le dijo «taxativamente» que «no vaya a haber esos 75 millones antes de finales de año» y cree que en el segundo pago el Ministerio «honrará» lo que demandó.

«Eso 100 millones nos permiten cerrar el año aproximadamente con la misma cantidad, un poco menos, de las remanentes con las que empezamos el año», apuntó el presidente del CSIC, que aseguró que esa liquidez de remanentes es crucial porque es lo que se utiliza como «colchón» para cuando se firma algún proyecto, ya que «es normal que se empiece a trabajar antes de que lleguen los fondos».

En cuanto a la situación del organismo tras el ingreso de los 25 millones hace 15 días, indicó que ahora pueden trabajar hasta las fechas septiembre-octubre en la que esperan la nueva ayuda, pero «no permite pasar de ahí. Lo necesitamos imperiosamente», recalzó.

Diana del Ser y Águeda Muñoz lograron el oro en sus categorías en el campeonato de España de atletismo.

PÁGINA 33



**FÚTBOL** G. Segoviana, La Granja y Unami confirmaron su inscripción en Tercera. PÁGINA 33

**CICLISMO** Los corredores abulenses triunfaron en el segundo Trofeo de San Cristóbal. PÁGINA 34

FÚTBOL SALA

PRIMERA DIVISIÓN



El pabellón Pedro Delgado, vacío de espectadores y con las porterías recogidas. / KAMARERO



Malaquías del Pozo, en la sede del CD La Escuela. / KAMARERO

# Un paso atrás para sobrevivir

El CD La Escuela ratificó su renuncia a la Primera División, pero a cambio saldrá a competir en la Segunda

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

Los milagros son milagros porque no aparecen demasiado a menudo, y en la jornada de ayer, el milagro en forma de apoyos económicos para el CD La Escuela no se produjo. Desde que en la mañana del lunes la Junta Directiva del club segoviano pusiera de manifiesto la imposibilidad de cubrir el presupuesto para jugar en la Primera División del fútbol sala español, los aficionados del conjunto segoviano, y los amantes del fútbol sala en general, confiaron en que una llamada salvadora propiciara que 'el Caja' pudiera sobrevivir.

Pero en lugar de llamadas salvadoras, los directivos del CD La Escuela recibieron cientos de llamadas de apoyo, de personas anónimas que les pedían que continuaran adelante, de personas no tan anónimas dispuestas a echar una mano, pero que se asustaban cuando se les señalaba la verdad de la situación, que no pasaba por abonar solamente la inscripción de 47.000 euros, sino por cubrir, como mínimo, la mitad del presupuesto para la temporada, una cantidad que oscila entre los 400.000 y los 500.000 euros.

No faltaron tampoco las ofertas de empresas de intermediación deportiva, ofreciendo sus servicios, e incluso de otras empresas que expresaron su voluntad de colaborar. Pero el tiempo se acababa, y a las dos de la tarde Rafael Encinas, presidente del CD La Escuela, confirmaba el peor de los escenarios: El club se había puesto en contacto con Javier Lozano, presidente de la Liga Nacional de Fútbol Sala, para señalarle que no iba a poder hacer frente al pago de la inscripción para jugar en Primera División.

Encinas valoraba que el eco mediático que pretendían que tuviera su situación "se ha producido, y la noticia ha llegado a todo el país, e incluso al extranjero. Hemos recibido llamadas en las que se nos ha mostrado mucho interés por ayudarnos, pero con el escaso margen de tiempo con el que nos movíamos, era imposible alcanzar un acuerdo y llegar a una solución".

Los miembros del club también se reunieron en la jornada de ayer con los representantes de las

instituciones, "y, más allá de la lógica preocupación por la situación que se había generado, algunos de ellos pensaban que detrás de nuestra rueda de prensa de ayer se escondía la presentación de un patrocinador hoy. Pero nuestras caras, y las lágrimas de alguno de nuestros directivos, no señalaban precisamente eso", afirmó el presidente.

**PRIMERA NO, SEGUNDA SÍ** El CD La Escuela señaló ayer que no podía asumir el pago de la inscripción

en la Primera, pero eso no significa que se hayan agotado todas las posibilidades. La asamblea de la Liga Nacional se producirá mañana jueves, "y dudo que la Liga le dijera que no a Segovia si llegamos con el dinero", aseguró Encinas. La prórroga se está jugando ahora, y aunque las opciones son mínimas, aún quedan.

A última hora de la tarde de ayer, los miembros de la Junta Directiva se reunieron en la sede del club para tomar una decisión acerca de dar un paso atrás en lo que al primer equipo se refiere, pasando a jugar en la Segunda División, o bien no competir en la LNFS durante la próxima temporada, esperando tiempos mejores. Después de más de dos horas de debate, los directivos decidieron que el club continúe con su actividad, pero en la Segunda División, categoría en la que el CD La Escuela podría manejarse con un presupuesto que rondaría los 200.000 euros, con jugadores amateur y manteniendo una gran línea de austeridad. No será fácil completar siquiera ese presupuesto, pero los directivos no están dispuestos a dejar morir al club.

## David Madrid se marcha a Hungría

Apenas unas horas después de que el CD La Escuela confirmara que no iba a abonar la inscripción para jugar en la máxima categoría del fútbol sala nacional, la página web del club húngaro Raba Eto, campeón de la liga húngara, confirmaba la contratación para las próximas dos temporadas de David Madrid, algo lógico teniendo en cuenta la incertidumbre en la que se movían tanto jugadores como cuerpo técnico, que viven del fútbol sala, pero que encuentra algo menos de lógica cuando, echando un vistazo a la web del club magiar, se señala que el contrato se firmó el pasado 1 de julio, aunque no se muestran las restantes cláusulas del mismo. Este hecho no ha sentado nada bien

en el seno del conjunto segoviano, y más cuando se tiene en cuenta que, cuando el club se planteó salir a competir con jugadores jóvenes y en su mayoría segovianos, en las redes sociales, el técnico había afirmado que "el director deportivo @Pepelu\_montero ya sabe que entrenaré en el Caja con lo que me ponga, con plan a, b, c".

Por lo demás, se confirmó la salida de Antoñito con dirección a Burela, mientras que el resto de jugadores tratan de encontrar acomodo en otros equipos, usando en su mayoría las redes sociales para despedirse tanto de Segovia, como de los aficionados del CD La Escuela.

ATLETISMO

CAMPEONATOS DE ESPAÑA



Diana del Ser junto a otras dos competidoras de atletismo. / EL ADELANTADO



Águeda Muñoz posa con su medalla de oro lograda en Granollers. / EL ADELANTADO

## Dos triunfos segovianos en los nacionales para junior y cadete

Diana del Ser y Águeda Muñoz se hicieron con la victoria en los campeonatos de España de atletismo en sus respectivas categorías, celebrados el pasado fin de semana

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El pasado fin de semana fue una fecha gloriosa para el atletismo segoviano, cuando dos participantes femeninas consiguieron el triunfo en los campeonatos categoría Junior y cadete. Diana del Ser Martín, atleta Junior perteneciente al equipo del Club de Atletismo de Valladolid - UVA, se hizo con la victoria el pasado 6 de julio en Castellón cuando rebajó su propia

marca, que dejó en 17.22.77, en la prueba de 5000 metros, por delante de Dunia Mahassin Ennasri, a la que sacó una ventaja de 41 segundos y 68 centésimas.

Por otro lado la atleta cadete Ángela Muñoz de Andrés también se alzó con la victoria en los campeonatos de su categoría, que se celebraron el 6 de julio en la localidad barcelonesa de Granollers. Muñoz, perteneciente al equipo

segoviano Velox, sección femenina de Blume, batió la marca de 2.55.53, en los 1.000 metros lisos, siendo además ésta, el mejor tiempo de España de esta temporada en su categoría.

**BRONCE JUNIOR** Otros resultados que también se podrían destacar en el atletismo segoviano fueron el tercer puesto de Sara Gómez Álvarez en los 400 metros li-

sos en el campeonato de España junior de Castellón, donde la integrante del Ceta y Cas-Caja Segovia batió el récord provincial junior con 56.29.

Aparte de las medallas, hay que destacar el sexto puesto de la segoviana del equipo Ceta, Pilar Otero Sancho, en lanzamiento de jabalina de atletismo junior y el séptimo en la misma prueba cadete de Adrián Redondo.

### Pádel en Aguilafuente.

El pasado fin de semana se inauguró en Aguilafuente la nueva pista de pádel, una de las novedades en infraestructuras del municipio. La actividad se inició con un campeonato en el que tomaron parte ocho parejas, en donde la final la jugaron la pareja campeona formada por Daniel Martín Benito y Alberto Rubio Mateo, de Cantalejo contra los subcampeones Abel Cervantes Fernández y Jesús Martín Cercadillo, de Aguilafuente.

Las pistas podrán utilizarse hasta las 00,00 horas, gracias al servicio de iluminación. Las reservas para poder jugar a este deporte podrán hacerse a través de la web del Ayuntamiento. / FOTO:

EL ADELANTADO



FÚTBOL

## Comienza el XII Torneo de fútbol 7, Villa de Turégano

EL ADELANTADO / PROVINCIA

El próximo domingo tendrá lugar el partido inaugural del XII Torneo de fútbol 7, Villa de Turégano. Durante aproximadamente un mes, los aficionados a este deporte podrán disfrutar de su juego en las instalaciones de la localidad segoviana. El sorteo se realizará el viernes en las Piscinas Municipales de Turégano.

El Torneo comenzará con el sorteo de cuatro grupos, compuestos cada uno por cinco equipos. En estos grupos los equipos se enfrentarán entre sí con el sistema de ligilla a una vuelta durante los días 14, 20, 21, 27 y 28 de julio, librando un equipo de cada grupo en una jornada determinada. Se puede elegir el día de libranza si se comunica a la organización

Los cuatro primeros de cada grupo disputarán los octavos de final, que se disputarán el 4 de agosto. Los cuartos serán el 10 de agosto, las semifinales, también el 10 de agosto y la final al día siguiente, así como también el tercer y cuarto puesto. Habrá varios premios entre los que se incluye los 3.200 euros por el campeón, los 1200 euros del segundo puesto y los 500 euros del tercer clasificado.

**MODO DE INSCRIPCIÓN** Para apuntarse, cada equipo participante abonará en el momento de su inscripción la cantidad de 360 euros, además de 140 que irían para la fianza, la cual será devuelta a todos los equipos al final del campeonato, tal y como lo recogen los apartados 17 y 18 de las normas del Torneo. Además habrá que presentar relación nominal de un máximo de 16 jugadores con una fotocopia del D.N.I. de cada uno de ellos. No se admitirá durante el torneo a ningún jugador, que no figure en dicha relación.

FÚTBOL

## Segoviana, La Granja y Unami estarán en tercera división

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Federación Española de Fútbol facilitó un primer avance de la composición de Tercera División de la próxima temporada, en la que se encuentran 17 equipos, en los que se incluye la Gimnástica Segoviana, el CD La Granja y el Unami.

En este primer avance de la composición del grupo octavo de la Tercera no se encuentra la Fundación UDS, entidad que ha cogido las riendas del Salmantino y del resto de las categorías inferiores de la extinta Unión Deportiva Salamanca. Por otro lado, sí se encuentra el Santa Marta.

CICLISMO ESCUELAS

# Los ciclistas abulenses dominaron en el segundo Trofeo de San Cristóbal

El fuerte calor no hizo mella en la voluntad de los jóvenes ciclistas por agradar a los aficionados

E.A. / SEGOVIA

Las escuelas de ciclismo volvieron a tener otra competición para demostrar su calidad, en esta ocasión en San Cristóbal, coincidiendo con las fiestas de la localidad, en una tarde de temperaturas muy altas.

Un total de 49 ciclistas de las diferentes escuelas se presentaron para disputar el II Trofeo Ayuntamiento de San Cristóbal, organizado por el Club Ciclista 53x13, con la colaboración del Ayuntamiento de San Cristóbal y la seguridad que ofrecieron los miembros de Protección Civil de San Cristóbal. En el circuito destacaba la larga recta de meta frente al Ayuntamiento de la localidad.

Los primeros protagonistas de la tarde fueron los más preprincipiantes (6 a 8 años) prueba en la que corrían los segovianos Javier Herrería Martín del C.C. 53x13 y Julia Arévalo Serrano del U.C. Cantimpalos, además de otros tres participantes. Rápidamente encabezó la carrera el ciclista que ganaría la carrera, Alberto Galindo Butenegro del Saneamientos Ávila, que llegó con suficiente ventaja como para celebrar cómodamente su triunfo.

Rápidamente ocuparon las posiciones de salida los 10 ciclistas de la categoría de principiantes (9 y 10 años). El primer paso por línea de meta lo lideró Cristino Lanchas Alcaide del Diputación de Ávila - Smilekers.com, pero poco más tarde equivocó el recorrido, y para cuando se dio cuenta, ya había perdido mucha distancia con la cabeza, situación que dejó en bandeja la disputa por la etapa



Podio de los ganadores del Trofeo de ciclismo para escuelas de San Cristóbal. / EL ADELANTADO

a Lidia Martín Hernández y Ana Soler Martín, ambas del Saneamientos Ávila, que acabaron primera y segunda respectivamente.

Los siguientes protagonistas serían los ciclistas de categoría más numerosa de la temporada, los alevines (11 y 12 años) con un total de 23, casi la mitad de los participantes, que debían dar ocho vueltas al circuito. Los principales favoritos fueron quienes de nuevo se llevaron el protagonismo de la carrera.

Alejandro Piquero Sánchez del C.C. 53x13, que jugaba muy cerca de casa y Cristian Martín Hernández del Saneamientos Ávila se marcharon del grupo rápidamente. El único que fue capaz de perseguirles en solitario y en ocasiones dar alcance a los escapados cuando éstos se daban un respiro, era el local Iván Gómez Llorente, que tenía mucha ilusión de lograr una victoria ante su público. Pero todo acabó jugándose al sprint, en el

que Cristian Martín apretó hasta el final, llevándose por escasos centímetros una victoria que daba a su equipo la tercera victoria de tres carreras disputadas.

Para la cuarta y última carrera la incertidumbre sobre quién lograría la victoria rondaba entre los aficionados que cada fin de semana siguen las carreras de escuelas, pues eran sabedores de que no estaban presentes los dos principales favoritos de la categoría de in-

fantiles (13 y 14 años), Juan Francisco Piquero Sánchez del C.C. 53x13 y Arturo Cantera Carrasco del Diputación de Ávila - Smilekers.com, debido a que ambos fueron convocados para disputar el Campeonato Nacional de Escuelas.

Era la ocasión perfecta para que algún ciclista se estrenara en lo más alto del podio. Desde el primer momento los ciclistas fueron muy combativos, sabedores de que había en juego la victoria que tan cara se había vendido en anteriores pruebas. Fue a mitad de carrera cuando se marcharon cuatro corredores por delante. Daniel González Robledo del Diputación de Ávila - Smilekers.com que batió sin problemas al sprint a Juan Antonio Moya Guillén del Carpintería Martín - Caloco. Hay que destacar la generosidad de un aficionado de la zona que se había acercado para ver la carrera con su bicicleta y que no dudó en prestar su propia rueda a un ciclista que estaba en la carrera y que había sufrido un pinchazo.

**CERCA DEL FINAL** El próximo sábado, 13 de julio, la localidad salmantina de Aldeatejada acogerá la sexta y última prueba de Copa Escuelas de la región sur, tras la cual, saldrán los clasificados los diez primeros de cada categoría, que participarán en la final regional de Copa Escuelas en la localidad leonesa de Bembibre, el 7 de septiembre.

En la semana anteriores se disputó la prueba de escuelas de Sauquillo de Cabezas, en la que los resultados para los segovianos fueron muy favorables, pues el Club Ciclista 53x13 logró tres victorias de las cuatro carreras, con Jorge Rojo de la Calle en preprincipiantes, Iván Gómez Llorente en alevines y Juan Francisco Piquero Sánchez en infantiles. Con un "pique" muy deportivo, los abulenses devolvieron una revancha meritoria el pasado sábado, logrando por primera vez en esta temporada liderar los cuatro primeros puestos.

## Peña madridista de Carrascal.

El Real Madrid ya cuenta en Segovia con una peña más de aficionados. El pasado sábado la localidad de Carrascal del Río acogió el acto de inauguración de la Peña Madridista de Carrascal, al que asistieron más de 70 personas, entre los que se encontraban representantes de las peñas de Sepúlveda, Cuéllar, Ayllón, Riaza, La Granja, Coca y Villacastín, así como los miembros de la recién inaugurada peña de Carrascal del Río. Al acto también asistió, como representante del Real Madrid, José Luis Peinado, "PepeGoles". / FOTO: EL

ADELANTADO



VOLEIBOL

## La temporada terminó con la disputa del trofeo 3x3

E.A. / SEGOVIA

La temporada de voleibol concluyó con la disputa del torneo de voleibol 3x3 de Ferias, en el que la organización instaló dos campos reglamentarios en la pista polideportiva del Colegio Diego de Colmenares, donde compitieron en jornada de mañana y tarde más de 40 jugadores y jugadoras, repartidos en ocho equipos de la categoría senior y cuatro equipos de categoría escolar.

En senior, el equipo Hernández y Cía se hizo con la victoria final, con Somos Perú en la segunda plaza, mientras que en escolares se impuso el Holister, con el Betazeta en el segundo lugar del podio.



5	22/09/13	16/02/14	24	6	25/09/13	23/02/14	25	7	29/09/13	02/03/14	26	8	06/10/13	09/03/14	27	9	20/10/13	16/03/14	28
<input type="checkbox"/>	Valencia	<input type="checkbox"/>	Sevilla	<input type="checkbox"/>	Sevilla	<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao	<input type="checkbox"/>	Valencia	<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao	<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao	<input type="checkbox"/>	R. Sociedad	<input type="checkbox"/>	Valencia	<input type="checkbox"/>	R. Sociedad
<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao	<input type="checkbox"/>	Barcelona	<input type="checkbox"/>	Barcelona	<input type="checkbox"/>	R. Sociedad	<input type="checkbox"/>	R. Sociedad	<input type="checkbox"/>	Sevilla	<input type="checkbox"/>	Sevilla	<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao
<input type="checkbox"/>	R. Sociedad	<input type="checkbox"/>	Málaga	<input type="checkbox"/>	Málaga	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	Barcelona	<input type="checkbox"/>	Barcelona	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Sevilla
<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Málaga	<input type="checkbox"/>	Málaga	<input type="checkbox"/>	Osasuna	<input type="checkbox"/>	Osasuna	<input type="checkbox"/>	Barcelona
<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	Osasuna	<input type="checkbox"/>	Osasuna	<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	R. Madrid	<input type="checkbox"/>	R. Madrid	<input type="checkbox"/>	Málaga
<input type="checkbox"/>	Osasuna	<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	R. Madrid	<input type="checkbox"/>	R. Madrid	<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Levante
<input type="checkbox"/>	R. Madrid	<input type="checkbox"/>	Getafe	<input type="checkbox"/>	Getafe	<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	At. Madrid
<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Villarreal	<input type="checkbox"/>	Villarreal	<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	Getafe	<input type="checkbox"/>	Getafe	<input type="checkbox"/>	Betis	<input type="checkbox"/>	Betis	<input type="checkbox"/>	Elche
<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	Betis	<input type="checkbox"/>	Betis	<input type="checkbox"/>	Villarreal	<input type="checkbox"/>	Villarreal	<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	Getafe
<input type="checkbox"/>	Betis	<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	Valencia	<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	Valencia	<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	Villarreal
<input type="checkbox"/>	R. Sociedad	<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	Valencia	<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Valencia	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Osasuna
<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	R. Sociedad	<input type="checkbox"/>	Osasuna	<input type="checkbox"/>	Osasuna	<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	R. Madrid
<input type="checkbox"/>	Sevilla	<input type="checkbox"/>	Osasuna	<input type="checkbox"/>	Osasuna	<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao	<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao	<input type="checkbox"/>	R. Madrid	<input type="checkbox"/>	R. Madrid	<input type="checkbox"/>	R. Sociedad	<input type="checkbox"/>	R. Sociedad	<input type="checkbox"/>	Celta
<input type="checkbox"/>	Barcelona	<input type="checkbox"/>	R. Madrid	<input type="checkbox"/>	R. Madrid	<input type="checkbox"/>	Sevilla	<input type="checkbox"/>	Sevilla	<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao	<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao	<input type="checkbox"/>	Espanyol
<input type="checkbox"/>	Málaga	<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Barcelona	<input type="checkbox"/>	Barcelona	<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	Sevilla	<input type="checkbox"/>	Sevilla	<input type="checkbox"/>	Betis
<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	Málaga	<input type="checkbox"/>	Málaga	<input type="checkbox"/>	Betis	<input type="checkbox"/>	Betis	<input type="checkbox"/>	Barcelona	<input type="checkbox"/>	Barcelona	<input type="checkbox"/>	Granada
<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	Betis	<input type="checkbox"/>	Betis	<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	Málaga	<input type="checkbox"/>	Málaga	<input type="checkbox"/>	Athletic
<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	Villarreal
<input type="checkbox"/>	Getafe	<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	Villarreal	<input type="checkbox"/>	Villarreal	<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	Getafe
<input type="checkbox"/>	Villarreal	<input type="checkbox"/>	Valencia	<input type="checkbox"/>	Villarreal	<input type="checkbox"/>	Getafe	<input type="checkbox"/>	Getafe	<input type="checkbox"/>	Valencia	<input type="checkbox"/>	Getafe	<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	Valencia
<input type="checkbox"/>	Valencia	<input type="checkbox"/>	Osasuna	<input type="checkbox"/>	Osasuna	<input type="checkbox"/>	R. Madrid	<input type="checkbox"/>	Valencia	<input type="checkbox"/>	R. Madrid	<input type="checkbox"/>	R. Madrid	<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Valencia
<input type="checkbox"/>	R. Madrid	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Osasuna	<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	R. Madrid
<input type="checkbox"/>	Celta	<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Valladolid	<input type="checkbox"/>	Betis	<input type="checkbox"/>	R. Madrid
<input type="checkbox"/>	Espanyol	<input type="checkbox"/>	R. Sociedad	<input type="checkbox"/>	R. Sociedad	<input type="checkbox"/>	Betis	<input type="checkbox"/>	Betis	<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	Almería	<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	Osasuna
<input type="checkbox"/>	Betis	<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao	<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao	<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	R. Sociedad	<input type="checkbox"/>	R. Sociedad	<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	Valladolid
<input type="checkbox"/>	Granada	<input type="checkbox"/>	Sevilla	<input type="checkbox"/>	Sevilla	<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao	<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao	<input type="checkbox"/>	Villarreal	<input type="checkbox"/>	Villarreal	<input type="checkbox"/>	Almería
<input type="checkbox"/>	Athletic	<input type="checkbox"/>	Barcelona	<input type="checkbox"/>	Barcelona	<input type="checkbox"/>	Villarreal	<input type="checkbox"/>	Villarreal	<input type="checkbox"/>	Sevilla	<input type="checkbox"/>	Sevilla	<input type="checkbox"/>	Getafe	<input type="checkbox"/>	Getafe	<input type="checkbox"/>	R. Sociedad
<input type="checkbox"/>	Villarreal	<input type="checkbox"/>	Málaga	<input type="checkbox"/>	Málaga	<input type="checkbox"/>	Getafe	<input type="checkbox"/>	Getafe	<input type="checkbox"/>	Barcelona	<input type="checkbox"/>	Barcelona	<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	R. Vallecanao
<input type="checkbox"/>	Getafe	<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	Málaga	<input type="checkbox"/>	Málaga	<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	Sevilla
<input type="checkbox"/>	Elche	<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	Valencia	<input type="checkbox"/>	At. Madrid	<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	Valencia	<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	Levante	<input type="checkbox"/>	Barcelona

Fuente: RFEF

Infografía: INFOGRÁFICA DISEÑO Y COMUNICACIÓN

## Villar elogia la excelente gestión del fútbol español

**E. PRESS / MADRID**  
El presidente de la Federación Española, Ángel María Villar, mostró ayer su satisfacción por la gestión del fútbol español en la última temporada y recordó el «buen hacer» del deporte rey en España, que atraviesa «los mejores años de nuestra historia».

«Estamos gozando de una notable salud. No hemos perdido un número sensible de espectadores en los campos y mantenemos la ilusión y esperanza de miles de aficionados. Estamos cada vez más cerca y nunca les hemos dado la espalda», indicó durante la Asamblea federativa.

«El balance es muy positivo. Sería imposible haber soñado con todo lo que hemos ganado. Nos hemos convertido en un escaparate donde se pueden ver las cosas. Aquí se respira amor por este deporte», añadió.

Además, el máximo responsable del fútbol español dejó claro que el fútbol «no es ajeno» a la crisis. «Todos somos muy sensibles con los equipos históricos desaparecidos, pero esto son excepciones, no es la norma. Nos ha golpeado a todos y aún estamos en este largo túnel».

«Esto demuestra la fortaleza de nuestro sistema. Hemos sorteado muchos problemas en este grandísimo temporal económico, pero nunca para poner en peligro de nuestro fútbol. ¿Se puede pedir más? Yo creo que no, siempre se puede mejorar, pero es difícil», precisó.

Además, Villar elogió el «comportamiento intachable de los jugadores de la selección» en la pasada Copa Confederaciones y reconoció que demostraron su grandeza «desde la derrota» en la final.

«Han tenido una actitud imaculada. Fuimos derrotados por una gran selección, pero salimos de Maracanã con el subcampeonato en sus manos y con el premio de máximo goleador y el de segundo mejor jugador. Pero el más importante fue el del Fair Play», concluyó.



Ángel María Villar.

# El primer clásico de la temporada se jugará el próximo 27 de octubre

El Barcelona arrancará el curso frente al Levante y el Real Madrid se medirá ante el Betis

**EUROPA PRESS / MADRID**

El primer clásico de la temporada 2013/2014 entre el Barcelona y el Real Madrid tendrá lugar el 27 de octubre con motivo de la décima jornada de la Liga, según deparó el sorteo realizado ayer en la Ciudad del Fútbol de Las Rozas.

El encuentro de vuelta tendrá lugar el 23 de marzo y llegaría antes de los cuartos de final la Liga de Campeones, por lo que no obstaculizaría a ninguno de los equipos si llegan a esa ronda. Al igual que esta pasada campaña, será en el Santiago Bernabéu.

Además, el sorteo del calendario también propició que blancos y azulgranas comiencen la temporada como locales el próximo 17 de agosto, fecha de inicio de un curso marcado por el Mundial de Brasil 2014, que provocará que la campaña concluya el 18 de mayo para que los internacionales que sean elegidos por Del Bosque puedan preparar la cita a conciencia.

El Barcelona, vigente campeón de Liga, se estrenará frente al Levante, mientras que los pupilos de Carlo Ancelotti recibirán al Betis en el coliseo 'merengue'. Por su

### DECLARACIONES

[[

**SANDRO ROSELL**  
PRESIDENTE DEL BARÇA

«Espero un buen espectáculo que haga disfrutar a la familia del fútbol»

parte, el Atlético de Madrid comenzará con un vibrante choque ante el Sevilla en el estadio Ramón Sánchez Pizjuán, mientras que el Valencia hará lo propio ante el Málaga en Mestalla.

El resto de choques de la primera fecha serán: Valencia-Málaga, Real Sociedad-Getafe, Valladolid-Athletic, Osasuna-Granada, Celta-Espanyol, Rayo-Elche y Almería-Villarreal.

Además, el primer derbi entre el Real Madrid y el Atlético llegará en la séptima jornada, la del fin

[[

**PEPE MEL**  
ENTRENADOR DEL BETIS

«El Madrid es muy bueno, pero tenemos gente joven con mucha ilusión y hambre»

de semana del 28 y 29 septiembre, mientras que sus homólogos catalanes, Barcelona y Espanyol, se verán las caras, por primera vez, en la jornada 12, entre el 2 y el 3 de noviembre.

**SORTEO CAPRICHOSO.** Sin embargo, el sorteo fue caprichoso al deparar un Barcelona-Atlético de Madrid para la última jornada que se prevé apasionante. Tras el traspaso de David Villa al conjunto rojiblanco, el 'Guaje' podría ser determinante en el último compro-

miso liguero de la temporada que comienza en poco más de un mes. En esa última fecha, el Real Madrid se medirá al Espanyol en el Santiago Bernabéu.

El resto de emparejamientos de la última jornada serán: Rayo-Getafe, Osasuna-Betis, Almería-Athletic, Sevilla-Elche, Real Sociedad-Villarreal, Valencia-Celta y Málaga-Levante.

Por último, en otros duelos de interés, el Athletic y la Real Sociedad se enfrentarán en las jornadas 18 y 37, mientras que los derbis entre el Sevilla y el Betis se disputarán en las jornadas 14 y 33.

Curiosamente, el conjunto que dirige Ernesto Valverde no debutará en su feudo hasta la cuarta jornada liguera. Las obras en el nuevo San Mamés impedirán al conjunto bilbaíno jugar por primera vez ante su público frente a Osasuna y el choque, que se jugará el fin de semana del 24-25 de agosto, se disputará por obligación en Anoeta. De este modo, si se cumplen los plazos previstos, el primer partido oficial que acogerá el estadio vasco será contra el Celta de Vigo en la cuarta jornada.

# «Simeone ha sido clave»

David Villa reconoce que el técnico del Atlético de Madrid le ha dado mucha confianza

E. PRESS / MADRID

El nuevo jugador del Atlético de Madrid, David Villa, aseguró ayer que se decidió por el conjunto rojiblanco tras hablar con su técnico, Diego Pablo Simeone, quien le expresó su «confianza» en las posibilidades del exazulgrana.

«Estoy muy contento y feliz de emprender esta nueva etapa, sobre todo de que el club me haya dado mucho cariño durante estos días, que haya apostado por mí, y con ganas de ponerme cuanto antes a trabajar y emprender esta nueva aventura», explicó a la salida de la clínica de Madrid en la que pasó el reconocimiento médico.

El asturiano señaló al entrenador argentino como el factor decisivo en su elección. «Entre las muchas razones que tenía para venir aquí, una de ellas fue su confianza desde el primer momento. Y tengo muchas ganas de ponerme a sus órdenes y devolver en cada entrenamiento y cada partido la confianza que me ha dado tanto él como toda la gente del club», destacó.

El atacante calificó al Atlético como «un equipo ganador y que ha conseguido muchas cosas estos últimos años. Vengo aquí para ser uno más, desde el primer día intentar ayudar y en este caso ayudarles a un grupo ya hecho a ser más competitivo y mejores. Ojalá pueda hacerlo», añadió.

El 'Guaje' también habló del Barcelona con «agradecimiento» después de tres temporadas que ha pasado en el conjunto catalán. «Desde el primer día hasta el último me han demostrado un cariño especial. Estoy muy agradecido a todos ellos por darme la oportunidad de jugar tres años en un gran club y ojalá pueda ser igual de feliz aquí», declaró.

«No tengo ninguna queja desde el primer día hasta el último. Por lo que me han contado, han facilitado mucho la salida al Atlético porque sabían que quería venir a jugar aquí», concluyó.

Por su parte, el presidente de la entidad rojiblanca, Enrique Cerezo, afirmó que es «un orgullo y un honor» haber fichado a David Villa, «el máximo goleador de la

historia de la selección española. Estamos encantados. Llevábamos mucho tiempo trabajando en poder ficharle y es un orgullo y un honor. Son tres años de contrato y no lo definiría como barato, ya que el Barcelona se asegura el 50 por ciento de un posible traspaso», manifestó.

Además, explicó que «el 'Cholo' nunca ha estado mosqueado con la dirección deportiva del club. Lo que pasa es que estaba en Argentina y allí es invierno», comentó entre bromas. «Me marcho ahora de vacaciones y no quiero hablar de más fichajes», añadió.

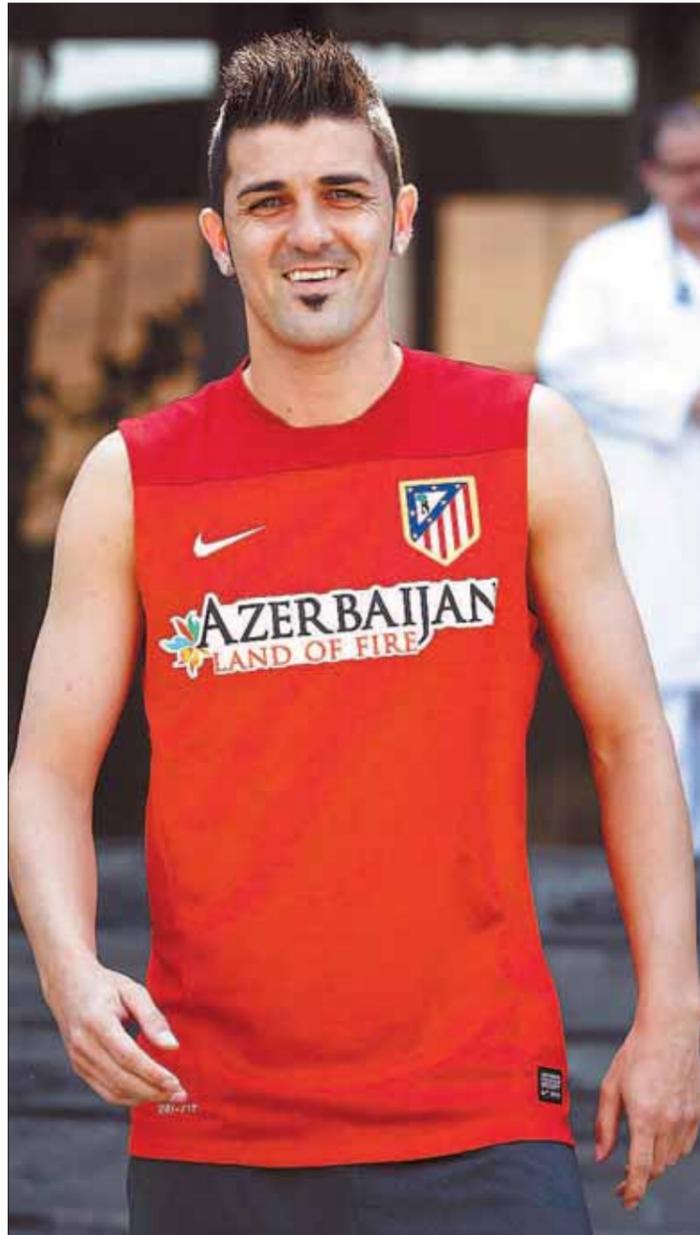
«Si fichamos a Negredo y Soldado jugaremos con 13 todos los partidos. Me gustan mucho los buenos futbolistas, pero habláis de que no fichamos y somos el equipo que más se prodiga. De momento, ya hemos incorporado a dos».

«Veremos cuál es el tercero, pero de momento estamos muy contentos por haber fichado a Villa. Está al cien por cien y es un jugador excelente», añadió Cerezo sobre el asturiano, que será presentado el próximo lunes.

«UN ORGULLO». Por su parte, Koke, campeón de Europa con la sub'21, calificó al asturiano como «el pichichi' de España» y del que dijo aportará «calidad en el juego y goles» al conjunto rojiblanco, valoró durante una rueda de prensa tras el primer entrenamiento en Los Ángeles de San Rafael.

«¿Si duele menos la marcha de Falcao con el fichaje de Villa? Cada uno es diferente. Estamos contentos de que venga un gran jugador y tristes porque se haya ido Radamel», continuó el futbolista, al que también se le preguntó por la posible llegada de más refuerzos para la próxima temporada.

«La base del equipo está. Se ha fichado a Leo Baptista y a Villa y, desde ahí, hay que ir mejorando. Si vienen más fichajes o si se queda así la plantilla vamos a competir como siempre hemos hecho. Solo espero que la próxima temporada sea igual o mejor que ésta, tanto a nivel personal como colectivo», finalizó.



El asturiano pasó ayer el reconocimiento médico. / E. NARANJO (EFE)

## El salario y la edad del 'Guaje'

El portavoz de la junta directiva del Barcelona, Toni Freixa, justificó ayer el traspaso de David Villa al Atlético de Madrid porque se trata de un jugador «con una determinada retribución y una determinada edad», además de recordar que el 'Guaje' ha «calado hondo» en la afición. «El socio es soberano y puede pensar lo que quiera», comentó al ser preguntado por los cinco millones del traspaso. «No quiero hablar de cifras, pero hay que tenerlas en cuenta», indicó, consciente de que el Barça se ahorrará el importante salario del ariete asturiano. «Estamos muy satisfechos por su rendimiento y ha hecho tres grandes temporadas».

## La Real Sociedad reitera que no negociará por Illarramendi

AGENCIAS / MADRID

El presidente de la Real Sociedad, Jokin Aperribay, afirmó ayer, ante los insistentes rumores que sitúan al centrocampista Asier Illarramendi en el Real Madrid, que la intención del club vasco es que el futbolista se quede.

«No tengo mucho que decir. Nosotros queremos que el jugador permanezca en el equipo. No hay más. Contamos con él y si el Real Madrid se decide a pagar es cosa de ellos. Confío en el club blanco porque siempre ha dicho que no ejecuta las cláusulas de rescisión.

En ese sentido tenemos que agradecerle su comportamiento», indicó antes de la Asamblea General de la Federación Española.

«Para nosotros, lo más importante es la próxima temporada e Illarramendi es una de las piezas más importantes del equipo. Esperamos que se incorpore a los entrenamientos cuando concluyan sus vacaciones y que lo haga muy bien durante el próximo año. No hemos negociado nada, únicamente le hemos transmitido al Real Madrid que nuestro interés es que el jugador siga jugando con

nosotros. Ha habido una conversación entre ambas entidades, pero ellos tienen claro que no vamos a negociar», concluyó.

**NO PAGAR EL IVA.** Mientras tanto, la dirección deportiva de la entidad 'merengue' está buscando una fórmula económica para intentar no pagar los impuestos que acarrearía el fichaje del jugador donostiarra, más de seis millones de euros, por lo que la incorporación del internacional se encarecería demasiado, algo que no desea Florentino Pérez.



Jokin Aperribay, presidente de la Real.

### BREVES

UEFA

Messi y Cristiano, nominados al premio al mejor jugador europeo

■ El Bayern de Munich, con cuatro futbolistas, copa la lista de nominados al Premio al Mejor Jugador de la UEFA en Europa, donde Leo Messi y Cristiano Ronaldo aparecen como únicos representantes de la Liga. Ambos tendrán que pelearse el galardón ante el cuarteto del Bayern conformado por Müller, Ribéry, Robben y Schweinsteiger. Además, en la lista también están Lewandowski, Bale, Ibrahimovic y Van Persie.

ATHLETIC CLUB

El equipo inicia la campaña con Valverde al mando

■ El Athletic de Bilbao inició ayer la era 'post Bielsa' con Ernesto Valverde al frente del equipo, que comenzó la pretemporada con la plantilla sin cerrar. «Para mí es una gran responsabilidad, pero también estoy ilusionado porque es el sitio donde quiero estar», comentó. El extremeño asume el mando tras dos años marcados por la influencia del argentino Marcelo Bielsa, que dejó una profunda huella.

SELECCIÓN ESPAÑOLA

La 'roja' se medirá a Italia el 5 de marzo de 2014

■ España e Italia se medirán en un amistoso el 5 de marzo de 2014 en una ciudad aún por determinar, según confirmó ayer la Federación. El partido entre ambas selecciones será una reedición de la final de la Eurocopa 2012 y de la semifinal de la Copa Confederaciones 2013.

INGLATERRA

El Chelsea rechaza una oferta del Barcelona por David Luiz

■ El Chelsea rechazó ayer una oferta del Barcelona de 35 millones de euros por el central brasileño David Luiz, según informa el diario británico *Daily Mail*. El brasileño se proclamó campeón de la Copa Confederaciones con Brasil formando pareja con Thiago Silva.

ITALIA

Callejón firma con el Nápoles por cuatro temporadas

■ El Nápoles anunció ayer la contratación de José Callejón por cuatro temporadas, que se pondrá a las órdenes de Rafa Benítez. El Real Madrid recibirá unos 10 millones de euros por el granadino. La llegada de Isco y la apuesta de Ancelotti por Jesé y Morata han cerrado las puertas al andaluz, que se vuelve a marchar de casa.

CICLISMO

TOUR DE FRANCIA



El sprinter germano aguantó el empuje de sus rivales para volver a subir al podio. / E. GAILLARD (REUTERS)

# Kittel consigue el doblete

El alemán firma su segundo triunfo al imponerse por delante de Greipel y Cavendish

E. PRESS / SAINT MALO

El corredor alemán Marcel Kittel, del Argos-Shimano, sumó ayer su segundo triunfo en el Tour tras batir al sprint en la décima etapa, disputada entre Saint Gildas des Bois y Saint Malo sobre 197 kilómetros, a su compatriota Andre Greipel (Lotto) y al británico Mark Cavendish (Omega Pharma).

El vencedor se convirtió así en el 'rey de las llegadas' en esta ronda del centenario con otra victoria que añadir a la de la primera jornada en Bastia, al enseñar la rueda a Greipel y a Cavendish, quien se llevó por delante al gregario de Kittel, Tom Veelers, en los últimos 200 metros, y no le dio tiempo para remontar al binomio germano.

Tras la primera de las dos jornadas de descanso, el pelotón se tomó un respiro y permitió la fuga de cinco aventureros, David Cousin (Europcar), Lieuwe Westra (Vacansoleil) y Julien Simon (Sojasun) y los ciclistas españoles Juanjo Oroz (Euskaltel) y Luis Maté, que llegaron a contar con diferencias cercanas a los cinco minutos.

Cuatro de ellos, todos excepto Westra, alargaron su osadía hasta los últimos kilómetros de la jornada, cuando fueron neutralizados por un pelotón en el que el Omega Pharma, el Lotto y el Argos-Shimano mantuvieron un pulso por hacerse definitivamente con la cabeza para lanzar a sus hombres más fuertes y jugarse el triunfo.

## CLASIFICACIONES

### DÉCIMA ETAPA

1. Marcel Kittel (ALE/Argos)	4:53:25
2. Andre Greipel (ALE/Lotto)	m.t.
3. Mark Cavendish (GBR/Omega Pharma)	m.t.
4. Peter Sagan (SVK/Cannondale)	m.t.

### CLASIFICACIÓN GENERAL

1. Chris Froome (GBR/Sky)	36:59:18
2. ALEJANDRO VALVERDE (ESP/Movistar)	a 1:25
3. Bauke Mollema (HOL/Belkin)	a 1:44
4. Laurens ten Dam (HOL/Belkin)	a 1:50
5. Roman Kreuziger (RCH/Saxo-Tinkoff)	a 1:51
6. ALBERTO CONTADOR (ESP/Saxo-Tinkoff)	m.t.

que, por ahora, es el mejor velocista del Tour del centenario.

El británico Chris Froome conservó sin sobresaltos el maillot amarillo en la víspera de la undécima etapa, una crono de 33 kilómetros entre Avranches y Mont Saint Michel. Los españoles Alejandro Valverde (Movistar) y Alberto Contador (Saxo-Tinkoff) esperan minimizar la pérdida de tiempo respecto al líder del Sky.

Por otro lado, a la conclusión de la jornada, Contador analizó sus opciones de cara a la contrarreloj. «Va a ser muy dura y habrá que dar lo mejor de uno mismo. El objetivo es minimizar las diferencias y ver después la táctica a seguir», precisó.

BALONMANO

# El Atlético anuncia su desaparición debido a sus deudas

E. PRESS / MADRID

El Atlético de Madrid anunció ayer su «decisión de no continuar en su actividad deportiva» debido a las dificultades económicas, así como el cierre de «todas las secciones» del club, lo que supone la desaparición de otro club histórico del balonmano español.

«El club comunica a todos los aficionados que, ante las dificultades, esta sociedad ha tomado la decisión de no continuar en su actividad deportiva», anunció el presidente, Domingo Díaz de Mera

Lozano, en una carta abierta publicada en la web del equipo.

El mandatario explicó que «la falta de patrocinadores y apoyo logístico de las instituciones, unido a la imposibilidad de que parte de los altos directivos puedan seguir realizando las aportaciones necesarias que, a fondo perdido, se venían realizando, han hecho imposible la supervivencia del club».

De este modo, en las próximas fechas «se procederá a una liquidación ordenada de la entidad siguiendo los procedimientos lega-



El club rojiblanco debe más de un millón de euros. / A. ALONSO (EFE)

les correspondientes», según detalló Díaz de Mera.

De este modo, se confirma la desaparición del Atlético de Madrid por los problemas económicos y la deuda del club 'colchonero' con Hacienda y la Seguridad

Social de más de un millón de euros, según confirmaron fuentes del equipo. Este adiós se une a una lista de históricos que dejaron el balonmano como el Teka de Santander o el Portland San Antonio de Pamplona.

FÓRMULA UNO

## Pirelli exige a la FIA que dé luz verde a los tests

DPA / BERLÍN

El jefe deportivo de Pirelli, Paul Hembery, exigió ayer que se cambie la regla que prohíbe realizar tests durante la temporada a los equipos de Fórmula Uno. «No se trata de volver a los viejos tiempos, solo queremos que los pilotos puedan rodar. Eso no nos ayudaría solo a nosotros, sino a todos los involucrados en el deporte».

Aunque la próxima semana se hará una excepción en Silverstone, los ensayos están, en principio, prohibidos. «Tenemos un deporte en el que los más interesados no pueden practicar durante el año, y esto es un poco raro».

La casa fabricante de neumáticos también sufre especialmente con esta prohibición de cara al desarrollo de los productos de la próxima campaña. En 2014 regresarán al 'gran circo' los motores turbo y la aerodinámica cambiará. «Las únicas informaciones que tenemos caben en una sola hoja de papel. Esto hay que tenerlo en cuenta también», advirtió Hembery. «Además, tampoco tenemos ninguna indicación de la forma que tendrán los coches en el futuro», añadió.

Por otro lado, el equipo Lotus aseguró ayer que ha pagado el salario atrasado que debía a su principal piloto, el finlandés Kimi Raikkonen. «Debemos hacerlo si queremos retenerlo un año más», indicó Eric Boullier.

Al parecer, el nórdico no había cobrado desde principio de temporada y es el gran favorito para suceder al australiano Mark Webber en Red Bull y ser compañero del actual campeón del mundo, el alemán Sebastian Vettel.

Avant entre Madrid, Segovia y Valladolid

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

TREN	DIAS de CIRCULACIÓN	Madrid	Segovia	Valladolid
Avant (1)	L M X J V	7:38	8:06	8:43
Avant	L M X J V S D	9:40	10:08	10:45
Avant (2)		10:30	10:58	---
Avant	L M X J V S D	11:30	11:58	12:35
Avant (1)	L M X J V	15:15	15:43	---
Avant	L M X J V S D	15:30	15:58	16:35
Avant (1)	L M X J V	16:15	16:43	17:20
Avant	L M X J V S D	17:20	17:48	18:25
Avant (3)	L M X J V	19:15	19:43	---
Avant	L M X J V S D	19:45	20:13	20:50
Avant	L M X J V S D	21:30	21:58	22:35

1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11. 3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11.

TREN	DIAS de CIRCULACIÓN	Valladolid	Segovia	Madrid
Avant (1)	L M X J V	---	7:00	7:28
Avant (2)	L M X J V	6:45	7:22	7:50
Avant (2)	L M X J V	7:15	7:52	8:20
Avant	L M X J V S D	7:45	8:22	8:50
Avant	L M X J V S D	9:45	10:22	10:50
Avant	L M X J V S D	13:25	14:02	14:30
Avant	L M X J V S D	15:30	16:07	16:35
Avant	L M X J V S D	---	18:30	18:58
Avant	L M X J V S D	19:35	20:12	20:40
Avant	L M X J V S D	21:00	21:37	22:05

1: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

Autobuses entre Segovia y Madrid

Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99



Segovia - Madrid					Madrid - Segovia				
lunes a viernes laborables					lunes a viernes laborables				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 D	7.00 S	6.30 D	7.00 D	7.15 SEK	8.00 R	8.45 D
7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.15 D	10.45 L	11.00 D	11.45 D
9.00 L	9.30 S	10.15 D	11.00 D	11.45 D	12.30 D	13.15 D	13.30 L	14.00 D	14.30 D
12.15 L	12.30 D	13.15 D	14.00 D	14.30 R	15.00 S	15.15 D	15.30 D	16.00 D	16.30 D
14.45 D	15.30 D	15.30 L	16.00 R	16.30 D	16.45 L	17.00 D	17.45 D	18.15 D	18.30 S
17.15 D	18.00 D	18.00 L	18.30 D	19.15 D	18.45 D	19.15 D	19.45 D	20.15 D	20.30 L
20.00 S	20.45 D	21.30 S			21.00 D	21.45 S	22.30 D	23.00 S	
sábados laborables					sábados laborables				
7.30 D	8.30 S	9.15 D	10.00 D	10.45 S	8.00 S	9.00 D	9.30 D	10.15 D	11.00 S
11.30 D	12.15 D	13.00 D	14.00 S	15.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.45 S
16.00 R	17.00 D	18.00 S	19.00 D	20.00R	14.30 D	15.30 R	16.30 D	17.30 S	18.30 D
21.00 D	21.30 S				19.15 D	20.00 R	20.45 D	21.30 S	22.15 D
					23.00 S				
domingos y festivos					domingos y festivos				
8.30 S	9.30 D	10.30 S	11.30 D	12.30 S	8.00 S	9.00 D	10.00 D	11.00 S	12.00 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	16.00 D	17.00 S
17.15 D	18.00 D	18.45 D	19.30 D	20.15 R	18.00 D	19.00 D	20.00 R	21.00 D	21.30 D
21.00 D	21.30 S	22.30 D			22.00D	23.00 S			

D: Expediciones DIRECTAS / (\*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael - Los Ángeles ó viceversa.

Trenes desde Segovia

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

HORA	TREN	DESTINO	PARADAS / CIRCULACIÓN / OBSERVACIONES
08:22	99088	Cartagena	MADRID-Atocha Cercanías (09:53), ALBACETE Los Llanos (12:09), Archeda-Fortuna (13:43), MURCIA del Carmen (14:02), Balsicas-Mar Menor (14:31), Torre Pacheco (14:37), Cartagena (14:52) Diario. Tren Valladolid - Cartagena AVANT 08088 Valladolid 07:45 - Madrid 08:50 + ALTARIA 222 Madrid 09:40 - Cartagena 14:52 cambio de tren en Madrid 09:40
8:30	Alvia 4087	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), VITORIA/Gasteiz (11:39), Zumarraga (12:27), SAN SEBASTIÁN/Donostia (13:18), Irún (13:45), Hendaya (13:51). Diario
8:30	Alvia 4087	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), BILBAO-Abando (12:47). Lunes a Sábado. No circula 12 Octubre, 1, 9 Noviembre, 6, 8 Diciembre
11:05	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (11:38), MADRID Puerta de Atocha (12:09), ALBACETE Los Llanos (13:58), Villena (15:04), Elda-Petrer (15:16), ALACANT - Terminal (15:48). Diario
14:12	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (14:43), MADRID Puerta de Atocha (15:12), CUENCA Fernando Zóbel (16:18), ALBACETE Los Llanos (16:57), Almansa (17:35), Villena (18:01), Elda-Petrer (18:13), ALACANT - Terminal (19:00). Sábado y Domingo. No circula 22, 29 Septiembre, 6 Octubre
15:13	Alvia 4141	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Diario
15:13	99155	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Domingo. Tren Alicante - Gijón ALVIA 4155 Alicante 10:35 - Pontevedra 21:56 + ALVIA Madrid 14:40 - Gijón 20:15 cambio de tren en Madrid Ch 14:40
15:14	Alvia 4100	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (15:46), MADRID Puerta de Atocha (16:20), ALBACETE Los Llanos (17:58), Villena (19:06), Elda-Petrer (19:17), ALACANT - Terminal (19:43). Diario. Producto compartido con AVANT 34100 Valladolid - Madrid
15:30	Alvia 4155	Pontevedra	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Guillarei (20:53), Redondela (21:11), Vigo Guixar (21:22), PONTEVEDRA Centro (21:56). Diario
15:30	Alvia 4155	A Coruña	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Santiago de Compostela (20:36), A CORUÑA (21:09). Diario
16:35	Alvia 4167	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), VITORIA/Gasteiz (19:52), Zumarraga (20:34), Tolosa (21:05), SAN SEBASTIÁN/Donostia (21:26), Irún (21:49), Hendaya (21:55). Diario
16:35	Alvia 4167	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), BILBAO-Abando (21:00). Lunes a Viernes y Domingo
18:38	Alvia 4183	Santander	VALLADOLID-Campo Grande (19:15), PALENCIA (19:54), Aguilar de Campoo (20:59), Reinosa (21:26), Torrelavega (22:14), SANTANDER (22:38). Diario

**Manos Unidas**  
CAMPANA CONTRA EL HAMBRE

NO HAY JUSTICIA SIN IGUALDAD

HAZTE SOCIO. COLABORA.  
**902 40 07 07**  
www.manosunidas.org

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
El diario de los segovinos

La información de Segovia, siempre CERCA DE TI, con El Adelantado

**Autobuses entre Segovia, Ávila y Salamanca**

Segovia - Ávila		Segovia - Ávila - Salamanca				
Lunes a viernes			Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
7:30 - 11:00 - 14:00 - 16:30 - 20:00		Segovia	7:45	14:00	9:00	18:00
Sábados, domingos y festivos		Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
9:00 - 18:00		Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
Domingos y festivos		Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
20:30		Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45
		Salamanca - Ávila - Segovia				
		Salamanca	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
		6:30	13:15	8:30	17:30	
		Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
		Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
		Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
		Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15
		Servicio combinado AutoRes - La Sepulveda. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones				

**Trenes entre Cercedilla - Segovia (Antigua estación) Línea C-8**

Atocha	Cercedilla	Cercedilla	Tablada	Gudillos	San Rafael	El Espinar	Los Angeles	Otero Herreros	Ortigosa del Monte	Navas de Riofrío	Segovia	
8:30	9:45	7:00	7:05		7:11	7:14	7:19	7:22		7:29	7:37	LMXJV (1)
9:00	10:21	9:47	9:52		9:58	10:01	10:06	10:09		10:16	10:24	SD (2)
10:01	11:21	11:32			11:42	11:45	11:50	11:53		12:00	12:08	SD (2)
11:01	12:22	12:30	12:37		12:41	12:44	12:48	12:52		12:59	13:07	LMXJV (1)
12:01	13:20	13:32	13:37		13:43	13:46	13:51	13:54		14:01	14:09	SD (2)
15:01	16:25											
15:31	16:55	17:00			17:10	17:13	17:18	17:21		17:28	17:37	V (3)
16:01	17:20	17:32			17:42	17:45	17:50	17:53		18:00	18:08	SD (2)
18:01	19:22											
18:31	19:53	20:00	20:05	20:08	20:11	20:14	20:19	20:22	20:27	20:30	20:38	LMXJV (1)
19:01	20:25	20:32	20:37	20:40	20:43	20:46	20:51	20:54	20:59	21:02	21:10	SD (2)

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

**Trenes entre Segovia - Cercedilla (Antigua estación) Línea C-8**

Segovia	Navas de Riofrío	Ortigosa del Monte	Otero Herreros	Los Angeles	El Espinar	San Rafael	Gudillos	Tablada	Cercedilla	Cercedilla	Atocha	
LMXJV (1)	7:50	7:58	8:01	8:06	8:09	8:14	8:17	8:19	8:22	8:28	8:35	9:50
SD (2)	10:50	10:58	11:01	11:06	11:09	11:14	11:17	11:19	11:22	11:28	11:35	12:49
SD (2)	12:50	12:58		13:05	13:08	13:13	13:16			13:26	13:35	14:50
DIARIO	14:50	14:58		15:05	15:08	15:13	15:16		15:21	15:27	15:33	16:50
V (3)	17:50	17:58		18:05	18:08	18:13	18:16			18:26	16:05	17:20
SD (2)	18:50	18:58		19:05	19:08	19:13	19:16			19:26	16:35	17:50
LMXJV	20:50	20:58		21:05	21:08	21:13	21:16		21:21	21:27	18:35	19:50
SD (2)	21:20	21:28		21:35	21:38	21:43	21:46		21:51	21:57	19:03	20:20
											19:33	20:51
											20:35	21:50
											21:35	22:00
											21:58	23:08

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

LA SEÑORA

## D<sup>a</sup> Carmen Sancho Cantalejo

VIUDA DE FERNANDO MARTÍN MONTORO

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 8 de julio de 2013

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

**Sobrinos, Julián, Fuencisla y Laura Sancho Vega; sobrinos políticos, Lola Llorente, Rafael Ramos y Francisco Santos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 10, a las 10:30 horas en la iglesia parroquial de Santo Cristo del Mercado; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar mañana día 11, a las 20:00 horas en la iglesia parroquial del Santo Cristo del Mercado.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

EL SEÑOR

## D. Miguel Herrero Velasco

COFRADE DE SANTO CRISTO DE SAN MARCOS Y LA HERMANDAD DEL ROCÍO DE SEGOVIA

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 8 de julio de 2013

A los 66 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

**Esposa, Petra García Cuesta; hijos, Paloma y Gema Herrero García; hijos políticos, Juan del Álamo y José Luis Herrero; nietos, Manuel, Sandra, Patricia, Juan Miguel, Enrique y Sandra Ituero; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 10, a las 11:00 horas en la iglesia parroquial de San Marcos; acto seguido, el cortejo fúnebre partirá hacia crematorio donde el cadáver será incinerado. La misa de privilegio tendrá lugar mañana día 11, a las 11:00 horas en la iglesia parroquial de San Marcos.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

EL SEÑOR

## D. Francisco Javier Bermejo Lázaro

Ha descansado en la paz del Señor en Zaragoza el día 8 de julio de 2013

A los 79 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

**Esposa, María Pilar Paesa Portero; hija, María Cristina Bermejo Paesa; hijo político, Joaquín Sanz; nietos, Joaquín y Cristina; hermanos, Mariano, José, Hilario (†) y Carmela; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 10, a las 11:00 horas en la iglesia parroquial de Mozoncillo; acto seguido, el cortejo fúnebre partirá hacia el crematorio Santa Teresa donde será incinerado.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ EN CARBONERO EL MAYOR

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Redacción, Publicidad, Suscripciones

Correo electrónico: adelantado@eladelantado.com / publicidad@eladelantado.com

C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA

Teléfono 921 43 72 61 / Fax 921 44 24 32

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**Informa:**

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

**Agencia Funeraria Santa Teresa**

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810



# sorteos sms adelantado

## salud y belleza

Gana 1 masaje terapéutico en



**Senso Fisioterapia**  
Ctra. de Villacastín, 24  
Teléfono 921 42 65 69.

envía **ADELANTADO SENSO al 27775**

Fecha sorteo: Martes 6 de agosto, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 1

## gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



**El Asador de Segovia**  
Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)  
Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: Martes 6 de agosto, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 1

## cine

Gana 1 entrada doble para asistir a la película que desees en las Salas de Cines Luz de Castilla



envía **ADELANTADO CINE al 27775**

Fecha sorteo: Lunes 22 de julio, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10 dobles.  
Entrada válida de lunes a jueves, no para salas 3D, condicionada a la disponibilidad de butacas

## noches mágicas

Gana 1 entrada para asistir al espectáculo



**Orquesta de Conservatorios de la Comunidad de Madrid**  
Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja  
Lunes 15 julio • 22:30 HORAS

envía **ADELANTADO ORQUESTA al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 12 de julio, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 (una para cada ganador)

Gana 1 entrada para asistir al espectáculo



**Gala Unipersonal Jorge Blass**  
El arte de la magia  
Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja  
Viernes 19 julio • 23:00 HORAS

envía **ADELANTADO JORGE al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 18 de julio, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 (una para cada ganador)

Gana 1 entrada para asistir al espectáculo



**Gala Internacional de Magia**  
Los mejores magos del mundo  
Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja  
Sábado 20 julio • 23:00 HORAS

envía **ADELANTADO GALA al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 18 de julio, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 (una para cada ganador)

Gana 1 entrada para asistir al espectáculo



**Cine de Concierto**  
Gala benéfica  
Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja  
Jueves 25 julio • 22:30 HORAS

envía **ADELANTADO CINE al 27775**

Fecha del sorteo: Miércoles 24 de julio, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 (una para cada ganador)

Gana 1 entrada doble para asistir al



**XXII Concierto de las Velas**  
Orquesta sinfónica de Castilla y León  
Plaza Mayor de Pedraza  
Sábado 13 julio • 22:00 HORAS

envía **ADELANTADO VELAS al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 12 de julio, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 4 (2 dobles)

SMS: Coste SMS: 1,45 €/SMS IVA Incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atssa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

# ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

### EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

### POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

### POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

**TARIFA BREVES:** Cada palabra 0,52 € + 21 % IVA *mínimo diez palabras*

**TARIFA 1/2 MÓDULO:** (22 X 45 mm): 11,00 € + 21 % IVA

### TRABAJO

**PERSONAL PARA** clínica dental. No se requiere experiencia. Llamar. 695524082.

**ALBAÑILES PARA** todo tipo de reformas en edificios públicos. No imprescindible experiencia. 983390594.

**JARDINEROS. BÚSQUEDA** de personal de jardinería con pequeños conocimientos para tareas de creación y mantenimiento de jardines públicos. 983211031.

**TRABAJADORES PARA** obra pública. Carpinteros, electricistas y albañiles. Buenas condiciones. 983301097.

**SE NECESITA** camareros o camareras con experiencia de comido, terraza o cafetería. 615320421.

### COMPRAS

**COMPRO, PARCELA** rustica de 5.000 m<sup>2</sup> en adelante, acceso por carretera, en La Lastrilla, S. Cristóbal Palazuelos. Interesados llamar al Tfno. 675.92.93.49. Pago Contado 1 €/m<sup>2</sup>.

**COMPRO TELESCÓPICA.** Manitou o JCB. Pago contado. Teléfono 675929349.

### ALQUILERES

**ALQUILO BAR** en Segovia, totalmente montado con cocina. Tlf 609850743 921493073.

### VENTAS

**FINCAS** rústicas Madrona. Sitio Alburro (7380m), camino Pozuelo. (5280m). 921485159.

### RELAX

**SUPER NOVEDAD** Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812.

**MOMENTOS DE** sexo pasional. Rubia. 635524542. Morena. 635530683.

**NOVEDAD ELENA** Tetona, besucona, cariñosa. Complaciente sin límites. 653502114

**TRAVESTI CLARA.** Morenaza. Viciosa. Volcan lechero. Mamada turbo. Trios. 648943461.

**NUOVO CHALET** en La Lastrilla. Independiente. Con piscina. Muy discreto. 622300495 Esmeralda. 622300634 Yoana.

**ISABELA MORENAZ** ninfomana. Todo volcan en cama. Masaje erótico. 693970320.

**PERLA. MADURITA.** Cachonda, viciosa. Sexo sin tabues. Griego. 608165219. 617748189.

### LINEA ERÓTICA

**Tengo ganas...**  
803 553 652  
Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

**CHICOS BUSCAN CHICOS**  
803 42 35 07  
Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid

**Contacta**  
806 41 62 11  
Conoce gente como tú!!  
Hablo y queda  
Precio máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - 28080 Madrid

### CONTACTOS

**SEXO AL** teléfono 915661533.

**MUJERES LIBERALES** quedarían con hombres para sexo ocasional. Gratifican. 650043671.

**¡GRATIS! PAGO** yo. Jubilada sin ataduras. ¡Disfrutemos juntos! 671821391. 651524630.

### TAROT

**GABRIEL**  
"Gracias a mis dones he ayudado a miles de personas"  
806 404 664  
Precio máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA  
Teléfono 921 43 72 61  
Fax 921 44 24 32

**EL TIEMPO QUE LE DEDICAS AL ALCOHOL, SE LO QUITAS A TODO LO DEMAS.**

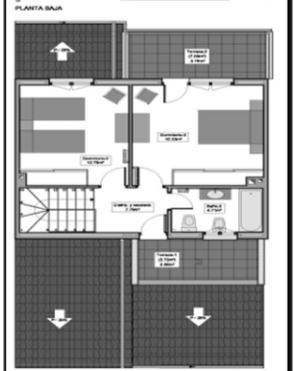
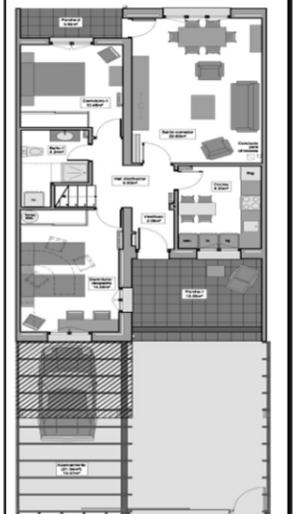
900 16 15 15  
www.fad.es  
#CampanaFAD

**ARCO**  
arco-ramirez.com  
921471474

**REBAJAS 60% DESCUENTO**

DESDE **179.999 €**  
**Chalets en parcelas de 350 y 500 m<sup>2</sup>**

con semisótano para bodega, trastero, despacho, estudio, almacén, taller, oficina, sala de juegos, gimnasio, etc., en:



**VISITE CHALET PILOTO**



**CALIDAD**  
C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO  
arco-ramirez.com

**10 de julio de 2013**  
faltan 174 días para final de año.

**SANTORAL:** Cristóbal, Amalia, Rufina y Segunda.

## ACTIVIDADES

### Novena del Carmen

Hasta el lunes, novena en honor a la Virgen del Carmen en la parroquia que lleva su nombre en Segovia. Los domingos, a las seis de la tarde; días laborables, a las ocho de la tarde. Además, después de la misa de la ocho de la mañana habrá ejercicio de novena. Los domingos, después de la misa de diez.

**PARROQUIA DEL CARMEN**  
<segovia>

### Narradores orales

Comienza la XIV edición del Festival de Narradores Orales que se desarrollará hasta el domingo día 14 en diversos escenarios de la ciudad de Segovia. Hoy miércoles día 10, a las 20.00 h., hay cuentos para los más pequeños con Cristina Mirinda en el Parque de la Dehesa; y a las 22.00 h., misma actuación en el patio de la Casa de Andrés Laguna (c/ Judería Vieja, 12). Entrada libre con aforo limitado. Además, mañana a las 20.00 h. habrá sesión de poesía de la mano de Manuel Pérez en el Patio de la Casa-Museo de 'Antonio Machado' (C/Desamparados, 5).

**VARIOS ESCENARIOS**  
<segovia>

### Actividades en la Biblioteca Pública

La Biblioteca Pública de Segovia ofrece actividades para público de todas las edades. Mañana día 11 a las 12.00 h., actuación del grupo teatral Tamanka para niños de 8 a 12 años. Entrada libre en ambos casos.

**BIBLIOTECA PÚBLICA**  
<segovia>

### Nuevo libro en la Academia de San Quirce

El escritor Manuel Toribio García presenta mañana día 11 en la Academia de San Quirce (C/Capuchinos Alta, 4), el libro 'Antonio Jaén Morente: El límite imposible'. Será a las 19:00 horas con entrada libre.

**ACADEMIA DE SAN QUIRCE**  
<segovia>

## RELATOS



**XIV Festival de Narradores Orales.** Durante una semana la ciudad del Acueducto está impregnada estos días de buena narración, pues hasta el próximo domingo 14 la capital acoge a artistas como Alberto Sebastián, Cristina Mirinda o Pepito Mateo que a través de sus prosas y cuentos cautivan al público segoviano en populares escenarios tales como La Judería Vieja, el Patio de la Casa-Museo de 'Antonio Machado', o el Jardín Botánico, al que corresponde la imagen y en la que aparece Alberto Sebastián. (Foto: JUAN MARTÍN)

### Música con gusto

Mañana 11 de julio a las 22.00 h. nueva velada de Música con gusto, organizada por la Fundación Caja Rural de Segovia. El Jardín del Palacio de Quintanar será el escenario del recital de piano que ofrecerá Susana Kadzhoyan durante el que se degustarán quesos 'Mastika Gastrotapas' acompañados de vinos de 'Bodegas Herrero'. Precio para socios de Caja Rural, diez euros; general, quince.

**PALACIO DE QUINTANAR**  
<segovia>

### Noches del Real Sitio

Ya se puede disfrutar de la VI edición del Festival Noches del Real Sitio, que estará disponible hasta el día 15. Y se desarrollará en la Casa de las Flores. Mañana a las 21.00 h., concierto del pianista Eduardo Fernández. Entrada libre.

**CASA DE LAS FLORES**  
<real sitio de san ildefonso>

### Presentación del libro de José L. Gutiérrez

Mañana a las 22.00 h. en el Salón de

actos del Ayuntamiento de Ayllón, se podrá contar con la presencia de José Luis Gutiérrez, presentando su último libro 'La balsa de Quingue'. También se proyectará el último documental sobre el proyecto llevado a cabo en el orfanato de Bal Mandir, Nepal, durante su estancia allí.

**SALÓN DE ACTOS DEL AYUNTAMIENTO**  
<ayllón>

### Asamblea de camareros

El próximo viernes día 12 de julio a las 17.00 h. tendrá lugar en el Restaurante 'El Cordero' la asamblea general extraordinaria de la Asociación de Camareros para aprobar las próximas actividades de este colectivo.

**RESTAURANTE EL CORDERO**  
<segovia>

### La Albufera de cine

El viernes 12 de julio a las 22.30 horas comenzará con la película 'Intocable' en el parque del Peñasal la VII edición de cine de la Albufera. Entrada libre.

**PARQUE DEL PEÑASCAL**  
<segovia>

### Rezo del Santo Rosario

El próximo viernes 12 de julio se llevará a cabo a las 19.00 h. en el salón de actos del Centro de Transportes el rezo del Santo Rosario en honor de San Cristóbal.

**CENTRO DE TRANSPORTES**  
<segovia>

### Conciertos de las Velas

XXII edición de los Conciertos de las

Velas de Pedraza. El próximo sábado día 13, a las 22.00 h., tendrá lugar el segundo y último concierto con la actuación de la Orquesta Sinfónica de Castilla y León, dirigida por Jaime Martín. Organiza la Fundación Villa de Pedraza. Durante esa noche, la villa estará iluminada por miles de velas.

**PLAZA MAYOR**  
<pedraza>

### Fuentes de La Granja

El horario de las Fuentes de La Granja de San Ildefonso a partir del próximo domingo 14 de julio será a las 13.00 horas. La medida adoptada sólo afectará al funcionamiento de las fuentes los domingos.

**JARDINES DE LA GRAJA**  
<real sitio de san ildefonso>

### Festival de rock

El próximo sábado, segundo festival de música rock en el bar Cruce de Caminos. Actuarán los grupos Residuos, Mary Lou&Cia y Banda Guateque.

**BAR CRUCE DE CAMINOS**  
<torrecaballeros>

### Aniversario Pub Celia

Con motivo de su 25 aniversario, el Pub Celia del barrio de San Lorenzo ha organizado numerosas actuaciones durante los meses de julio, agosto y septiembre. Los domingos días 14, 21 y 28 de este mes de julio, de 20.00 a 22.00 h., espectáculo de magia en sus instalaciones.

**BARRIO SAN LORENZO**  
<segovia>

## Convocatorias

### Título de ESO

El Centro de Educación de Personas Adultas informa de que el 5 de septiembre se realizará una segunda convocatoria para las pruebas de obtención del título de ESO dirigido a perso-

CELEBRACIONES

Un Palacio muy real en el centro de Segovia para un día especial

Con la garantía Julián Duque. La tradición familiar, el sabor de Segovia

**PALACIO DE LA FLORESTA**



C/San Agustín, 27  
Segovia

**921 463 314**  
**618 804 282**

## EXPOSICIONES

### ARTE PAPEL

Muestra 'De la teoría a la acción', de Sara Marcén.

Edificio Segopapel. C/ Gremio de los Caldereros 30 (Polg. de Hontoria). Hasta el 26 de julio.

### MERCARTE

Exposición 'Alegría', acuarelas de Rocío Azucena Gómez Fernández.

Hasta el 10 de agosto en el Mercado Municipal de La Albuera.

### MUSEO ESTEBAN VICENTE

Exposición permanente de dibujos y collages de Esteban Vicente y la muestra 'Del futuro al pasado. El Museo del Prado visto por los artistas españoles contemporáneos', comisariada por Francisco Calvo Serraller, que reúne 72 obras de 24 artistas de diferentes

generaciones, estilos y técnicas que han entablado un íntimo y fructífero diálogo con el arte del pasado atesorado en el Prado.

Hasta el 1 de septiembre. Jueves y viernes: de 11 a 14 h. y de 16 a 19h. Sábados: de 11 a 20 h. Domingos y festivos: de 11 a 15 h.

### MUSEO RODERA ROBLES

Exposición-homenaje al fotógrafo segoviano José María Heredero.

Hasta el mes de octubre. c/ San Agustín, 12.

### PALACIO DE QUINTANAR

Actualmente acoge tres exposiciones: La fotográfica 'La humanidad en guerra'. Archivo de los últimos 150 años. Muestra 'Intrepidos labios', fotografías de Ernesto Millán, y 'Ando Dibuj-Ando', de Gon-

zalo Vivián, excelente dibujante, pintor y arquitecto de prestigio internacional.

La primera, hasta el 12 de julio. Las otras dos, hasta el 20 de julio.

### TORREÓN DE LOZOYA

Muestra 'Momentos', del pintor Manuel Serrano, en la Sala de las Caballerizas.

Hasta el 18 de agosto.

## PROVINCIA

### CARBONERO EL MAYOR

'Il tempo bello', exposición y venta de cuadros de varios au-

tores, estilos y técnicas, propiedad de Lola Vicente.

Y, del 8 al 14 de julio, exposición sobre el gran pintor austriaco Gustav Klimt, organizada por la Junta de Castilla y León.

Hasta el 14 de julio en la sala de exposiciones del Ayuntamiento.

### EL ESPINAR

Exposición sobre Amnistía Internacional y su campaña 'No más violencia contra las mujeres', con paneles fotográficos. Organiza Junta de Castilla y León.

Hasta el 14 de julio en el Ayuntamiento, Plz. del Caño.

### MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS

Esta localidad segoviana está celebrando el quinto centenario del Cardenal Espinosa, Diego de Espinosa y Arévalo. El

Consejo Sectorial del V Centenario ha organizado un itinerario cultural que puede visitarse de martes a domingo.

Hasta el 13 octubre.

### PALAZUELOS DE ERESMA

Muestra fotográfica 'El Metro de Moscú'.

Hasta el 19 de julio, de 12.00 a 14.00 h.

### PRÁDENA

Fotografías en blanco y negro de pastores, viejas fiestas o bodas de hace más de medio siglo son algunas de las imágenes que se exponen en el centro de jubilados de la localidad, resultado del proyecto 'Rememora', impulsado por el Instituto de la Cultura Tradicional "Manuel González Herrero" con la colaboración de

## EL ADELANTADO.

Fines de semana. Hasta el 14 de julio. Sábados, en horario de 12.00 a 14.00 h. y de 18.00 h. a 20.00 h. y los domingos de 11.00 h. a 13.00 h.

### PEDRAZA DE LA SIERRA

Exposición 'Aleaciones' de escultura y pintura en la Iglesia de Santa María por José Luis Álvaro, María José Díez y Ángel Flórez Estrada entre otros.

Hasta el 15 de septiembre.

### REAL SITIO

Exposiciones permanentes: Tecnología del Vidrio, Vidrio y Cristal de La Granja S. XVIII y XIX, Vidrieras del Taller Mau-mejean y Vidrio Contemporáneo. En la Sala de Las Luces, muestra 'Fredy E Wubben. Procreación eterna'. Hasta el 22 de septiembre. 'Geometría emocional', expo-

sición del escultor mejicano Enrique Carbajal 'Sebastián'. Se trata de una colección de 26 esculturas de gran formato ubicadas en diferentes espacios de la localidad y otras de pequeño y mediano tamaño en la sala Pozo de la Nieve y la Casa de la Cultura. Hasta el 30 de agosto.

Mercadillo de piezas elaboradas artesanalmente en los hornos a buenos precios, hasta final de existencias.

Real Fábrica de Cristales. CNV.

### VALVERDE DEL MAJANO

Exposición fotográfica de Miguel Benito del Pozo en el Restaurante La Trèbede.

Restaurante La Trèbede. Hasta el 15 de julio.

nas mayores de 18 años. Inscripciones, hasta el 12 de julio.

**CEPA ANTONIO MACHADO**  
<segovia>

**Voluntarios para campamentos**

La Fundación Masnatur necesita voluntarios para acompañar a niños y jóvenes con discapacidad en campamentos de verano que se celebrarán del 14 al 21 de julio, del 21 al 28 de este mismo mes y del 4 al 11 de agosto. Los interesados pueden informarse en la página web [www.masnatur.org](http://www.masnatur.org) y en el teléfono: 915474035.

**WWW.MASNATUR.ORG**  
<segovia>

**Actividades de aniversario**

La frutería '3 kilos', del mercado de La Albuera está celebrando su 25 aniversario ofreciendo una ruta monumental por la ciudad de Segovia (15 de julio) y Alcázar (16 de julio). Los interesados pueden informarse en el establecimiento, tlf. 921 44 31 75 y en la dirección de correo [fruteria3kilos@gmail.com](mailto:fruteria3kilos@gmail.com).

**FRUTERÍA 3 KILOS**  
<segovia>

**Monitor de tiempo libre**

La Escuela Diocesana de Educadores de Tiempo Libre organiza un curso intensivo que tendrá lugar del 11 al 27 de julio en horario de mañana y tarde. Está dirigido a jóvenes mayores de 18 años que estén en posesión del título de Graduado Escolar o ESO. Los interesados pueden realizar la preinscripción en la c/ Seminario, 4. El precio del curso es de 235 euros. Más información, tlf.: 921461177 y 650414740.

**ESCUELA DIOCESANA**  
<segovia>

**Campus de fútbol**

Villa Sep Sport organiza del 22 al 31 de julio el I Campus de Fútbol Villa de Sepúlveda dirigido a niños de 7 a 14 años. Será dirigido por César Jiménez (ex futbolista profesional del Real Madrid y R. Zaragoza) y Pedro A. Celimendiz (entrenador y profesor de la Escuela de Entrenadores). Información e inscripción en la dirección de la página web de [www.campusfutbolvillasep.com](http://www.campusfutbolvillasep.com).

**INSTALACIONES MUNICIPALES**  
<sepúlveda>

**Creación artística**

Se está celebrando el concurso de creación artística 'Árboles' en el que se seleccionará una obra que podrá ser utilizada por el grupo El Árbol como imagen de su felicitación de empresa en la próxima Navidad. La obra premiada obtendrá 3.000 euros. Las obras, que deben entregarse antes del 4 de septiembre, podrán utilizar cualquier técnica en dos dimensiones y tendrá como temática 'el árbol'. Más información, en el tlf.: 921462010, ext. 124, o en el propio museo.

**MUSEO ESTEBAN VICENTE**  
<segovia>

**CINE**



**Centro C. Luz de Castilla**

Tel. 902 46 32 69  
[www.cinesluzdecastilla.com](http://www.cinesluzdecastilla.com)  
Programación del 5 hasta el 11 de julio  
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

TODOS LOS VIERNES CON TU ENTRADA PALOMITAS GRATIS

<p><b>STAR TREK: EN LA OSCURIDAD (3D)</b> La J: 18:00 V, S y D: 18:00</p>	<p><b>GRU 2: MI VILLANO FAVORITO (3D)</b> La J: 19:00 V, S y D: 19:00</p>
<p><b>STAR TREK: EN LA OSCURIDAD (DIGITAL)</b> La J: 20:30 y 22:30 V, S y D: 20:30 y 22:30</p>	<p><b>GRU 2: MI VILLANO FAVORITO (DIGITAL)</b> La J: 18:00, 20:15 y 22:30 V, S y D: 18:00, 20:15 y 22:30</p>
<p><b>LOS BECARIOS (DIGITAL)</b> La J: 18:00 y 22:30 V, S y D: 18:00 y 22:30</p>	<p><b>LA BICICLETA VERDE (DIGITAL)</b> La J: 18:00, 20:15 y 22:30 V, S y D: 18:00, 20:15 y 22:30</p>
<p><b>El hombre de acero (digital)</b> La J: 18:00, 20:30 y 22:30 V, S y D: 20:30 y 22:30</p>	<p><b>After Earth (digital)</b> La J: 18:00, 20:15 y 22:30 V, S y D: 18:00, 20:15 y 22:30</p>
<p><b>Un dios prohibido (digital)</b> La J: 20:00 V, S y D: 20:00</p>	<p><b>Monster University (d)</b> La J: 18:00 y 20:15 V, S y D: 18:00, 20:15</p>

**ARTE7**



**C/ Dámaso Alonso, 54** (Nueva Segovia)

Tel. 921 43 21 28  
[artesiete.org](http://artesiete.org)  
Programación del 5 hasta el 11 de julio  
MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

<p><b>RIGOLETT GIUSEPPE VERDI</b> Martes 9: 21:30 RIGUROSO DIRECTO</p>	<p><b>HANNA ARRENDT DIGITAL 2-D</b> Todos los días: 18:00, y 22:20 Viernes y sábado: 00:20</p>
<p><b>STAR TREK EN LA OSCURIDAD 3D</b> Todos los días: 20:00 y 22:20 Viernes y sábado: 00:40</p>	<p><b>GRU 2</b> T: 18:00, 20:00 y 22:00 V y S: 00:20</p>
<p><b>Los becarios</b> T: 18:00, 22:20</p>	<p><b>Star Trek: en la oscuridad</b> T: 18:00, 20:10 y 22:15 V y S: 00:20</p>
<p><b>GRU 2 (3D)</b> T: 18:20, 20:20</p>	<p><b>After Earth</b> T: 18:10, 20:15 y 22:20 V y S: 00:20</p>
<p><b>Monster University</b> T: 18:20, 20:00</p>	<p><b>C/ Escuelas, 7</b> Tel. 983 605 004 Del 5 julio al 10 de julio</p>
<p><b>El hombre de acero</b> T: 22:00 V y S: 00:40</p>	<p><b>GRU 2, mi villano favorito</b> V S: 19:00 S &amp; D: 20:00 D 7: 17:30, 20:30 L 8: 19:00 M 9: 19:00 X 10: 19:00</p>



**Exposición en Prádena**

El Instituto de la Cultura Tradicional Manuel González Herrero, de la Diputación Provincial, está desarrollando el programa REMEMORA 2013. Se trata de un proyecto para la recuperación de imágenes de los pueblos de la provincia de Segovia. La exposición de fotografías puede verse en el centro de jubilados hasta el día 14 de julio.

**FARMACIAS**

**Día 10 de julio**

**Segovia**

**HOY: Día y noche:** Tamayo Barbero. José Zorrilla, 41.  
**MAÑANA: Día y noche:** Tamayo Barbero. Santo Tomás, 5.  
**El Espinar:** La de c/ Marqués Perales.  
**Otras localidades:** Las 24 horas las farmacias de Cantalejo y Riaza.  
**De 10,00 a 22,00 h.,** los despachos de La Granja, Torreal y Sacramenia.  
**De 10,00 a 20,00 horas,** las de Aguilafuente, Santiuste y Zaruza del Monte.

**MONUMENTOS**

**ALCÁZAR** Tif. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tif. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Tif.: 921 466720. e-mail: [infor@turismodesegovia.com](mailto:infor@turismodesegovia.com). Todos los días de 10 a 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 10,00 a 20,00 horas. Y puntos de información de la Ronda del Pastor y de Autobuses, de 10,00 a 17,30 h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDEÍA** Tif 921 462396. Horarios: de miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. Lunes y martes, cerrado.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tif. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tif 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tif. 921 43 12 98. Lunes y martes, cerrado; y de miércoles a domingo, pases a las 10 y 11.30 y a las 16.15 y 17.45 h.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tif. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10 a 14 y de 16 a 19 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10 a 14 h. y de 17 a 20 h.; domingo y festivos, de 10 a 14 h. Cerrado fiestas locales.

**MUSEO ZULOAGA** Iglesia de San Juan de los Caballeros. Tifs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Lunes, cerrado.

**ALORA**  
WWW.ESCUELAVALORA.ORG  
PLAZO DE MATRICULACIÓN ABIERTO INFANTIL Y PRIMARIA  
INFO@ESCUELAVALORA.ORG TELÉFONO 656 94 15 12

**AIDA BOOKS & MORE**  
**SE MUDA Y NO SABE DÓNDE**  
¡Mikú ha oído algo, y huele muy bien... ¡Por allí!

TLF: 921 46 22 68 / [aidabooks@ong-aida.org](mailto:aidabooks@ong-aida.org) AidaBooksandMore

AGENDA SOCIAL

**AMIGOS.** Mario y Raúl , Raúl y Mario, juntos desde la cuna. No tienen suficiente con estar juntos todo el año en el colegio, en los entrenamientos y otras actividades, que también pasan el verano juntos, incluso de compras.



**AGRADECIMIENTO.** La tienda de Aeromodelismo 'Aeromodelo de Madrid', ha donado un avión entrenador al Club de Aeromodelismo los Halcones. Los socios agradecen este detalle.



**INFORMACIÓN.** Los alumnos de la IE Universidad han ganado el premio Weber Shandwick al mejor proyecto final realizado sobre el posicionamiento de Air Europa.



**FELICITACIÓN.** Enhorabuena a **Alberto Bernardo Sanz**, que participó el día 30 de Junio en el XIII Torneo Internacional de Ajedrez Ciudad de Segovia 2013, celebrado en la Plaza Mayor, resultando en tercera posición en la categoría Juvenil con 3 puntos. El campeón del torneo fue el Maestro Internacional Juan Reyes con 5 puntos de 6 posibles. Felicidades.

FOTOGRAFÍAS AGENDA SOCIAL

Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a:

EL ADELANTADO DE SEGOVIA: 'Agenda Social', c/ Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico). 40.002-Segovia, o al correo electrónico: adelantado@eladelantado.com.

Las copias fotográficas no se devolverán. No son válidas fotocopias y, en el caso de las digitales, deben tener una resolución de, al menos, 150 kb.

Este servicio es gratuito.



**CELEBRACIÓN.** Este grupo de amigos se han reunido en Carrascal del Río con motivo de la inauguración de la peña de Real Madrid. El buen ambiente presidió la jornada en la que contaron con representantes de la directiva del equipo blanco. Esperamos que sigan disfrutando sus éxitos muchos años.

# EL TIEMPO



**Adquiere tu Tarjeta Joven Renfe  
y obtén descuentos del 30%  
en AVE y Larga Distancia**

**www.renfe.com**  
**902 320 320**

## Hoy en Segovia

**Segovia**

Temp. Real / Sensación t.  
**34 17 37 16**

Viento / Ráfagas  
NNO 5 / 10 km/h

**Cuéllar**

**35 17**

**Riaza**

Temp. Real / Sensación t.  
**34 16 37 15**

Viento / Ráfagas  
SSE 5 / 8 km/h

**Segovia**

**34 17**

**La Granja**

Temp. Real / Sensación t.  
**35 14 38 15**

Viento / Ráfagas  
OSO 8 / 14 km/h

**El Espinar**

Temp. Real / Sensación t.  
**30 16 34 16**

Viento / Ráfagas  
ESE 5 / 8 km/h

**Cantalejo**

Temp. Real / Sensación t.  
**34 16 37 15**

Viento / Ráfagas  
SSE 5 / 8 km/h

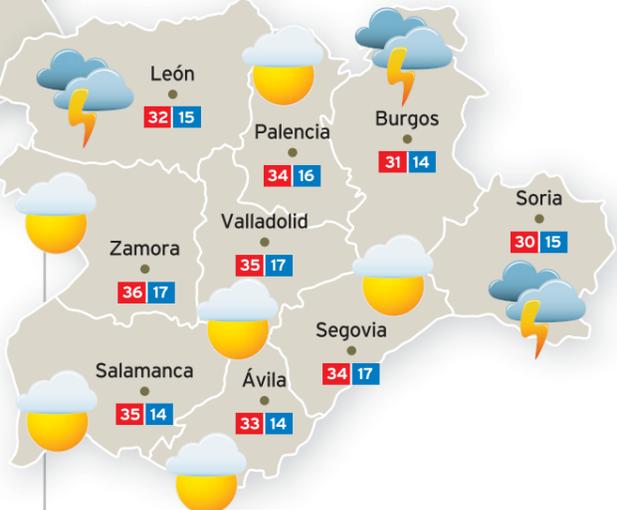
**Embalses**

Embalse	2013	2012
Linares del Arroyo	47	31
Pontón Alto	7	7
Las Vencias	4	4

58 hm<sup>3</sup> (Linares del Arroyo)  
7 hm<sup>3</sup> (Pontón Alto)  
5 hm<sup>3</sup> (Las Vencias)

## Hoy en Castilla y León

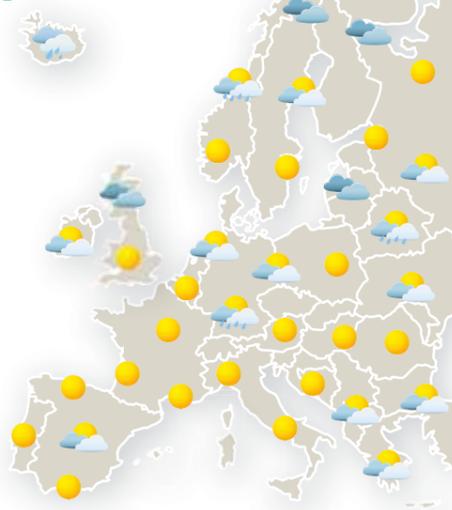
POCO NUBOSO O DESPEJADO CON NUBOSIDAD DE EVOLUCION Y POSIBILIDAD DE CHUBASCOS DEBILES DISPERSOS CON TORMENTA, MAS PROBABLES EN EL NORTE Y ESTE, DONDE PODRIAN SER MODERADOS Y LOCALMENTE FUERTES. TEMPERATURAS MINIMAS SIN CAMBIOS O EN LIGERO ASCENSO Y MAXIMAS EN LIGERO DESCENSO. VIENTOS DEL NE O VARIABLES, FLOJOS CON INTERVALOS DE MODERADOS.



## Hoy en España



## Hoy en Europa



## Próximos días en la provincia

	Jueves (70% fiabilidad)	Viernes (60% fiabilidad)	Sábado (50% fiabilidad)
<b>Segovia</b>	Temp. Real / Sensación t. <b>34 16 37 15</b> Viento / Ráfagas S 3 / 6 km/h	Temp. Real / Sensación t. <b>34 16 37 16</b> Viento / Ráfagas ESE 5 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. <b>34 15 36 15</b> Viento / Ráfagas ESE 6 / 11 km/h
<b>Cantalejo</b>	Temp. Real / Sensación t. <b>33 16 37 15</b> Viento / Ráfagas SE 5 / 8 km/h	Temp. Real / Sensación t. <b>34 14 37 13</b> Viento / Ráfagas ESE 5 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. <b>34 14 36 13</b> Viento / Ráfagas ESE 6 / 11 km/h
<b>Cuéllar</b>	Temp. Real / Sensación t. <b>35 16 39 16</b> Viento / Ráfagas N 3 / 8 km/h	Temp. Real / Sensación t. <b>34 15 35 16</b> Viento / Ráfagas E 6 / 13 km/h	Temp. Real / Sensación t. <b>33 15 35 15</b> Viento / Ráfagas ENE 6 / 10 km/h
<b>El Espinar</b>	Temp. Real / Sensación t. <b>30 16 32 16</b> Viento / Ráfagas S 6 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. <b>30 16 32 16</b> Viento / Ráfagas SO 6 / 13 km/h	Temp. Real / Sensación t. <b>30 15 32 15</b> Viento / Ráfagas E 8 / 14 km/h
<b>La Granja</b>	Temp. Real / Sensación t. <b>36 17 40 17</b> Viento / Ráfagas NO 2 / 5 km/h	Temp. Real / Sensación t. <b>35 15 37 15</b> Viento / Ráfagas ONO 5 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. <b>35 15 37 16</b> Viento / Ráfagas NNE 3 / 6 km/h
<b>Riaza</b>	Temp. Real / Sensación t. <b>33 16 37 15</b> Viento / Ráfagas SE 5 / 8 km/h	Temp. Real / Sensación t. <b>34 14 37 13</b> Viento / Ráfagas ESE 5 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. <b>34 14 36 13</b> Viento / Ráfagas ESE 6 / 11 km/h

### BONOLOTO

Lunes 8 de julio

1 - 17 - 19 - 45 - 46 - 47  
Complem. 7 - R: 0

Martes 9 de julio

16 - 18 - 33 - 34 - 39 - 42  
Complem. 4 - R: 8

Miércoles 3 de julio

6 - 9 - 21 - 26 - 44 - 47  
Complem. 39 - R: 2

Viernes 5 de julio

27 - 30 - 36 - 38 - 48 - 49  
Complem. 37 - R: 6

### LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 4 de julio

4 12 14 16 39 41  
Complem. 42 Reintegro 3

### LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 6 de julio

8 10 14 27 35 36  
Complem. 18 Reintegro 8

### GORDO PRIMITIVA

Domingo 7 de julio

11 16 28 37 44  
Nº Clave (Reintegro) 0

### EUROMILLONES

Martes 9 de julio

16 - 18 - 31 - 38 - 49  
Estrellas 4 - 10

Viernes 5 de julio

4 - 12 - 15 - 28 - 33  
Estrellas 1 - 10

### EL 7/39

Jueves 4 de julio

10 11 18 21 25  
29 30 Reintegro 8

Domingo 7 de julio

2 16 19 23 27  
29 38 Reintegro 1

### ONCE

Martes 9 de julio

**09723**

Lunes 8 de julio **90994**

Domingo 7 de julio **86513**

Sábado 6 de julio **40618**

Viernes 5 de julio **14958**

Jueves 4 de julio **47303**

Miércoles 3 de julio **60192**

### SUPER ONCE DE LA ONCE

Martes 9 de julio

06	07	13	17	22
24	30	32	37	46
53	60	62	64	65
66	67	72	73	74

# ALTA DECORACION

C/ Guadarrama, 11 - Pol.Ind.El Cerro - SEGOVIA - Tif. 921 44 03 78

te damos soluciones

Necesitamos tu sangre



Ven a donar



HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA  
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

LOS CINCO MÁS VISTOS DEL LUNES

El accidente mortal del autobús en Tornadizos (Ávila) disparó la audiencia de los informativos de las 15 horas de todas las cadenas. Un príncipe para Corina se despidió triunfal con 1.828.000 telespectadores.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. TELEDIARIO 1	2.231.000	16,5%	TVE 1
2. EL SECRETO DE PUENTE V.	2.173.000	20,3%	ANTENA 3
3. INFORMATIVOS T5 (15H)	1.980.000	16,5%	TELECINCO
4. LOS SIMPSON	1.937.000	16%	ANTENA 3
5. ANTENA 3 NOTICIAS 1	1.968.000	14,7%	ANTENA 3

SHARE Y DESTACADOS

20,3%

EL SECRETO DE PUENTE VIEJO

La telenovela diaria mantiene su mayor porcentaje de audiencia, aunque el minuto de oro fue para el concurso Pasapalabra, en Telecinco, a las 21,00 horas, con 2.500.000 espectadores y un 25,8% de cuota de pantalla



Humor y hasta carcajadas, en 'El club del chiste'

El contenido es una combinación de espacio de chistes presentado por Anabel Alonso y una serie de ficción que narra las peripecias, amores y desamores de los protagonistas del programa detrás de las cámaras. ANTENA 3. 22,00 HORAS

'Comando al sol' va a Haro, Finisterre y las Lagunas de Ruidera

La batalla del vino de Haro es una fiesta importante para sus vecinos: se tirarán por encima casi 100.000 litros de vino de Rioja. Tras la fiesta, habrá espacio para la calma cuando los reporteros lleguen al fin del mundo o pasen unos días en El oasis de La Mancha. TVE 1. 22,30 HORAS



Antonio Carmona y David Civera acuden a 'Hay una cosa...'

Carmona será cómplice de María y Mara, dos jóvenes que quieren transmitir un mensaje de cariño y apoyo a su madre; y David Civera será partícipe de la sorpresa que Javi le dará a su novia Susana, fan incondicional del artista. TELECINCO. 22,15 HORAS

Morante, 'El Juli' y Talavante, en directo en Canal +

El canal de pago, que ofrece la Feria del Toro íntegra, incluye este cuarto festejo del serial de gran atractivo en el que Morante de la Puebla, Julián López 'El Juli' y Alejandro Talavante se enfrentan a toros de Victoriano del Río en el coso de la Misericordia. CANAL +. 18,30 HORAS



tve1

- 06:00 Noticias 24 horas
- 06:30 Telediario matinal
- 08:30 Los desayunos de TVE
- 10:05 La mañana de La 1
- 14:00 Informativo territorial
- 14:30 Corazón
- 15:00 Telediario 1
- 16:00 Informativo territorial
- 16:20 El tiempo
- 16:30 Gran Reserva, el origen Serie
- 17:30 Las Bandidas. Telenovela
- 19:25 Letris
- 20:20 Presenta Carlos Latre
- 21:00 Telediario 2
- 22:15 El tiempo
- 22:30 Comando al sol
- 23:30 Españoles en el mundo. Gabón (África)
- 01:25 La noche en 24 H
- 03:00 TVE es música

tve2

- 09:30 Aquí hay trabajo
- 10:00 Otros pueblos
- 11:55 Zoom net
- 12:00 Para todos La 2
- 12:30 Documental
- 13:30 Curro Jiménez
- 14:45 Docufilia
- 15:35 Saber y ganar
- 16:05 Grandes documentales
- 18:00 Docufilia
- 18:55 Biodiario
- 19:00 España entre el cielo y la tierra
- 20:00 La noche temática
- 21:00 Docufilia
- 22:00 El cine de La 2
- 23:45 La 2 Noticias
- 00:00 El cine de La 2
- 01:40 Festival de verano

- 06:00 Vídeos musicales
- 06:15 Noticias de la mañana
- 08:55 Espejo público
- 12:20 Karlos Arguiñano
- 12:50 La ruleta de la suerte
- 14:00 Los Simpson
- 15:00 Antena 3 Noticias 1
- 15:45 Deportes 1
- 16:00 Tu tiempo.
- 16:30 Amar es para siempre
- 17:30 El secreto de Puente Viejo
- 18:45 ¡Ahora caigo!
- 19:45 Atrapa un millón diario
- 21:00 Antena 3 Noticias 2
- 21:30 Deportes 1
- 21:45 La previsión de las 9
- 22:00 El club del chiste
- 22:40 Con el culo al aire.
- 00:15 Buenagente.

cuatro

- 07:00 El zapping de surfers
- 08:45 El encantador de perros
- 09:45 Rush. Serie.
- 10:30 Alerta cobre. Serie.
- 12:30 Las mañanas de Cuatro
- 14:00 Noticias Cuatro
- 14:50 Deportes Cuatro
- 15:45 Castle. Serie
- 18:30 Te vas a enterar.
- 20:00 Noticias Cuatro
- 21:00 Lo sabe, no lo sabe.
- 22:30 Homeland.
- 23:15 Scandal.

5

- 06:30 Informativos Telecinco
- 08:55 El programa del verano
- 12:45 Mujeres y hombres y viceversa
- 14:30 De buena ley
- 15:00 Informativos Telecinco.
- 16:00 Sálvame diario
- 20:15 Pasapalabra
- 21:05 Informativos telecinco
- 22:15 Hay una cosa que te quieo decir
- 02:00 Primer casino

6

- 07:45 Al rojo vivo. R.
- 09:30 Crímenes imperfectos.
- 11:30 Informe criminal
- 12:30 Al rojo vivo. Con Antonio G. Ferreras
- 14:00 La Sexta Noticias
- 15:00 Jugones
- 15:25 La Sexta Meteo
- 15:45 Sea Patrol.
- 17:45 Más vale tarde
- 20:00 La Sexta Noticias.
- 20:55 La Sexta Meteo
- 21:00 La Sexta Deportes
- 21:45 El intermedio Summer Time
- 22:30 Juego de tronos.
- 00:20 Escudo humano

cyltv

- 07:30 Buenos días CyL
- 10:30 El pasacalles. R.
- 11:45 Somos de pueblo. R.
- 12:30 Vamos a ver. R.
- 14:00 Nuestro campo bravo
- 15:15 El Tiempo
- 15:30 CyLTV Noticias. R.
- 16:25 Abigail. Telenovela
- 18:15 Vamos a ver. Magacín.
- 19:40 Rex.
- 20:30 CYLTV Noticias
- 21:15 El tiempo
- 21:30 Hoy toca jota
- 22:00 Origeniales
- 23:55 CyLTV Noticias.
- 00:50 Vamos a ver. R.
- 02:30 Conciertos

8

- 07:35 Como el perro y el gato
- 08:00 Abierto 24 H
- 08:45 Nada es para siempre.
- 09:15 Policías en el corazón de la calle.
- 10:30 Noticias 8
- 11:00 Programación local
- 13:00 La dama de rosa.Serie
- 14:00 Noticias 8
- 14:30 Guerra de mujeres. Serie.
- 15:30 Noticias 8
- 16:00 Programación local
- 18:00 Como el perro y el gato
- 18:20 Abierto 24 H. Serie.
- 19:00 Nada es para siempre
- 19:35 Policías en el corazón de la calle. Serie.
- 21:00 Noticias 8
- 21:30 Programación local
- 23:30 Noticias 8
- 00:00 Programación local
- 02:00 Programación de noche

intereconomía

- 07:00 Teletienda EHS
- 08:00 Es la mañana de Federico
- 10:00 Teletienda Bom
- 10:15 Es la mañana de Federico
- 11:00 Teletienda Bom
- 11:15 Es la mañana de Federico
- 12:00 Bravo y su gente (refrito)
- 13:00 Dando caña
- 15:00 El telediario de Interec.
- 15:35 Deportes
- 15:38 El tiempo
- 15:40 Teletienda Bom
- 15:50 Los mejores momentos de La mañana de Federico
- 16:50 Queremos opinar express
- 17:30 Queremos opinar
- 18:45 De película Western
- 20:30 El telediario de Interec.
- 21:15 Deportes
- 21:18 El tiempo
- 21:20 Los clones
- 21:45 El gato al agua
- 00:00 Punto pelota

tdp

- 06:00 Balonmano clasificación
- 07:15 Natación saltos Cptos.
- 09:25 Triatlón WTP Internacional
- 09:55 Carrera de montaña
- 10:05 Ciclismo marcha cicloturista
- 10:30 Al filo de lo imposible
- 12:00 Ciclismo Tour Francia
- 14:00 Ciclismo Tour Francia
- 18:00 Atletismo Mnt. Europa
- 19:00 Olimpismo Madrid 2020
- 19:45 Conexión motor
- 20:30 Olimpismo Objetivo Río
- 21:05 Mountain Bike BTT Raid
- 21:15 Conexión Vintage
- 22:00 Ciclismo Tour Francia
- 23:30 Atletismo Cpto. Europa

- 10:00 Treinta minutos. ¿Otra vez el fin del mundo?
- 10:30 Un paseo por las nubes
- 11:35 Gran Vía
- 11:40 Cifras y letras
- 12:50 El contrapunto
- 14:00 Telenoticias
- 15:00 Hora deportiva
- 15:15 El tiempo
- 15:30 Cine Western.
- 17:00 Cine Western.
- 18:25 Cine de tarde.
- 20:30 Telenoticias
- 21:30 Hora deportiva
- 21:35 El tiempo
- 21:50 Cine.
- 00:00 Diario de la noche

clan

- 08:15 Los Lunnis
- 08:28 Chuggington
- 08:48 Pocoyó
- 09:20 La abeja maya
- 09:40 Peppa Pig
- 10:00 Tree Fu Tom
- 10:20 Dino tren
- 12:20 Kung Fu Panda: la leyenda de Po
- 13:05 Dinofroz
- 13:30 Pokémon
- 15:00 Bob Esponja
- 16:10 Dora la exploradora
- 16:33 Zoobabu
- 17:00 La abeja Maya
- 17:20 Peppa Pig
- 18:05 iCarly
- 18:30 Hover Champs
- 19:15 Huntik
- 19:40 Dinofroz
- 20:04 Kung Fu Panda: la leyenda de Po
- 20:30 Bob Esponja

\*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

# AIDA SE MUDA Y NO SABE DÓNDE

TLF: 921 46 22 68 / aidabooks@ong-aida.org

f AidaBooksandMore



## películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

### butaca de cine

★★	El amor perjudica...	15:30	La Sexta 3	Comedia
★★★★	Mujeres al borde de un...	17:45	La Sexta 3	Comedia
★★★	Kidnapped, historia de...	22:00	TVE 2	Drama
★	Romy y Michele	22:00	Cosmopolitan TV	Comedia
★	Salvando las distancias	22:00	La Sexta 3	Comedia
★★	Frágil	00:00	TVE 2	Drama
★★★	Alpha Dog	00:00	La Sexta 3	Thriller

### 17:45 Mujeres al borde de un ataque de nervios

(LA SEXTA 3) ★★★★★

España, 1988. 84 m. D: Pedro Almodóvar.

R.: Carmen Maura, Antonio Banderas, Julieta Serrano, Rossy de Palma, María Barranco

Pepa e Iván son actores de doblaje. Él es un mujeriego empedernido y, después de una larga relación, rompe con Pepa: le deja un mensaje pidiéndole que le prepare una maleta con sus cosas.



### 22:00 Kidnapped, historia de un secuestro

(TVE 2) ★★★



EEUU, 2005. 102 m. D: Arie Posin. R.: Jamie Bell, Glenn Close, Ralph Fiennes, Camilla Belle, Justin Chatwin, Rory Culkin, William Fichtner, John Heard

En una maravillosa y perfecta comunidad de vecinos que parece sacada de un cuento de hadas, entre jóvenes y adultos no existe comunicación alguna, viven en dos mundos paralelos y tratan de resolver como pueden.

### 00:00 Frágil

(TVE 2) ★★

España, 2004. 112 m. D: Juanma Bajo Ulloa

Reperto: Muriel, Julio Perillán, Imma Colomer, María Bazán, Silvia Segovia, Lidia Navarro

Venus (Muriel) tiene 25 años, es dulce, romántica, pero no muy atractiva. Vive con su estoico padre en un aislado valle del norte. Allí trabajan el campo y fabrican miel de flores. Su relación siempre ha sido cordial, pero nada cariñosa.



## entretenimiento

### butaca de programas

Lo sabe, no lo sabe	21:00	Cuatro
El intermedio Summer Time	21:45	La Sexta
Origeniales de Castilla y León	22:00	CyLTV
Comando al sol. Haro, Las lagunas de Ruidera...	22:30	TVE 1
Espanoles en el mundo. Gabón (África)	23:30	TVE 1

### 22:00 Origeniales de Castilla y León

(CYLTV)

Son de Castilla y León y tienen una filosofía de vida y un espíritu geniales. El reputado periodista Javier Pérez Andrés los descubre en un programa cargado de sensaciones positivas cuyos protagonistas son personajes de la región con personalidades impactantes.



### 23:30 Españoles en el mundo

(TVE 1)

El espacio llega al paraíso desconocido de África: Gabón. Un pequeño país de la cuenca del Congo que es el segundo pulmón verde del planeta, cubierto por junglas casi vírgenes donde miran al cielo 1.000 especies de árboles. Visitará Port Gentil y la capital Libreville.

## deporte

### butaca deportiva

Universiada. Gimnasia artística	13:30	Eurosport 2
Ciclismo. Tour de Francia	14:00	Teledeporte
Fútbol. Mundial Sub-20. Irak-Uruguay	17:00	Nitro
Fútbol. Europeo femenino. Italia-Finlandia	17:45	Eurosport
Atletismo. Cpto. Europa Sub-23	18:00	Teledeporte
Universiada. Atlético	19:00	Eurosport 2
Fútbol. Mundial Sub-20. Francia-Ghana	20:00	Nitro

### 14:00 Ciclismo: Tour de Francia

(TELEDEPORTE)

Después de pasar por Coetquidan y llegar a Saint Malo, el Tour vivirá su segunda contrarreloj, en este caso individual, que finalizará en el Mont Saint-Michel, uno de los destinos más turísticos de Francia. Serán 33 kilómetros con un perfil totalmente llano que beneficiará a los especialistas en la materia, por lo que los escaladores sufrirán e intentarán perder el menor tiempo posible de cara a la clasificación general.



## series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

### butaca de ficción

★★	El secreto de Puente Viejo	17:30	Antena 3	Telenovela
★★★	Juego de tronos	22:30	La Sexta	Intriga
★★★	Homeland	22:30	Cuatro	Intriga
★★★	Con el culo al aire. Final temporada	22:40	Antena 3	Comedia
★★★	Scandal	23:15	Cuatro	Drama



### 22:30 Homeland

(CUATRO) ★★★

Carrie debe tomar una importante decisión en el ámbito sentimental. Por su parte, Brody mantiene una reunión con Faber para hablar sobre el futuro de su familia. Al mismo tiempo, Saul se enfrenta a una importante misión secreta y Quinn tiene ante sí una disyuntiva que podría cambiarlo todo. Damian Lewis y Claire Danes, protagonistas de este thriller psicológico, han sido galardonados con los premios al Mejor Actor y Actriz de Serie Dramática.

### 22:30 Juego de tronos

(LA SEXTA) ★★★

La lucha por el poder tiene un precio, y Tyrion Lannister está dispuesto a pagarlo en forma de matrimonios concertados. La Mano del Rey no será el único que juegue esa baza: arranca el baile de esposas a cambio de forjar alianzas. Todo vale para lograr llegar al Trono de Hierro. En *What is dead may never die*, la Fortaleza Roja, Tyrion planea tres alianzas a través de la promesa de matrimonio. Mientras, Catelyn trata de forjar una alianza a través de su propio casamiento. Pero el rey Renly, su nueva esposa Margaery y su hermano Loras Tyrell tienen otros planes. En *Invernal*, Luwin intenta descifrar los sueños de Bran.



### 22:40 Con el culo al aire

(ANTENA 3) ★★★



En el último capítulo, Chema (Vicente Romero -foto) anuncia a los campistas que el alcalde les va a echar del camping por vivir allí, algo que es ilegal. Esto se debe a que Charo informó a un periodista de que éste cambiaba de coche oficial cada dos años y, como consecuencia, ahora le acusan de corrupto. Tino no tiene plan, pero les dice a todos los campistas que tienen que luchar por quedarse. En un principio, todos apoyan a Tino excepto los marqueses, que dicen que van a marcharse a su casa en la playa, que evidentemente no existe. Sin embargo, poco a poco, los campistas irán haciendo planes para marcharse del camping, incluida, Alicia. Con la expulsión del camping, los marqueses son los primeros en marcharse. Se van a otro camping: uno que parece estar hecho a su medida.

### 23:15 Scandal

(CUATRO) ★★★

El equipo decide ayudar, aunque a regañadientes, al hijo de un millonario acusado de violación. Sin embargo, debido a la naturaleza de los hechos, la percepción pública es difícil de cambiar, por lo que se convertirá en un caso complejo para el bufete de abogados. Mientras tanto, Olivia sigue insistiendo en conseguir a Amanda Tanner como nuevo cliente de Pope & Associates. En *Enemigo del Estado*, después de que el caso de Amanda Tanner dé un giro sorprendente, Olivia y Cyrus, que en su día fueron amigos, toman posiciones contrarias. Cyrus intenta ayudar en la investigación averiguando detalles sobre la vida personal de Olivia y su equipo. Mientras tanto, Olivia y el resto de asociados ayudan a un dictador a localizar a su mujer e hijos que han sido presuntamente secuestrados.



Para muchas mujeres, su maternidad se ha convertido en un factor de desigualdad social, violencia, abuso o pérdida de empleo

SOS España:  
Cada hora,  
9 madres y sus bebés  
necesitan AYUDA

ESTÁ EN TUS MANOS...COLABORA

- Amadrina una madre y su bebé  
La Caixa 2100 1447 33 0200132088
- Sé Voluntari@  
- Madrinas y padrinos que acompañan a la futura mamá y su bebé  
- Profesionales: médicos, abogados,...
- Dona alimentos, ropa y material materno-infantil
- Acoge temporalmente en tu Hogar
- Ofrece Formación y Empleo

Info: 91 449 06 90 | www.madrina.org | fundacion@madrina.org

Síguenos en: f t y

Fundación Madriona: Entidad "benéfica asistencial" pro-infancia y pro-maternidad, que acoge al año más de 4.000 madres en exclusión y recibe más de 100 llamadas y emails de emergencia al día. Inscrita en el Ministerio de Sanidad, Servicios Sociales e Igualdad N° 28/1183, Comunidad de Madrid E-22624 y en la AECID.

**| LA ÚLTIMA |**



Instalaciones y algunos artefactos que pudieron contemplar las personas que visitaron ayer la Base Mixta de Segovia, con motivo de la fiesta de San Cristóbal. / JUAN MARTÍN

**| HEMEROTECA |**

AMPARO BARRIO

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Hace **50** años

*Segovia en la exposición de Recursos Turísticos*

**E**N LA I EXPOSICIÓN NACIONAL DE RECURSOS TURÍSTICOS QUE SE MUESTRA EN EL PALACIO DE EXPOSICIONES DEL INI en Madrid, se celebró ayer el día de Castilla la Vieja Sur, dedicado a las provincias de Ávila, Segovia, Soria y Valladolid.

Con este motivo, a las doce de la mañana llegaron al recinto de la exposición las primeras autoridades de las provincias citadas, a quienes recibió el director general de Promoción de Turismo, don Juan Arespachaga, mostrándoles detalladamente las instalaciones y diferentes stands.

De nuestra capital asistieron el gobernador civil, señor Murillo de Valdivia; el presidente de la Diputación Provincial, señor Encinas Fernández; el alcalde de la ciudad, señor Sanz Aránguez; ...

El stand de Segovia exhibe, junto a una colección de fotografías de gran tamaño en negro y color, muestras de artesanía, pieles de visón, maquetas del Alcázar y el castillo de Coca, cerámicas de Zuloaga, botellas de whisky de Palazuelos, etc., y constituye una expresiva muestra provincial a pesar de su reducido tramaño y de estar situado en emplazamiento no destacado.

A mediodía, las autoridades y personalidades segovianas asistentes a este día dedicado a Castilla la Vieja, se reunieron en un almuerzo... Por la tarde, a las siete, hubo en el salón-teatro de la exposición un recital de danzas típicas en el que intervinieron los grupos de Sección Femenina de las cuatro provincias...

## Gran acogida **militar**

La jornada de puertas abiertas de la Base Mixta de Segovia despertó el interés de multitud de ciudadanos atraídos por el ámbito castrense

MARTA BERDÚN / SEGOVIA

**E**l Parque y Centro de Mantenimiento de Sistemas Acorazados nº2, más conocido por los segovianos como "Base Mixta", ayer fue el anfitrión de muchos interesados por la jornada de puertas abiertas que celebró a partir de las 10 de la mañana hasta las 13.30 horas.

La edad del público que asistió al encuentro era muy variada, pues se pudieron distinguir rostros que mostraban inocencia en sus facciones y otros en los que ya se notaba el paso de los años. Aun así padres, hijos, nietos y abuelos disfrutaron de una jornada

de diversión y aprendizaje protagonizada por los militares que actuaron como guías de las instalaciones. Según iban llegando los asistentes se realizaban grupos que hacían la visita en distintos turnos.

La primera estancia visitada fue el almacén donde se guardan todo tipo de "aparatos grandes", desde motores de vehículos hasta filtros, todo ello depositado en estanterías móviles que gracias a la electrónica y a unos cuantos códigos de barras facilitan la búsqueda del elemento deseado. Tras demostraciones de la informatización de estos estantes se pasó a

la visita de un nuevo almacén en el que se depositan aquellos "materiales pequeños y medianos", aunque en este caso se haría de forma manual. Dentro de esta nave también se encuentra una noria con 66 bandejas, cada una con un código que marcándose entrega la que se ha pedido. A diferencia de esta estructura también se halla otra manual cuyas bandejas admiten más peso, y aunque "es más lento, es más cómodo", según las explicaciones ofrecidas a los visitantes.

Las instalaciones también cuentan con una sala de pinturas donde los materiales necesarios

son lijados y perfilados dándoles un aspecto más flamante. El recorrido finalizó en la unidad de mantenimiento donde llegan carros y vehículos que proceden de América, aunque también hay alguno natural de países europeos. En esta unidad se llevan a cabo diferentes procesos, comenzando con el despiece de los vehículos, pasando por la limpieza y sustitución de piezas para que finalmente "queden como nuevos".

El calor no consiguió derretir las ganas de grandes y pequeños, que disfrutaron de un auténtico día de tanques y carros de combate.

**Restaurante Lago**  
 info@restaurante-lago.com  
 RESERVAS: Telf. 921 42 00 59  
 LUNES CERRADO POR DESCANSO DEL PERSONAL

ofrece un **menú especial** para 2 personas, tanto a Empresas como a Particulares. El menú se compone de:

**1º Plato:** • 6 Mejillones • 4 Zamburiñas de las Rías Gallegas • 1 Nécora • 2 Cigalas • 6 Gambas • 6 Langostinos

**2º Plato:** Merluza o Solomillo de Choto o Cochinillo Asado

Con bebida y Postre

Precio 70 € dos px



**Restaurante Lago** ofrece un **MENÚ ESPECIAL** para 2 personas

**1º Plato:** Ración de Jamón Ibérico de Bellota Pura

**2º Plato:** ½ Kg. de Gambas de Isla Cristina

**3º Plato (elección)**

Lubina Salvaje a la sal, Lenguado, Merluza, Mero o Solomillo de Choto con guarnición

Postre: Suflé

Pan, Vino y Aguas Minerales

Precio: 2 px 80 € IVA Incluido

**RESERVE SU MESA**

Telf. 921 420 059